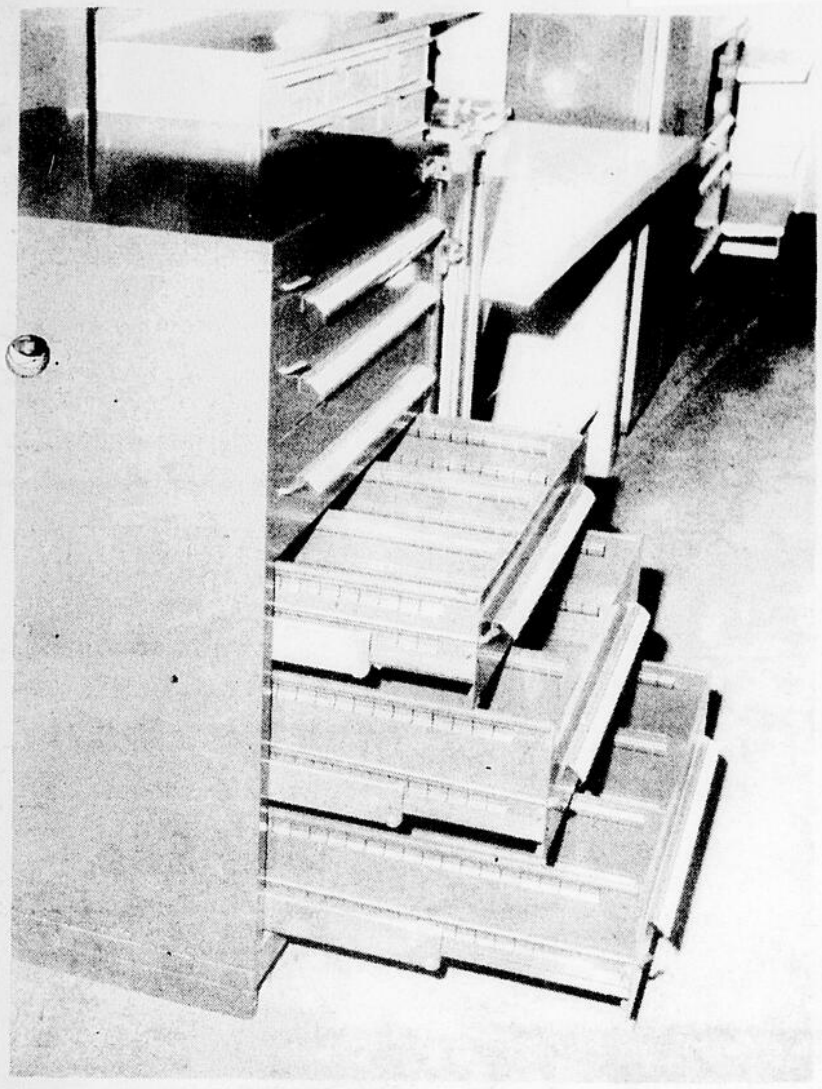
LE PEUPLE
COURRIER DE LA CÔTE DU SUD
MEMBRE DES HEBDOS REGIONAUX | VERIFIE PAR | MEMBRE LES HEBDOS
CAHIER A 82e année Série D Vol. 10 NO. 38
6 octobre 1982
Mardi 6 octobre 1982

Me Pierre Dumontier
AVOCAT ET PROCUREUR
248-4848
PAQUIN ET DUMONTIER
125 Rue St-Thomas, suite 101, Montmagny



Ils seront fabriqués ailleurs

Rousseau Métal Inc. de St-Jean Port-Joli ne comprend toujours pas pourquoi elle a perdu un contrat de 1,3 million $ du ministère de la Défense Nationale pour la fabrication de 2 400 de ces cabinets à outils destinés à des véhicules militaires. Des poursuites seront vraisemblablement intentées contre Approvisionnements et Services Canada. Texte et autre photo en page 3 de ce cahier.

(M.C. Peuple-Courrier)

Montmagny

Les jours du hockey de compétition sont comptés A-27

Action Montmagny convoque les présidents A-13

La C.S. de La Pocatière s'oppose au Livre blanc du ministre Laurin A-27



"Sa" recette pour relancer l'économie régionale

Après avoir dit aux gens de la Côte-du-Sud leurs "quatre vérités" en pleine face sur le fameux esprit de clocher qu'on y retrouve, dimanche dernier au sommet économique de Montmagny-Sud à St-Paul, l'économiste Pierre Fréchette de l'Université Laval, à gauche et accompagné du président du sommet M. Jacques Rodrigue, a proposé sa recette fort simple pour relancer l'entreprise et l'emploi dans la région. Vous trouverez les ingrédients et plus en page 3 de ce cahier.

(C.M. Peuple-Courrier)

POUR DES APPAREILS MÉNAGERS A BONS PRIX
MEUBLES BARNABÉ
NOS 3 MAGASINS SIGNÉS M.B.
Place 1 Meubles Barnabé St-Paul Cté Montmagny 469-2188
Place 2 Meubles Barnabé St-Vallier Cté Bellechasse 884-2832 248-5684
Place 3 Ameublement Beaumont St-David 875 Trans-Canada 833-9222

Bussières à Montmagny

La crise engendre une société nouvelle

Par Claude Marchand

Nous entrons dans un nouveau type de société auquel il faudra forcément s'ajuster puisque rien n'indique qu'on pourra revenir à une société d'abondance comme c'était le cas avant la crise engendrée par l'épuisement des ressources énergétiques et notamment le pétrole en 1973.

C'est ce propos qu'a élaboré le ministre du Revenu National et député de Charlesbourg, M. Pierre Bussières devant quelque 150 personnes toutes préoccupées au plus haut point par l'économie, vendredi dernier le 1er octobre à Montmagny dans une conférence portant sur la nature de l'économie canadienne et le sens qu'il faut donner à la crise. M. Bussières effectuait alors une tournée expresse dans Bellechasse avant de s'en aller participer au forum "Dialogue Rive-Sud" sur l'économie à Lévis.

La situation de crise, selon le ministre, suppose un changement de mentalité qui fait qu'on se préoccupe davantage d'une utilisation maximale des matières premières et qui nous amène à garder plus longtemps nos affaires.

Notre économie dépend donc de plus en plus de la santé des autres économies en ce sens qu'il nous faut désormais exporter si l'on veut être en mesure d'augmenter notre niveau de productivité, lequel est en déclin au Canada. En guise de modèles à suivre, M. Bussières a cité Les Industries Provinciales Ltée à St-Damien de Bellechasse et Les Industries Amisco Ltée à L'Islet.

Mais cela n'est pas facile d'exporter puisqu' il faut, dans la plupart des cas, supplanter un concurrent; ce qui signifie qu'il faut à tout prix rester compétitif indépendamment de la dévaluation du dollar.

Revenant aux effets de la crise, le ministre a indiqué que les programmes d'aide se feront moins avantageux parce que les ressources financières elles-mêmes auront diminué. C'est ce que le gouvernement fédéral a voulu caricaturer avec son programme de limitation des augmentations à 6% et 5%. Quand il n'y a plus de jus dans le citron, ça ne sert à rien de continuer à la presser, a conclu M. Bussières.

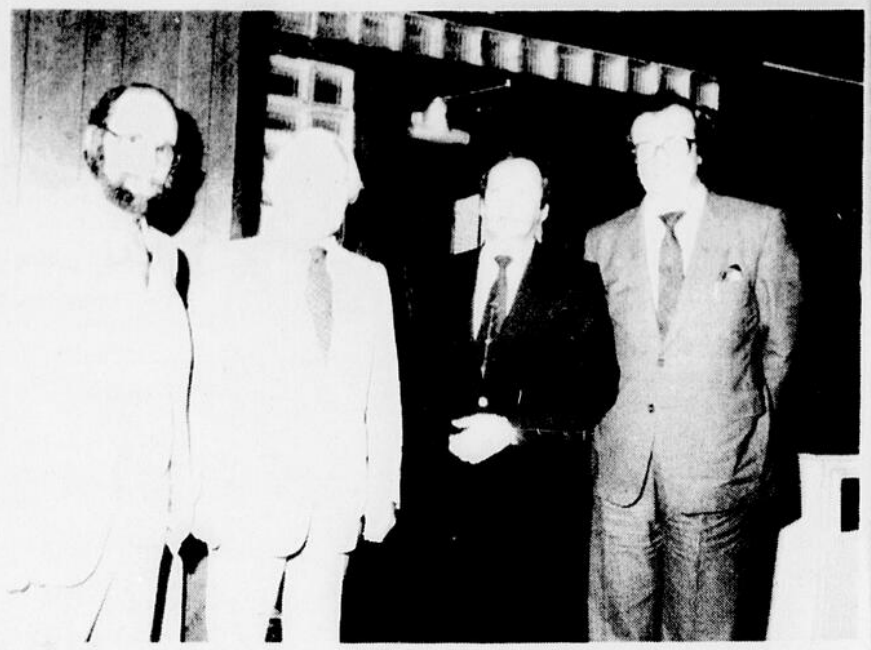
Dossiers régionaux

Interrogé par les journalistes sur le comment et le pourquoi de la perte d'un contrat fédéral de 1,3 million $ essuyée par Rousseau Métal de St-Jean Port-Joli pour la fabrication de coffres en métal destinés à l'Armée, M. Bussières a dit n'avoir appris la nouvelle que le matin même mais qu'il allait s'enquérir de la nature des faits le plus vite possible et voir ce qu'il pouvait faire.

Même chose pour ce qui est de la possibilité pour d'autres municipalités de la région d'adhérer au programme de désignation spéciale du fédéral. L'acceptation d'une telle demande par une municipalité n'est pas automatique, de préciser le ministre; l'étude se fait cas par cas.

Demandes pour le P.A.I.M.

Par ailleurs M. Jean-Paul Cloutier, animateur du diner avec le ministre Bussières, en a profité pour lui formuler quatre demandes à titre de président du Comité d'adaptation communautaire. Il a d'abord réclamé une modification de la règlementation du programme d'adaptation de l'industrie et de la main-d'oeuvre (P.A.I.M.) pour rendre admissibles les projets soumis par les nouveaux industriels; l'élargissement de la zone désignée de façon à englober St-François; une augmentation du budget pour les emplois communautaires; et enfin que priorité soit accordée aux autres projets d'expansion économique (MEER et P.E.E.) soumis dans le cadre du P.A.I.M.



Dans l'ordre habituel MM Yvan Ménard, président du Conseil économique de la Côte-du-Sud, Jean-Paul Cloutier, président du Comité d'adaptation communautaire qui agissait comme maitre de cérémonie au diner en l'honneur du ministre Pierre Bussières, le ministre, et Alain Garant, député de Bellechasse.

(C.M. Peuple-Courrier)

Sommaire

Cartes d'affaires	A1-8	Mots Mystère	A1-2
Cinéma	A1-19-21	Petites annonces	A-29-30-31
Commentaire	A-4	Sports	A1-19
Croc L'Oeil	A-8	Télévision	A-24-25
Invitation	A-8	Voyage	A1-10
Mots croisés	A1-16		

La Petite Vénitienne

-Nouveau modèle horizontal
-Lattes d'un pouce
-56 couleurs
-Toiles verticales (louves)
-Toiles commerciales "Anti-soleil"
-Estimation et installation sans frais
-Directement du manufacturier



GÉRARD BRETON
AGENT MANUFACTURIER
15 Ave Bélanger, Montmagny
Bur: 837-1927 248-3938

c'est le temps de...
informez-vous



la caisse populaire
desjardins



HERTEL lave et brille
Aucune tache ne lui résiste
Aucune tâche ne le rebute.

Jeannine Blouin
158 Place des Meuniers
App 1, Montmagny
248-5854



TAPIS MONTMAGNY ENR.
391 Boul. Taché est Montmagny 248-7840

JACQUES DUMAS INC.
St-François
Cté. Montmagny 259-7741

VOS EXPERTS EN COUVRE-PLANCHER VOUS PROPOSENT:

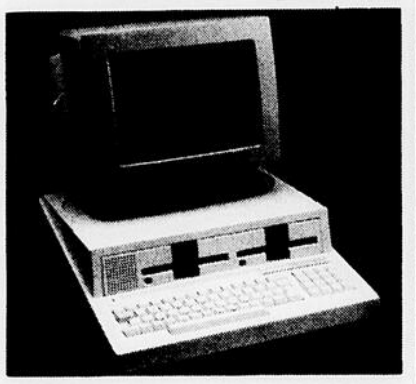
LA GARANTIE DU MEILLEUR ACHAT

1 Garantie d'une marchandise de première qualité
2 Garantie de 100 jours sur le plus bas prix
3 Garantie à vie sur l'installation
4 Garantie de durabilité
5 Garantie contre la délamination
6 Garantie de service 72 heures
7 Garantie d'éthique professionnelle
8 Garantie de pleine satisfaction
9 Garantie de pleine confiance
10 Garantie de rachat

N'HÉSITEZ PAS À PASSER OU TÉLÉPHONER À L'UN DE NOS DEUX MAGASINS POUR PLUS DE RENSEIGNEMENTS

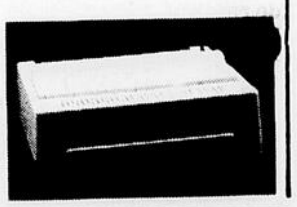
olivetti L1

ORDINATEUR PERSONNEL M20



-Unité de base
-Options
-Unité centrale
-Mémoire à accès sélectif (RAM)
-Interface de série
-Interface parallèle d'imprimante
-Clavier alphanumérique
-Unité de mini-disques souples
-Affichage
-Affichage en couleur
-Imprimantes
-PR 2400

Demandez une démonstration. Vous découvrirez les avantages de cet ordinateur personnel M20



JACQUES GAUMOND INC
Ameublement de Bureau
SERVICE DE REPARATION ET LOCATION

67 EST, ST-JEAN BAPTISTE,
MONTMAGNY, G5V 1J9 Tél. 248-2454

La Cie veut faire la lumière

Rousseau perd un contrat de 1,3 million $ au profit des Américains

Par Michel Chassé

Travaillant depuis deux ans à mettre au point le produit, Rousseau Métal Inc. de St-Jean Port-Joli vient de perdre aux mains d'un concurrent américain un contrat de 1,3 million $ du Ministère de la Défense Nationale pour la fabrication de 2 400 cabinets à outils.

La compagnie, par l'entremise de MM. André Rousseau, président, et Simon-Pierre Paré, directeur général, entend bien cependant dénoncer la situation car les règles du jeu auraient été changées en cours de route, et elle songe à entreprendre des poursuites contre le Ministère des Approvisionnements et Services Canada.



MM. Simon-Pierre Paré (à gauche) et André Rousseau s'interrogent toujours sur la décision du Fédéral d'accorder le contrat à la firme américaine Stanley.
(M.C. Peuple-Courrier)

Rencontrés jeudi dernier, MM. Rousseau et Paré ne comprennent toujours pas pourquoi la compagnie canadienne a perdu ce contrat au profit de Stanley, le troisième concurrent étant une industrie suisse.

Dans le contexte d'une zone désignée en plus, la région perd donc 400 000 $ en salaires directs et 500 000 $ de matériaux canadiens. Car Rousseau aurait acheté 99% de ses matériaux au Canada.

Pour 40 000 $?

Selon M. Paré, la soumission de Rousseau Métal était de 40 000 $ plus élevée que celle de Stanley, et cela en dépit qu'on ait privilégié cette dernière en appliquant la Défense Production Sharing Agreement qui excluait le 15,6% de taxe de sa soumission.

En effet, si on avait maintenu le General Agreement on Trade and Tarif comme cela se fait habituellement, et qui aurait obligé la compagnie Stanley à inclure le 15,6% de taxe dans ses prix, ceux de Rousseau Métal auraient été plus bas de 150 000 $.

Mais même en présentant une soumission plus élevée de 40 000 $, on ne comprend pas la logique dans la décision du Fédéral qui amène la perte de 24 emplois pour un an chez Rousseau Métal. Ce qui se traduire par un minimum de 192 000 $ que le gouvernement devra verser en chômage. Sans oublier les 35 000 $ au bas mot que la compagnie lui aurait retourné en impôts sur ledit contrat, et ceux, estimés à 20 000 $, que ces 24 travailleurs lui aurait fourni s'ils avaient effectivement travaillé. Selon M. Paré, le Fédéral aurait économisé 250 000 $ en donnant le contrat à Rousseau Métal, même si sa soumission était plus haute.

Contenu Canadien

Il est important de rappeler que la sollicitation faite au début par la Défense Nationale insistait sur le "contenu canadien" de manufacturation du produit, lequel serait essentiel, sinon obligatoire, au moment de l'évaluation des prix.

Or, en cours de route, ce qui était essentiel est devenu important et finalement secondaire. Pourtant, Rousseau Métal a investi 300 000 $ depuis deux ans pour la mise au point de produit, qui répondait parfaitement aux normes. Dans ce montant, on compte une subvention de 100 000 $ du Ministère de l'Industrie et Commerce du Canada! On a donc décidé de rentabiliser cette subvention en accordant le contrat aux Américains...

Rousseau Métal ne se retrouve pas le bec à l'eau car le carnet de commandes est bien rempli. Mais la bataille est engagée pour faire la lumière sur ce dossier et pour obtenir des garanties de réciprocité.

Car la réciprocité est inexistante entre le Canada et les Etats-Unis, soutiennent MM. Rousseau et Paré. Nos voisins du Sud se protègent, empêchant nos entreprises de soumissionner chez eux dans certains cas alors que la réciproque n'est pas vraie.

Pourtant, ce serait bien au petit de se protéger contre le gros!

Au sommet économique de Montmagny-Sud

L'esprit de clocher à nouveau dénoncé

Par Claude Marchand

S'il doit être pris comme un bain d'optimisme par les agents de développement socio-économique de la région, le sommet économique de Montmagny-Sud tenu dimanche dernier le 3 octobre à St-Paul est au contraire une vraie douche d'eau froide pour les moins actifs.

On a rarement vu de place au Québec, a dénoncé l'économiste Pierre Fréchette de l'Université Laval, où les gens entre villages se jalousent autant, où l'esprit de clocher est si fort. Et des chicanes dans une région défavorisée sont néfastes parce qu'elles empêchent l'union des forces, amène un gaspillage des ressources et nuisent au lancement de projets moteurs.

Pas d'entrepreneurship

Sur la Côte-du-Sud chacun exploite à sa guise sans se soucier du bien commun, de poursuivre M. Fréchette. Les vieux agriculteurs, par exemple, préfèrent garder leurs terres inutilisées plutôt que de les louer à des jeunes remplis d'idées. De même la structure industrielle, d'excellente qu'elle était il y a quelques années, a pris de l'âge; il n'y a pas eu de renouvellement d'entrepreneurs, alors que l'entrepreneurship est le pivot de toute la croissance économique.

La relance est possible

Mais qu'à cela ne tienne, d'ajouter l'économiste en présentant l'autre côté plus reluisant du miroir de l'économie de la région, il n'est pas écrit dans le ciel qu'on soit né pauvre pour le rester. C'est à nous de partir des entreprises dans des domaines nouveaux et de les faire marcher. Il ne faut surtout pas compter sur les gouvernements qui sont en dehors de la carte, selon M. Fréchette, n'ayant plus d'argent pour solutionner les problèmes économiques. Il faut plutôt revenir à la base, et la recette qu'il suggère pour créer de l'entreprise et de l'emploi est fort simple: 1- de la main-d'oeuvre qualifiée; 2- de l'équipement moderne; 3- des ressources naturelles; 4- du capital financier; 5- de l'entrepreneurship; 6- un marché d'exportation à développer; et il suffit de mélanger le tout.

Ce n'est pas l'argent qui manque sur la Côte-du-Sud, aux dires de l'économiste, mais il reste caché dans des bas de laine. Ces argents doivent sortir et servir à financer des initiatives locales pour faire travailler les gens; comme c'est le cas en Beauce. M. Fréchette en a profité ici pour démystifier le fameux miracle beauceron tant exploité par la presse mais qui, en réalité, n'existe pas. Au contraire, selon l'orateur, le niveau de vie sur la Côte-du-Sud est aussi élevé qu'en Beauce et les salaires sont supérieurs. Encore une fois, a-t-il insisté, le vrai problème c'est l'absence d'entrepreneurship.

Pour remédier à cela, estime M. Fréchette, il va falloir effectuer un sérieux virage pour rapprocher le haut-plateau de la plaine, faire l'union des forces et mieux planifier l'utilisation des ressources soit la terre et la forêt. Il faut pousser de petits projets, pas des gros parce qu'ils ne marchent plus, à partir de nos idées et de notre épargne.



De gauche à droite MM. Alban Lapointe, Edgar Guay, Jean-Paul Cloutier et Lionel Lachance.
(C.M. Peuple-Courrier)

Pourquoi pas du compost comme engrais

(C.M.) Un autre volet du sommet économique de Montmagny-Sud a permis à trois fonctionnaires provinciaux, MM. Alban Lapointe, Edgar Guay et Lionel Lachance, de suggérer aux quelque 100 participants au colloque un moyen pratique et avantageux de récupérer les déchets encombrants des végétaux et du lisier d'animaux.

Il s'agit de faire un compost à partir des copeaux de broussailles (branches et feuilles) et du lisier d'animaux qui servira d'engrais pour régénérer les sols appauvris et les rendre plus propices à la culture que ce soit du grain, de légumes ou de fruits.

Ce compost a déjà été expérimenté sur des terres incultes et a donné d'excellents résultats. A long terme son efficacité serait supérieure à celle des engrais conventionnels. Il reste toutefois à mettre au point des méthodes d'utilisation industrielle et à en évaluer les coûts. Montmagny-Sud, a-t-on convenu, serait un milieu privilégié pour l'utilisation d'un tel produit étant donné que les terres agricoles n'y sont pas très grandes et qu'elles sont situées à proximité de la forêt.

Mais là encore, pour que ce développement se fasse, il va falloir des leaders qui vont tracer le chemin.

M. Jean-Paul Cloutier, animateur et personne-ressource à titre de président du Comité d'adaptation communautaire dans le cadre du programme de désignation spéciale du fédéral, a d'ailleurs clos le débat en souhaitant que cette première concertation dans Montmagny-Sud débouche sur une action concrète.

Location Montmagny Inc.

ACHAT—VENTE
Autos-camions neufs et usagés

LOCATION
Autos-camions court et long terme

116 St-Jean-Baptiste ouest,
MONTMAGNY
248-1989

VOITURES ÉCONOMIQUES

1983 Datsun Sentra
2 portes, 4 cyl., 5 vitesses, radio AM-FM, 40 000 km (25 000 milles)
6 350 $

1981 Acadian DeLuxe
2 portes, 4cyl., automatique, radio AM, 26 000 km (16 000 milles)
5 125 $

1980 Pontiac Le mans
2 portes, 6 cyl., automatique, radio AM, 58 000 km (35 000 milles)
5 300 $

COMMENTAIRE

Par Claude Marchand



Pourquoi pas l'ensemble de Montmagny-L'Islet?

Que St-François soit intégrée à la zone d'aide spéciale désignée par le fédéral, pourquoi pas si le besoin s'en fait sentir. Et que St-Jean Port-Joli profite du même avantage, pourquoi pas aussi si la situation économique le justifie.

A vrai dire, plus que quelques municipalités ici et là, c'est toute la région de Montmagny-L'Islet qui devrait être touchée par la désignation et voici pourquoi:

Le fédéral dans l'application de son programme ne parle pas de comté ni de municipalité mais bien de collectivité. Or, quand on parle de collectivité chez-nous, il s'agit plus d'un comté que d'une seule municipalité; ceci étant dû au fait que les localités sont directement et intimement reliées les unes aux autres.

Evidemment le fédéral a déjà fait beaucoup pour Montmagny avec 3 millions$ versés à Inglis et la création d'un grand nombre d'emplois communautaires à Montmagny et à L'Islet. Aussi comprend-on qu'il ne pourra pas satisfaire toutes les demandes d'aide; mais, avec un plus grand choix de projets à pousser, il sera plus facile d'être plus juste pour tout le monde.

Cela n'est pas nécessaire ni même souhaitable en certains cas de mettre sur pied des projets d'emplois communautaires, pourvu que le volet industriel soit exploité suffisamment.

Pensons seulement à Clément Roy Inc. de St-François qui n'attend qu'un coup de pouce du gouvernement pour rebâtir son usine dévastée par les flammes et remettre à l'ouvrage ses 40 employés et plus.

C'est bien beau les projets communautaires; mais quand on y regarde de plus près, on se rend vite compte que cela ressemble à de l'aide sociale déguisée. Et ce n'est pas de cette façon que l'économie d'une région peut être revigorée.

Le vrai mandat du fédéral est de favoriser la création d'entreprises nouvelles et la relance d'autres qui ont fermé leurs portes ou tournent au ralenti. Le processus est déjà commencé avec les subventions à la recherche consenties à Abattoir Montmagny et à Nilus Leclerc; mais on s'attend à plus encore.

On s'attend surtout, après ce qui vient d'arriver à Rousseau Métal de St-Jean Port-Joli privée d'un contrat de 1,3 million$ par le fédéral au profit d'une firme américaine, à ce que le gouvernement non seulement aide à financer la recherche mais encourage aussi la fabrication du produit en question.

Un autre coup comme celui asséné à Rousseau Métal finirait d'ébranler la crédibilité fédérale, malgré son apport considérable dans la région.

La voix du peuple

Faut-il que tu sois jaloux parce que je suis bon?

Matthieu XX15

Mesdames et messieurs les 39 professeurs de la Polyvalente de La Pocatière vous avez fait paraître dans les pages de cet hebdomadaire un texte qui en substance accusait le Collège de Ste-Anne de La Pocatière de procédés déloyaux dans le recrutement de ses élèves.

Dans un autre hebdo régional, vous accusiez la Fondation Bouchard de bras financier de ces opérations. Depuis vous avez sans doute appris que la Fondation Bouchard de par son statut ne peut et n'a jamais versé de bourses d'étude. Dès lors dans votre texte au "Kamouraska" et au "Peuple-Courrier" vous déclarez entre parenthèses que ce financier vous est inconnu.

Pour votre gouverne, sachez que depuis 1933 existe l'oeuvre St-Charles, fondation constituée à partir principalement de dons de prêtres et gérée par le diocèse de Ste-Anne. Les intérêts de ce capital servant à aider des parents à envoyer leurs enfants au Collège alors qu'ils en seraient empêchés par des raisons financières.

Cette possibilité d'aide est signalée sur les prospectus du Collège mais la logique mathématique veut que plus les demandes sont nombreuses plus les parts sont petites.

Enfin, quant à vos affirmations: 1- que les parents d'une fillette pouvaient bénéficier pour elle, ses frères et soeurs de la gratuité à vie. 2- que la condition à ce don était de retirer cette jeune fille de la Polyvalente. 3- qu'ils pouvaient proposer le même don à d'autres à la même condition, toutes et chacune de ces affirmations sont fausses.

-Permettez-moi de compléter cette mise au point en vous laissant voir le tort injuste que ces affirmations et d'autres contenues dans votre lettre peuvent causer à une institution d'enseignement ainsi qu'à ceux qui la fréquentent et y travaillent.

L'impression générale que votre écrit donne du Collège Ste-Anne pourrait se traduire par l'image suivante: un monstre qui s'engraisse de la substance de la Polyvalente et qui y rejette ses excréments.

Les gens qui oeuvrent au Collège ont, tout comme vous, droit à un travail et à un salaire. Contrairement à vous qui travaillez dans le secteur public, ils ne bénéficient pas de certains mécanismes de sécurité d'emploi. La leur est donc fonction de la bonne réputation du Collège, réputation à laquelle ils collaborent par la somme et la qualité de leur travail. Or c'est justement cette réputation que vous attaquez par vos affirmations fausses et inconsidérées. Don Quichotte, lui au moins ne faisait de tort qu'aux moulins...

Autre facette de votre humanisme un peu court, c'est la vision que vous avez des élèves qui vous viennent du Collège, ceux, selon vous, que nous voulons faire éduquer par d'autres. Sachez que la quasi-totalité des élèves qui nous quittent pour vous rejoindre le font pour les deux raisons suivantes:

- soit qu'il veulent profiter de la promotion par matière, système que le Collège ne peut leur offrir du fait de sa petite population scolaire,

- soit qu'ils croient à tort ou à raison qu'il leur sera plus facile de réussir leurs études secondaires dans une polyvalente. Nous aimerions qu'ils demeurent au Collège, mais nous ne pouvons les y forcer.

Enfin, comme enseignants, vous devez être sensibles à la cohérence du discours. On reproche à l'enseignement privé et donc au Collège Ste-Anne d'être la forteresse de l'élite socio-économique. Dans votre lettre, vous nous accusez de procédés déloyaux afin d'attirer une clientèle que ne favorise pas la fortune. Le principe de non-contradiction étant la base de la pensée rationnelle, il faudra un jour vous "brancher".

Ne serait-il pas plus simple d'accepter les faits et d'admettre que le Collège Ste-Anne veut être ouvert à tous et que l'oeuvre St-Charles, citée plus haut, travaille dans la limite de ses moyens à démocratiser l'accès?

En parcourant la liste de vos signatures, j'en ai reconnu 35 de gens avec qui j'ai travaillé pendant mes onze années au secondaire public à La Pocatière, tous gens que j'estime. Aussi ai-je été surpris et navré de vous voir si légèrement avaliser une fable qui semble sortir de la plume d'un spécialiste de la fiction, d'un maître de l'imaginaire.

Bien à vous, votre ancien collègue, professeur d'Histoire au Collège Ste-Anne de La Pocatière.

Yves Colpaert

La revitalisation du centre-ville de Montmagny

Ca regarde qui? Ca implique quoi?

"Traditionnellement, le centre-ville est un milieu multifonctionnel. On y réside, on y commerce, on y produit, on y offre des services. Cependant, depuis quelques années, on assiste à un exode de la population vers la banlieue, à vieillissement de la population restante, à une détérioration du milieu bâti et à une diminution considérable de l'activité commerciale au profit des centres d'achat de périphérie. Ces problèmes et d'autres encore menacent la vitalité de ces zones au cours de la vie municipale. Aussi la situation des centre-villes au Québec et ailleurs soulève un intérêt particulier".

Ainsi débute la lecture du rapport des étudiants de la maîtrise en aménagement du territoire et développement régional qui se sont vivement intéressés au centre-ville de Montmagny et qui ont décidé de l'étudier. Des recherches intensives, de multiples rencontres, des visites nombreuses sont à l'origine du rapport qui se consacre aujourd'hui à la revitalisation du centre-ville.

Par leur étude, les étudiants finissants dont deux en architecture et en urbanisme, proposent des avenues réalistent impliquant par contre la concertation, le consensus. Par la lecture du rapport on constate que "le centre-ville de Montmagny a certains avantages non négligeables à exploiter".

Pour Montmagny, au niveau économique, rentabiliser les équipements en place tant privés que publics et au niveau social, veiller à une reprise des échanges socio-culturels au centre-ville permettrait en plus de préserver et d'enrichir le caractère multifonctionnel du centre-ville, d'accroître son rôle communautaire et de protéger la qualité de vie des résidants.

Le centre-ville n'est-il pas un lieu d'échanges privilégié? Deux des bienfaits de la revitalisation pour le centre-ville sont l'achalandage accru et une vie active.

Des solutions et des possibilités sont proposés.

Un regroupement dynamique des commerçants du centre-ville assurant à ceux-ci l'unité d'action leur permettant de concurrencer les centres commerciaux et de s'assurer d'un rôle de leader dans la revitalisation du centre-ville. Une table de concertation permettant l'établissement d'un concensus entre les groupes d'intervenants.

On exploite aussi divers concepts d'aménagement. Des solutions au problème de stationnement et des interventions qui facilitent l'accessibilité au centre-ville sont explorées concrètement, ainsi que

(Suite à la page 6-A)

LE PEUPLE COURRIER DE LA CÔTE DU SUD

Hebdomadaire publié le mercredi et édité par «Publications Le Peuple Inc.» une filiale de «Quebecor Inc.»

Bureau principal: 1 Place de l'Eglise, Suite 100, Montmagny 248-0415, G5V 3S7
800 6e Avenue, La Pocatière, 856-1514
45 du Sault, St-Raphael, 243-3100

Abonnement 1 an 20$

Notre responsabilité pour une erreur ou un omission ne peut excéder le montant de bourse pour l'annonce

Directeur général Régional: CLAUDE VIEN
Directeur général: MLLE LOUISE LAVALLEE
Directeur de l'information: CLAUDE MARCHAND
Rédaction: DIANE GENDRON, PAUL BEAUDOIN, GAETAN GODBOUT, MICHEL CHASSE, ALINE FLAMAND, YVON CARON

Publicitaires: MARCEL OUELLET 248-0415, PIERRE DUMAIS 856-1514
Comptabilité: MLLE DOROTHY BERMINGHAM
Directeur de la distribution: ROSAIRE TREMBLAY 248-0447
Abonnement: ANDREE M. GODBOUT, MME DENIS FORTIN

Secrétariat: ANDREE M. GODBOUT, HENRIETTE GAUMOND, BRIGITTE CARON
Directeur de la production: CLEMENT BOULANGER
Graphistes: LYNDA MILLIARD LEVESQUE, JOSEE-ANNE GAULIN
Composition: DIANE GAUMOND

Toute reproduction des annonces ou informations est interdite

LES HEBDOS REGIONAUX — ASSOCIATION DES EDITEURS DE LA PRESSE HEBDOMADAIRE RÉGIONALE

IMPRIME A L'IMPRIMERIE ST-ROMUALD OFFSET

Les employes des departements de la redaction de l'administration et de la production de ce journal sont constitues en un syndicat legalement accredite membre de la Federation Nationale des Communications (F N C) de la C S N depuis le 22 octobre 1979

Port paye a Montmagny
Courrier de la deuxieme classe
Enregistrement no 0420
Dépôt legal
1er trimestre 1973
Bibliothèque Nationale du Quebec



L'épouse du Gouverneur général, Mme Lily Schreyer appose sa signature au Livre d'or de Ville de La Pocatière sous l'oeil attentif du maire, M. Louis-Joseph Gosselin et de son Excellence M. Schreyer.

[G.G. Peuple-Courrier]



Au cours de sa visite des ateliers de Bombardier, M. Schreyer n'a pas hésité à s'arrêter pour donner la main aux employés et discuter avec eux, comme le montre cette photo. Au centre, on peut reconnaître M. Roland Gagnon, directeur général de l'usine Bombardier à La Pocatière.

[G.G. Peuple-Courrier]

Le Gouverneur général du Canada visite La Pocatière

Par Gaétan Godbout

Accompagné de son épouse, le Gouverneur général du Canada, son excellence Edward Schreyer a visité La Pocatière, lundi dernier, répondant ainsi à l'invitation que lui avaient lancée les autorités municipales et les dirigeants de Bombardier, division du Transport en commun.

Cette visite, qui se voulait toute protocolaire, a débuté par l'accueil, à l'Hôtel de ville, du couple vice-royal. A cet endroit, M. Schreyer a pû rencontrer les échevins, les autorités ecclésiastiques et quelques représentants des corps intermédiaires, avant de signer le livre d'or.

A l'intention de son Excellence et de son épouse, le maire de La Pocatière, M. Louis-Joseph Gosselin a retracé brièvement les trois siècles d'histoire qu'a traversé cette petite ville de la Côte-du-Sud. Puis, pendant que Mme Gosselin remettait une gerbe de fleurs à Mme Lily Schreyer, le maire Gosselin déposait entre les mains du représentant de la reine une sculpture sur bois réalisée par un artisan de la région.

Après un copieux repas, pris à l'Hôtel Victoria, le couple vice-royal, escorté des agents de la Sûreté municipale, se rendaient à l'usine Bombardier où il fut accueilli par le Président du Conseil et chef de direction, M. Laurent Beaudoin et le président de la Division du transport en commun, M. Raymond Royer.

Ainsi guidés, M. et Mme Schreyer se sont rendus dans les ateliers de travail, s'arrêtant fréquemment pour serrer les mains que les travailleurs leur tendaient.

Alors qu'il rencontrait les membres de la presse régionale, le Gouverneur général avouait que sa visite n'avait pas de but spécifique. "Nous sommes venus voir ce qui se passait dans cette petite communauté et visiter cette usine qui nous semble très importante pour la région, la province et même le pays tout entier".

Ce genre de visite fait partie du rôle qui est dévolu au Gouverneur général. Et, en autant que faire se peut, M. Schreyer essaie de se rendre dans chacune des parties du pays au moins une fois l'an. D'ailleurs, le couple séjourne actuellement à sa résidence de la Citadelle de Québec. Mercredi dernier, M. et Mme Schreyer étaient invités à dîner sur le Queen Elizabeth qui avait accosté au vieux port de Québec le matin même.

Depuis le début de la Confédération, le Canada a connu 22 Gouverneurs généraux. M. Schreyer est le premier homme d'état canadien à accéder à cette fonction. Seul M. Michener avait fait de la politique avant lui. On sait que l'actuel Gouverneur général a été chef du Nouveau parti démocratique du Manitoba et à ce titre, Premier Ministre de cette province de 1969 à 1977.

Lavés d'une accusation d'outrage

(D.G.) En même temps qu'il rendait sa décision sur la requête en injonction interlocutoire accordée à la Ville de Montmagny, le 21 septembre dernier, le juge de la Cour Supérieure, Jacques Dufour, blanchissait les travailleurs manuels d'une accusation d'outrage au tribunal.

La Ville prétendait que les syndiqués avaient violé l'injonction quant au nombre de piqueteurs admis. M. Ferdinand Pouliot, de la C.S.D. s'empressait de nous communiquer ces faits, le mercredi 29 septembre, lors d'un entretien téléphonique.

Tél.: (418) 248-7474
(418) 247-3878

Jogues Lavoie
AVOCAT,

72, St-Jean Baptiste, Est
Montmagny
205, 5ième Ave.
Ville L'Islet

INVITATION à toute la population à venir rencontrer **JEHANE BENOIT**

à notre magasin afin de constater comme il est facile de cuisiner avec un four à

micro-ondes PANASONIC

Panasonic...en plein ça!

Démonstration
JEUDI SOIR LE
14 OCTOBRE
à 19;30 hres

C'est une OCCASION UNIQUE de rencontrer JEHANE BENOIT en personne

TIRAGE d'un FOUR MICRO-ONDES PANASONIC
à la fin de la démonsration

Le tirage se fera parmi les personnes présentes

Aucun achat nécessaire

Un cadeau souvenir sera remis à toutes les personnes présentes

- Votre cuisine reste fraiche... seuls les aliments chauffent, non le four.
- Prenez plaisir à cuisiner dans le confort... même durant la canicule.
- Epargnez jusqu'à 70% sur les durées de cuisson et profitez de plus de temps libre.
- La rotation automatique du plateau contribue à uniformiser la cuisson.
- Le Génius II consomme peu d'électricité, d'où une économie supplémentaire.
- Finies les corvées de récurage, car la cuisson peut souvent s'effectuer dans l'assiette même.
- Facile à nettoyer du fait que rien n'adhère aux parois du four.
- Tout compte fait, pour de délicieux résultats, Génius II est le four micro-ondes idéal en toute saison!



Panasonic
à l'avant-garde du temps

meubles **prestige**

René Samson Inc.

80 Boul. Taché ouest,
Montmagny **248-0210**

OCTOBRE

le mois du
couvre-plancher



Tapis et prélart
1ère qualité

à partir de **5,95$** v.c.
(7,11$ m.c.)

JACQUES DUMAS
St-François
Cté Montmagny
259-7741

POUR VOTRE PROTECTION nous sommes membre de LA CORPORATION DES MARCHANDS DE MEUBLES DU QUEBEC

L'affaire Rousseau Métal

Le Conseil Economique demande au ministre Blais de s'expliquer

Par Michel Chassé

Apprenant que Rousseau Métal de St-Jean Port-Joli venait de perdre aux mains des américains un contrat de 1,3 millions$ de la Défense Nationale pour la fabrication de 2 400 cabinets à outils, le Conseil Economique de la Côte-du-Sud n'a pas tardé à réagir, demandant au ministre Jean-Jacques Blais des Approvisionnements et Services Canada de fournir une réponse acceptable et dont la rationnelle puisse être comprise par les résidents de la région.

En effet, le Conseil Economique a été sensibilisé au dossier il y a trois mois, suite à la requête de la compagnie qui éprouvait de sérieuses craintes de ne pas pouvoir obtenir ce contrat malgré leur conformité avec les devis de l'appel d'offre de services.

Le Conseil Economique a effectué un certain nombre de pressions visant l'obtention du contrat. Plusieurs ministères ont été contactés, ainsi que le député Alain Garant. On a reçu l'appui de nombreux intervenants, mais pas de résultat!

Après une analyse en profondeur de l'ensemble des données, le Conseil Economique a perçu que les règles qui prévalaient tout au cours de cette offre de services ont changé constamment sans raison apparente et que leur application semblait être dirigée en vue de donner le contrat à la firme compétitrice américaine.

A part les manifestations de sympathie nombreuses, Rousseau Métal n'a reçu aucune réponse satisfaisante. Au contraire, il semble qu'on ait tout simplement tenté de noyer le poisson en forçant les administrateurs de la compagnie à passer à travers les dédales de l'administration fédérale.

Nous sommes finalement forcés de conclure que Rousseau Métal a été l'objet d'un traitement inéquitable non expliqué et, à notre avis, non explicable, de lancer M. Yvan Ménard, président du Conseil Economique.

Face à cette situation, ce dernier a pris position, demandant une réponse acceptable au ministre Blais. Et si, suite à cette réponse, le dossier demeurait toujours obscure et incompréhensible, nous serions obligés d'utiliser d'autres avenues pour faire la lumière dans le dossier, d'ajouter M. Ménard.

Car en plus des pertes d'emplois et de revenus et du contexte de la zone désignée, le Conseil Economique constate qu'il est à peu près impossible pour une P.M.E. de pouvoir traiter de façon rentable et efficace avec le Ministère des Approvisionnements et Services, compte-tenu de l'ensemble des contraintes administratives que posent les fonctionnaires. Le Conseil Economique va plus loin en disant qu'il lui semble futile pour un gouvernement de nommer un ministre d'état spécialiste des petites entreprises si, par le biais des autres ministères, on décourage ces dernières.

Enfin, le Conseil Economique croit que ce dossier a été mené de façon incompétente et à l'encontre de l'intérêt des citoyens canadiens et, de plus, pense qu'aucune mesure de correction valable n'a été prise pour rectifier la situation.

Ca regarde qui?...

(Suite de la page 4-A)

l'aménagement des artères commerciales.

Le rapport est complet. Des exemples de prise en main par d'autres villes du Québec pour la revitalisation de leur centre-ville sont énoncés. On y découvre des SIDAC (Société d'initiative et de développement des artères commerciales).

L'ancienne Banque Royale

Le groupe s'est vivement intéressé à la bâtisse. Leur conclusion! l'édifice est parfaitement intégré au tissu urbain et peut accueillir différents groupes communautaires. La bâtisse est traitée comme point d'animation important sur la rue de la Gare afin d'augmenter son achalandage. L'accessibilité de l'édifice aux personnes handicapées (l'un des rares à Montmagny) et la volonté de certains groupes communautaires de l'utiliser sont aussi des points importants à considérer.

Conclusion

Les propositions avancées dans le document se complètent et sont réalistes dans une perspective à moyen terme. "Elles visent à satisfaire à la fois les résidants de Montmagny, les commerçants et les touristes mais leur application demande la participation de tous les groupes, c'est-à-dire des hommes d'affaires, des organismes publics et privés, la municipalité et la population de Montmagny".

Le document est disponible pour consultation. Habitation populaire de la Côte du Sud Inc et le conseil économique de la Côte du Sud en possède chacun un exemplaire.

Le centre-ville de Montmagny revitalisé, c'est présentement un souhait, une possibilité et nous espérons qu'un jour ce sera réalité.

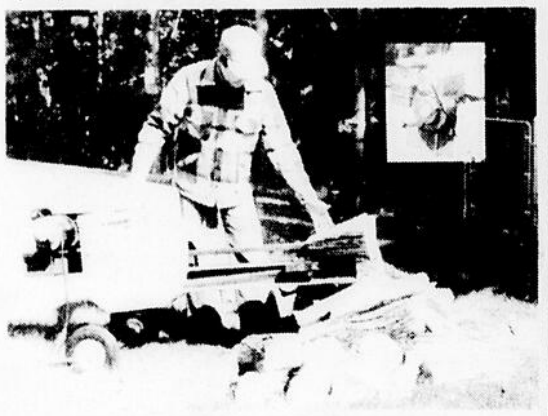
Lise Faucher
pour le Comité
de Sauvegarde de
l'Ancienne Banque
Royale de Montmagny

NOUVEAU A LOUER

Le plus rapide fendeur de bois sur le marché

SUPERSPLIT®

Peut fendre jusqu'à 2 cordes de bois à l'heure



SUPERSPLIT fonctionne selon le principe éprouvé d'entrainement par volant à pignon et crémaillère lui permettant un incroyable cycle d'opération d'une durée de 2 seconds et une période de récupération de 1/2 seconde. Toute la puissance requise au SUPERSPLIT pour obtenir une force d'impact équivalente à 10-14 tonnes lui est fournie par son moteur électrique de 1 ch

CENTRE DE LOCATION PROULX & FILS INC.

58, 5ième Rue, L'Islet 247-5262

La discrétion dans le respect
est la garantie de notre
évolution constante

FUNÉRARIUMS:
St-Thomas, St-Mathieu,
St-François

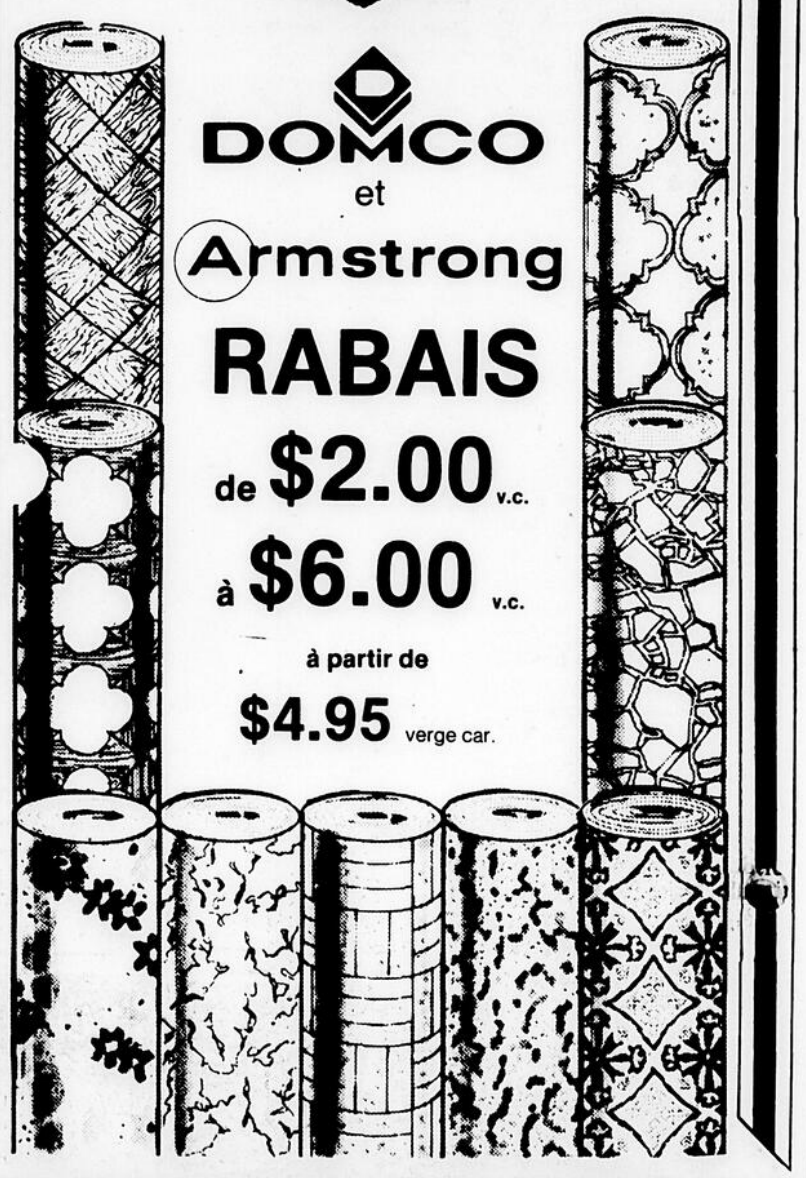
Nous desservons
Montmagny-Bellechasse

Laurent Normand Inc.

Pierre Normand prop.

116 Ste-Julie Montmagny 248-0545

VENTE PRÉLART SANS CIRAGE



DOMCO
et
Armstrong

RABAIS

de $2.00 v.c.

à $6.00 v.c.

à partir de

$4.95 verge car.

EDOUARD GENDREAU INC.

VOTRE CENTRE DU FOYER

111 Boul. Tache Ouest, Montmagny 248-0845

Kamouraska-Témiscouata

Le ministre François Gendron en tournée

Par Gaétan Godbout

En compagnie du député, M. Léonard Lévesque, le ministre délégué à l'aménagement du territoire, M. François Gendron a effectué une tournée dans la circonscription de Kamouraska-Témiscouata, jeudi dernier, où il a rencontré les représentants des deux M.R.C. ainsi qu'un groupe d'industriels et d'hommes d'affaires.

La rencontre avec les représentants des M.R.C. avait pour but de sensibiliser ceux-ci sur l'importance de régler le plus tôt possible le différent qui oppose Kamouraska et Témiscouata afin qu'on commence à travailler concrètement au plan d'aménagement des deux territoires.

Il est bien évident, de dire M. Gendron, que tout déchirement au niveau de la fixation des territoires retarde d'autant la mise en place du schéma d'aménagement.

Cependant, selon le député Léonard Lévesque, la M.R.C. de Kamouraska aurait accepté de laisser tout le Canton Chabot à la M.R.C.du Témiscouata, comme le propose le ministre des Affaires municipales, M. Jacques Léonard, conservant par contre le Canton Parke. De son côté, la M.R.C. de Témiscouata continuerait de réclamer le Canton Parke dans son entier. Il semble bien que le ministre devra trancher le débat puisqu'aucun consensus ne se dégage des discussions entreprises entre les deux parties.

Echanger sur le Québec

Comme il l'expliquait aux représentants des média régionaux, réunis à La Pocatière jeudi soir, la tournée du ministre Gendron n'avait pas pour but de régler des dossiers dits sectoriels mais plutôt de tâter le pouls de la population, connaître ses attentes face au gouvernement, mais aussi expliquer la vision du Québec telle que la perçoit le gouvernement.

Avec les journalistes, il fut évidemment question des dernières offres gouvernementales aux employés des secteurs public et para-public; offres que le ministre s'est employé à défendre et à expliquer.

D'autre part, interrogé sur la possibilité qu'un service civil obligatoire soit instauré par le gouvernement péquiste, M. Gendron a affirmé que le projet était loin d'être enterré et qu'on avait discuté abondamment lors de la réunion spéciale du Cabinet, à Pointe-au-Pic. "On a senti, disait-il, un intérêt grandissant chez plusieurs de nos collègues pour fouiller davantage la question".

Pour M. Gendron, ce projet de service civil obligatoire est évidemment relié à la situation économique actuelle. Mais il est aussi relié à la nécessité de motiver les jeunes, de leur inculquer un sentiment d'appartenance à une collectivité dans une perspective de plus grande solidarité et de fierté nationale; éléments essentiels pour atteindre l'objectif du gouvernement; l'indépendance.



En compagnie du député Léonard Lévesque (à gauche) le ministre délégué à l'environnement, M. François Gendron s'est rendu à La Pocatière rencontrer la presse régionale à l'issue de sa tournée de la circonscription.

(G.G. Peuple-Courrier)

Quatre municipalités jonglent avec leurs vidanges

Par Diane Gendron

Où les municipalités de Berthier-sur-Mer, St-François, St-Pierre et Montmagny iront-elles porter leurs vidanges en attendant l'ouverture du site d'enfouissement sanitaire de Bonsecours prévu au plus tard le 1er juillet '83?

Aussi bizarre que cela puisse paraître, la question se pose depuis que le ministère de l'Environnement a décidé de ne pas renouveler le permis d'exploitation du dépotoir à ciel ouvert, situé à St-Pierre et opéré par M. Robert Simard, actuellement utilisé par ces quatre localités. En conséquence, la fermeture prendrait effet le 1er novembre prochain.

Prises dans ce dilemme qui n'en est pas un, selon certains à cause du caractère saugrenue de la situation, les municipalités réagissent chacune à leur façon. Toutes cependant lancent la balle dans le camp de l'Environnement telle cette remarque dite par un secrétaire municipal: "C'est le ministère qui a changé le mode d'élimination des déchets, c'est à lui de proposer des solutions".

"On peut passer un coup de fil au ministère pour lui demander de venir ramasser les vidanges ou encore on peut aller les mener au bureau à Québec", raillaient certains pour démontrer leur exaspération.

Intervention de la M.R.C.

La municipalité régionale de comté de Montmagny a décidé d'intervenir dans cette affaire. A sa séance régulière du 14 septembre dernier, le Conseil des maires adoptait une résolution réclamant l'extension du délai de fermeture du dépotoir actuel (chose qui s'est déjà produite dans le passé). On demande également que les normes concernant la gestion des déchets soient assouplies de façon à être plus réalistes.

Quatre considérations entrent dans le préambule de la résolution: 1- la fermeture du dépotoir actuel; 2- l'ouverture du site d'enfouissement régional à l'été '83; 3- la quasi impossibilité d'aller ailleurs en attendant à moins d'augmenter le fardeau financier des municipalités manoeuvre pas très indiquée dans le contexte de la récession économique; 4- le silence du ministère depuis deux ans.

St-François

Pour sa part, la Municipalité de St-François envisage sérieusement de s'organiser localement en ce qui a trait à la gestion des déchets. Accessible à la formule du dépôt en tranchée en raison de sa situation géographique très éloignée des deux sites d'enfouissement régionaux (Armagh et Bonsecours), St-François s'orientera plutôt vers cette alternative. Une résolution a déjà été acheminée en ce sens, de préciser le secrétaire municipal, M. Gonzague Lamonde.

Règle générale le problème des vidanges inquiète peu les administrations municipales en cause car selon toute logique, on s'attend à ce que le ministère revienne sur sa décision de fermer le dépotoir actuel le 1er novembre prochain.

Résultats

loto-québec

Date 01-10-82 — 380960 — 250 000$

Inter Loto

Gros lots de 25 000$

80960	LOTS	2 500$
0960		250$
960		50$
60		10$

586475
339994
259900
Numéros non décomposables

NUMÉROS MOBILES		
26448	LOTS	2 500$
2474		250$
060		50$

Les modalités d'encaissement des lots paraissent au verso des billets et des fiches de sélection.
En cas de disparité entre cette liste de numéros gagnants et la liste officielle, cette dernière a priorité.

c'est le temps de...
informez-vous



la caisse populaire
desjardins

décorunik
Le spécialiste du papier peint.

EN PREMIÈRE!

vous présente la collection
"HARMONIE DE COULEUR"
Une grande collection de papier peint offerte à prix populaire.
Une collection unique au Québec; voyez le catalogue spécialement identifié chez le marchand Décorunik de votre localité.
Décorunik vous offre en plus une gamme complète des collections de papier peint les plus en demande au Québec.

L'ISLET

M. Lavoie Inc.,
25 Principale,
St-Pamphile, Qué.
G0R 3X0 418-356-3375

Quincaillerie de L'Artisant Enrg.,
26, avenue de Gaspé,
St-Jean-Port-Joli, Qué.
G0R 3G0 418-598-9249

Centre du Cadeau,
50 des Pionniers,
L'Islet-sur-Mer, Qué.
G0R 2B0 418-247-5148

MONTMAGNY

Quincaillerie Giasson Inc.,
52 ouest, rue St-Jean-Baptiste,
Montmagny, Qué.
G5J 3B5 418-248-1424

Edward Gendreau Inc.,
111, boul. Taché,
Montmagny, Qué.
G5V 3A6 418-248-0845

Lemieux et Proulx,
47 est, St-Jean-Baptiste,
Montmagny, Qué.
G5J 1J6 418-248-3402



SPECIAUX DE LA SEMAINE

Nous vendons du boeuf de qualité supérieure

Dinde utilité 6 à 10 lbs	1,15 lb	2.54 kg
Boeuf haché extra maigre	2,39 lb	5,27 kg
Cubes bourguignon extra maigre		
Boeuf Canada A1	2,89 lb	6,37 kg
Cretons maison format 340 gr		2,39
Beurre Côte-Sud catégorie A		2,10 lb

SPÉCIAUX CONGÉLATION:

Devant de boeuf Canada A1	1,45 lb	3,20 kg
Moitié de boeuf Canada A1	1,65 lb	3,64 kg
Moitié de porc	1,40 lb	3,09 kg

Dépecé, emballé, congelé (inclus dans le prix)
Au détail nous vendons seulement la catégorie A1

BOUCHERIE CAP ST-IGNACE ENR. GILLES RICHARD, PROP Entrée Ouest Cap St Ignace 246-5013

C'est une INVITATION

BRUNCH DU CHASSEUR A STE-PERPETUE.— En ces temps difficiles, il vous est possible de vous offrir un repas complet pour 4,00$ pour adultes et 3,00$ pour les 12 ans et moins. Ou? A la Salle du Centenaire de Sainte-Perpétue. Quand? Dimanche le 10 octobre 1982 de 10.00 hres à 16.00 hres. Pourquoi? C'est le "Brunch" du chasseur. Soyez présents!

ACTIVITES DE L'AGE D'OR DE ST-MATHIEU — La soirée récréative de l'Age d'Or de St-Mathieu aura lieu le 9 octobre à 8.30 hres au sous-sol de l'église paroissiale. Bienvenue à tous les membres ainsi qu'à la population en général. Nous saluons aussi avec plaisir, les membres de l'orchestre Messervier qui feront encore cette année les frais de la musique. Grand merci à cette équipe. Margi le 12, souper intime suivi de la veillée. Au plaisir de vous revoir nombreux. Le comité fraternel.

Avis aux Fermières de St-Jean Port-Joli que l'assemblée mensuelle aura lieu le mardi 12 octobre à l'endroit habituel. Bienvenue à toutes.

Grande soirée dansante, samedi le 9 octobre, à 20 heures 30, à La Salle Municipale de St-Roch-des-Aulnaies, avec l'orchestre "L'Episode". Goûter comme par les années antérieures. Bienvenue à tous.

Le 12 octobre, réunion mensuelle du Cercle Maria Chapdelaine des Filles d'Isabelle de St-Pamphile à la salle municipale de St-Pamphile à 20 hres. Il y aura installation des officières. Que chaque membre se fasse un devoir d'être présente à cette réunion.

AGE D'OR DE STE-PERPETUE — Aux membres du Club de l'Age d'Or de Ste-Perpétue. Votre président vous informe qu'à l'avenir les soirées de danses avec orchestre auront lieu tous les premiers samedis du mois à compter du 6 novembre 82. D'ici là pour ceux qui veulent suivre un cours de danse, donnez votre nom à la secrétaire-trésorière au no. 359-2955 Merci.

Gens de St-Nérée et des paroisses environnantes, n'oubliez pas la soirée canadienne du samedi 9 octobre, au Centre Communautaire de St-Nérée. Danses canadiennes, modernes, disco, etc... Mme Claudette Leblond, fera les frais de la musique. On vous attend en grand nombre. Bienvenue à tous. Le prix d'entrée est raisonnable.

DEJEUNER-COGNAC — Le dimanche 10 octobre entre 8 hres 30 et 11 hres un déjeuner-cognac sera servi à la Salle Municipale de St-Eugène. Le Centre Culturel et de Loisirs de St-Eugène vous fait l'invitation, les cartes sont en vente auprès des membres des loisirs. Les petits sont aussi bienvenus accompagnés de leurs parents.

AGE D'OR DE ST-DAMASE.— Le Club de l'Age d'Or de St-Damase des Aulnaies vous invite à l'ouverture de sa saison d'activités par une soirée dansante samedi le 9 octobre. L'orchestre Lord fera les frais de la musique. Il y aura tirage de prix de présence et goûter.

FERMIERES DE ST-EUGENE — Réunion des Fermières de St-Eugène mardi le 12 octobre. Les assurances sont à payer. Démonstration de peinture au trichem par Mme Nicole Caron. Bienvenue à toutes".

CHANGEMENT DE DATES.— Les cours sur l'enlèvement de la M.I.U.F. qui devaient se donner au C.L.S.C. de St-Pamphile en septembre sont remis aux 9-10-11-12 novembre en raison du masque d'inscription. Cependant, il faut absolument s'inscrire avant le 28 octobre. Pour informations supplémentaires téléphonez à 356-3393 Claude Côté ou (819) 994-2736 Madame Mackenzie.

Le souper annuel de la Gibelotte du Chasseur à Ste-Apolline aura lieu dimanche prochain le 19 octobre à la salle paroissiale. Aucune carte ne sera vendue à la porte. Il faut réserver à l'un des numéros de téléphone suivants: 469-3009 ou 469-2287. Une soirée avec l'orchestre Trionix suivra. Venez vous amuser.

La Garde paroissiale de Ste-Apolline invite spécialement les membres des Gardes environnantes et toute la communauté de Ste-Apolline à venir fraterniser avec elle, le 30 octobre prochain, à l'occasion de son 10ième anniversaire de fondation. Mme Jeannine Couture, publiciste de la Garde de Ste-Apolline, vous invite à surveiller les informations à venir dans ce journal concernant cet événement.

SOCIETE D'AGRICULTURE DE L'ISLET — La Société d'Agriculture du Comté de L'Islet tiendra sa soirée sociale annuelle, samedi le 9 octobre 1982, à la salle des Chevaliers de Colomb de L'Isletville. Il y aura remise des prix et trophées pour les gagnants des divers concours de la Société, dévoilement de la FERME ELITE 1982, danse avec l'orchestre Tome 11 et buffet froid. Le prix d'entrée de 6$ par personne comprend la carte de membre pour l'année '83. Denis Leclerc, président

SOIREE DE L'AGE D'OR A STE-FELICITE.— Au sous-sol de l'église de Ste-Félicité le Cercle de l'Agte d'Or organise une soirée de danses canadiennes et modernes le 9 octobre prochain avec un orchestre connu suivie d'un léger goûter. Prix de présence. Bienvenue à tous. Vous serez là?

Grand tournoi de fer, samedi et dimanche les 9 et 10 octobre, classes A et B plus classe participation. Bourse. Inscription chez Claude Langlois 248-3017.

La prochaine clinique de vaccination dispensée par les infirmières du Département de santé communautaire de Montmagny se tiendra jeudi prochain le 7 octobre de 13h30 à 16h au D.S.C. à l'Hôtel-Dieu de Montmagny. On vous attendra avec votre enfant.

CAP-SAINT-IGNACE — Vendredi le 8 octobre il y aura un tournoi de 500 limité à 50 minutes. Inscription 8h à 8h50 aux Loisirs Beaubien Inc. 858 Chemin Bellevue Est. Prix de présence, trophées ou prix en argent. Bienvenue à tous.

HOMMAGE A L'EX-CHEF RENE DUBE.— Toute la population de La Pocatière et des environs est invitée à une grande soirée publique au Centre Chanoine-Hudon (sous-sol de la cathédrale) samedi le 9 octobre prochain. Cette soirée est organisée afin de rendre un hommage tout particulier à M. René Dubé, ex-chef des policiers et pompiers qui s'est dévoué pendant 26 ans sans compter ses heures. Venez en grand nombre, nous croyons qu'il le mérite. C'est une activité de la brigade de pompiers.

AGE D'OR DE STE-APOLLINE — Le Club de l'Age d'Or de Ste-Apolline 1982 aura sa veillée annuelle vendredi le 8 octobre au lieu habituel soit la sacristie à 8.30 hres P.M. avec orchestre Les Oiseaux Bleu Inc. Prix de présence et goûter. Invitation à nos membres et à ceux des paroisses environnantes.

CLUB DE L'AGE D'OR D'ARMAGH.— Dimanche le 10 octobre, veillée mensuelle de notre club. Venez vous amuser. Nous sommes toujours heureux de vous revoir.

CHASSEURS — Le Club de Sciences Naturelles de Montmagny est à préparer un travail en ornithologie et votre collaboration serait grandement appréciée. Il s'agit de mettre dans un sac une aile de canard et quelques plumes de la queue. On ira chercher les sacs à domicile. Communiquer avec Denyse à 248-1964.

Grande fête en l'honneur de Marguerite Bourgeoys, dimanche le 14 novembre 1982 au Peps de l'Université Laval à Québec. Un autobus partira à 11 heures 30 de l'église St-Thomas et le retour se fera vers 6 heures. Tous les participants auront leur billet d'entrée à l'autobus. Pour réservation: Sr Claire Bouchard à 248-1200 ou Rita Proulx à 248-2362.

CHASSEURS — Une équipe de biologistes de l'Université Laval serait intéressée à recueillir le contenu de l'estomac de vos oies blanches. Vous n'avez qu'à communiquer avec nous et on passera chez vous prélever le ou les jabots (falles). Jean-François Giroux, 392 Chemin des Pionniers, ouest, L'Islet-sur-Mer. Tél.: 247-7430.

La Garde paroissiale de Ste-Félicité vous invite à un grand gala d'amateurs dimanche le 10 octobre à 20 hres. Trophées à tous les participants. Pour inscription s'adresser à Normand Bélanger à 359-2000. Bienvenue à tous.

LACT AIDE - Nous avons le plaisir de vous annoncer qu'il y aura une rencontre Lact-Aide le 14 octobre '82 à 8h p.m., au sous-sol de la Salle paroissiale de L'Islet-sur-Mer. Bienvenue à tous ceux et celles désireux de partager leur expérience sur l'allaitement maternel avec nous.

TOURNOI DE 500.— La Garde Paroissiale de L'Islet-sur-Mer débute ses activités 1982-83, en organisant son premier tournoi de 500, dimanche le 17 octobre à 12.30 hres. Le tournoi, trois classes, se déroulera à la salle municipale de L'Islet-sur-Mer. Inscriptions prises sur place. Trophée aux gagnants ainsi que des prix de présence. Les dates des tournoi à venir sont le 7 novembre et le 28 novembre. Pour information 247-5158 ou 247-5868. Bienvenue à tous.

A St-Cyrille samedi le 9 octobre à la salle paroissiale, le Centre des Loisirs y tiendra une soirée dansante avec l'orchestre L'Harmonie. Bienvenue à tous.

Dimanche soir 10 octobre 1982 à 8 hres aura lieu au Centre des Loisirs de St-François, une partie de cartes aux profits de la Garde paroissiale de l'endroit. Bienvenue à tous.

FER A CHEVAL.— Vous êtes cordialement invité à participer à une compétition de fer à cheval qui aura lieu le 16 octobre 1982 sur les terrains des Loisirs St-Thomas. Des bourses, des plaques et des trophées seront remis aux gagnants et finalistes de chaque classe du tournoi. Cette activité s'inscrit dans le cadre du 11ème Festival de l'Oie Blanche Inc. de Montmagny. Les règlements seront établis sur place. Pour renseignements: André Richard 65 de la Cour. Montmagny, 248-1936.

MARCHE TERRY FOX.— En effet, les participants à la marche Terry Fox de Montmagny qui n'ont pas encore remis leur liste de commanditaires ont jusqu'à mercredi 14 octobre pour le faire. Ils peuvent s'exécuter en se présentant à la Caisse populaire Saint-Thomas et de demander Daniel Dufresne ou en laissant sa feuille au Poste C.K.B.M. sur les heures de bureau ou enfin en se rendant chez Jean-Claude Croteau, 23 avenue C. Després. Toutes les sommes ramassées seront envoyées à la Société canadienne du Cancer et serviront à la recherche. La semaine prochaine, le comité local produira un rapport qui sera publié dans le journal et à la radio. En attendant, les organisateurs remercient d'une façon particulière les marcheurs et les donnateurs.

DONNEZ A LA CROIX-ROUGE CETTE SEMAINE.— Nous sommes en plein dans la semaine de la campagne annuelle de la Société canadienne de la Croix-Rouge pour tout le comté de Montmagny du 3 au 10 octobre. Cette souscription publique a été confiée aux membres du Cercle Elise Blouin des Filles d'Isabelle de Montmagny. Les besoins de la Croix-Rouge n'échappent pas aux règles de l'inflation sous toutes ses formes. C'est pourquoi l'objectif 1982 a été augmenté à 11 300$. Après les succès des années passées, nul doute que nous atteindrons et même dépasserons l'objectif fixé. Votre don aidera la Croix-Rouge à maintenir ses services humanitaires. La Croix-Rouge se tourne vers vous et vous tend la main. Soyez donc généreux d'ici au 10 octobre lorsque les solliciteurs bénévoles se présenteront chez-vous. Si cela n'est pas déjà fait, donnez de grand coeur!

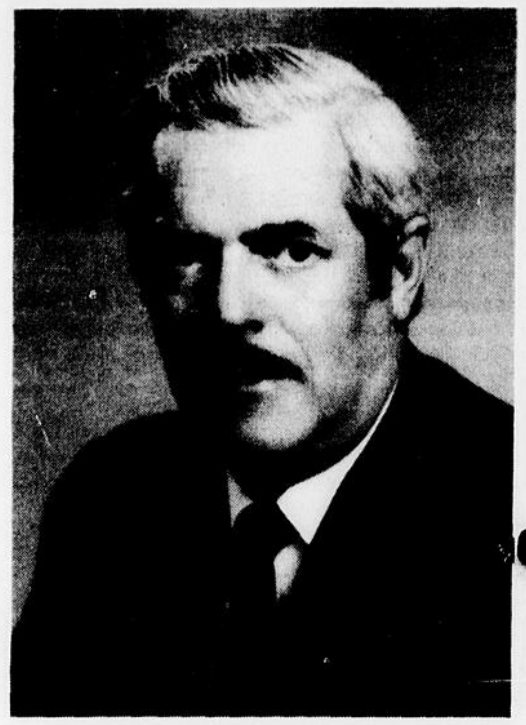
AVIS.— Le Centre d'Accueil St-Ignace tiendra sa séance publique d'information, mardi le 12 octobre à 20.00 hres.

NOTRE-DAME DU ROSAIRE, ACTIVITES DES 9 & 10 OCTOBRE.— Samedi soir: il y aura une soirée disco. Musique variée. Toute la population est invitée. Prix de présence. Soirée à prix populaire. Dimanche après-midi: Des activités nombreuses et variées auront lieu sur le terrain du couvent ou à l'intérieur. Des concours et jeux de toutes sortes pour toutes les catégories de personnes. Jeux surprises. A 5 hres remise des trophées. Ces activités sont organisées par le Comité du Centenaire.

La Garde paroissiale de St-Pierre vous invite à un souper et une soirée de l'Amitié, samedi prochain le 9 octobre à compter de 18h à l'école Centrale. L'Orchestre Vézina sera de la partie. Les cartes sont en vente par les membres au prix de 7$ pour le souper et la soirée ou 2,50$ pour la soirée seulement. Tous sont les bienvenus.

SOUPER DE L'AMITIE.— Au Conseil économique on s'active présentement à la vente des cartes pour le Souper de l'Amitié qui se tiendra le 23 octobre prochain au Centre Sportif Le Bûcheron. Vous connaissez un industriel qui a fait sa marque en 82, faites le connaître davantage aux membres du Comité: Louise Lavallée 248-0415, Denis Gaudreau 248-3644 ou Jean Laberge 248-5686. Rappelons que le conférencier invité sera M. Raymond Royer directeur général de Bombardier, division du transport en commun. N'attendez pas, achetez vos cartes maintenant en communiquant avec un des administrateurs ou au secrétariat du Conseil économique au téléphone 248-4825.

CROC L'OEIL



CONFERENCIER.— L'Association commerciale du Port-Joli Inc. et la Régionale des Chambres de commerce de la Côte-du-Sud organisent un souper-causerie qui aura lieu à l'Auberge du Faubourg de St-Jean Port-Joli le lundi 18 octobre, à 18 heures 30. Le conférencier invité sera alors M. Pierre Tremblay [photo], président honoraire de la Chambre de Commerce de Québec et président de Pierre Tremblay Publicité Inc. Le titre de sa conférence sera "Les profits, parlons-en".

La firme Paul Martin Inc., de La Pocatière vient de se voir octroyer un contrat de 28 550$ pour le recouvrement en aluminium du Bureau de poste de St-Pacôme. C'est le député de Kamouraska-Rivière-du-Loup M. Rosaire Gendron qui nous a fait connaître cette bonne nouvelle.

Le bibliothécaire de la Polyvalente Casault, M. Jacques Morin, avise la clientèle qu'il n'y aura pas de service de bibliothèque lundi prochain le 11 octobre, à cause du congé de l'Action de Grâces. Bon congé à tous les lecteurs!

Dans le cadre des festivités qui se dérouleront du 14 au 24 octobre prochain, la direction du Festival de l'Oie Blanche apprécierait grandement la collaboration de toute la population de Montmagny afin de souligner davantage ces jours de grandes fêtes que nous connaîtrons bientôt. Pour ce faire, on aimerait que l'extérieur de votre maison soit décoré afin que nous soyons "ville lumière" en ces temps de réjouissances. Merci à l'avance de votre bonne participation. Viens le 11e est pour t'Oie. C'était un message de Pierre Cloutier, directeur.

Lors de la Collecte de sang de jeudi le 23 septembre dernier, 240 généreuses personnes ont données de leur sang. Bien que nous n'ayons pas atteint notre objectif de 250 donneurs, nous sommes très satisfaits des résultats obtenus, a déclaré Monsieur Jean-Baptiste Hudon, président de la Collecte de sang. Egalement, il tient à remercier sincèrement les nombreux bénévoles qui par leur travail ont fait de cette collecte une réussite. Encore une fois, bravo et merci aux généreuses personnes qui ont données soit de leur sang ou de leur temps lors de cette collecte.

Le jeune haltérophiliste magnymontois Claude Dallaire a donné une très bonne performance au Championnat du Monde à Ljubljana en Yougoslavie qui prenait fin le 26 septembre dernier. Il s'est classé 8ième sur 15 en levant 275 kilos. Félicitation à ce valeureux sportif et souhaitons-lui bonne chance à la Coupe du Québec 82, le 6 novembre prochain à Sherbrooke.

ESTAMPES EN CAOUTCHOUC



- Dateurs
- Sceaux corporatifs
- Plaques gravées
- Numéroteurs

PLACEZ VOTRE COMMANDE

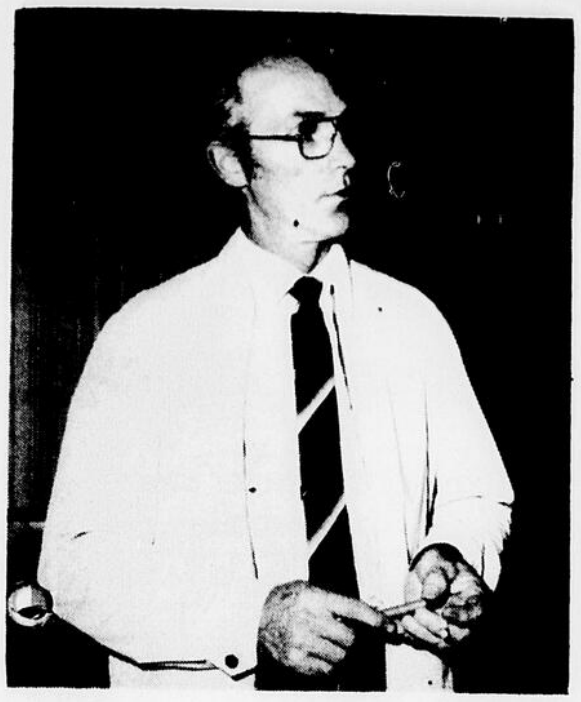
FOURNITURE DE BUREAU ET D'ÉCOLE

TEL.: 248-4949 — C.P. 271

57, ST-JEAN-BAPTISTE EST, MONTMAGNY, QUE., G5V 3S6

LIBRAIRIE MAURICE INC.

Le projet de financement de l'U.P.A. se heurte au refus de la base



M. Jean Bernier, président de la Fédération de la Côte-du-Sud, tente de convaincre les producteurs, vainement, du bien-fondé du plan de financement à long terme de l'U.P.A.
(D.G. Peuple-Courrier)

Par Diane Gendron

Les producteurs du syndicat de base de Montmagny sont carrément hostiles au projet de financement à long terme de l'Union des producteurs agricoles qui prévoit l'escalade des cotisations et contributions pour cinq des six ans à venir.

De fait, les producteurs n'approuvent qu'un élément du plan soumis lequel, on s'en doute, est la cotisation stable à 110$ pour l'année 82-83. Ils acceptent qu'on se serve du plan comme outil de travail mais refusent obstinément d'endosser les projections pour l'avenir et son train d'augmentations en moyenne de 10 pour 100 annuellement. La résolution pousse même jusqu'à s'armer d'une protection supplémentaire: "que les contributions et cotisations soient révisées à chaque année", mesure bien superflue de l'avis du président de la Fédération de la Côte-du-Sud, M. Jean Bernier, puisque les hausses sont toujours sujettes à l'approbation des membres annuellement.

Ces propos de l'assistance, à l'occasion du congrès sectoriel de l'U.P.A. tenu à Montmagny le 28 septembre, ont manifestement plongé M. Bernier dans le désarroi. Pour avoir lui-même participé à l'élaboration du plan de financement et constater l'existence des besoins de l'U.P.A., il semblait quelque peu ébranlé par ce refus des gens de la base. Les solutions selon certains: surveiller la productivité des employés et, pour employer un mot à la mode, couper.

Le projet de financement de l'U.P.A., tel que conçu, cherche à ramener l'équilibre entre l'apport de deux sources de revenus provenant trop largement, actuellement, des cotisations, expliquait le président régional.

Les activités du Bûcheron

M. Denis Boulet qui est le responsable des activités sportives dans notre club informe les participants de la balle-molle que la soirée de fermeture aura lieu dimanche le 10 octobre à la grande salle.

De plus, notre club comptera dans sa programmation sportive les activités suivantes pour la prochaine saison: PING PONG du lundi au mercredi. QUILLES chaque mercredi dès 17 heures à la salle de quilles locale et rencontre d'ECHEC bientôt.

L'organisation du 11e Festival de l'Oie Blanche Inc. nous signale aussi que chacun de nos membres sont cordialement invités à venir se joindre aux autres clubs sociaux de Montmagny, mardi le 19 octobre prochain à Place Festival 1 dès 17 heures: Souper, animations et soirée dansante sont au programme.

Louis Proulx
Publiciste

Lemieux & Denault
Notaires et conseillers juridiques
Me Gaston Lemieux B.A, L.LL.
Me Charles Denault L.LL. D.D.N.
5 Boul. Taché est, suite 201
Montmagny **248-7178**

DEPOSITAIRE AUTORISE DE
Mr. Rasoir
La réparation d'accessoires électriques ça nous connait
Confiez-nous vos petits accessoires
Nous les remettrons en état rapidement
—Petits appareils ménagers: grille-pain, bouilloire, etc...
—Séchoirs, fers à friser
—Rasoirs
—etc...
Faites réparer... vous économiserez
D. B. Electrique
VENTE ET RÉPARATION D'ACCESSOIRES ÉLECTRIQUES DE TOUTES MARQUES
100, Ave de la Gare, Montmagny
248-5583

Hotpoint
LE DERNIER CRI EN ÉLECTROMÉNAGER
RÉDUCTIONS EXCEPTIONNELLES D'APPAREILS ÉLECTROMÉNAGERS
OFFRE DE PRIME FOUR À MICRO-ONDES
JUSQU'À 100 $
Renseignez-vous sur les RÉDUCTIONS EXCEPTIONNELLES D'APPAREILS ÉLECTROMÉNAGERS
Demandez toutes les informations à nos vendeurs
RÉDUCTIONS EXCEPTIONNELLES D'APPAREILS ÉLECTROMÉNAGERS
OFFRE DE PRIME FOUR À MICRO-ONDES
JUSQU'À 100 $
DU 27 SEPTEMBRE AU 23 OCTOBRE 1982

APPAREIL	MODÈLE	RÉDUCTION
Réfrigérateurs	• Congélateur à côté du réfrigérateur, dégivrage automatique	75 $
	• Congélateur au-dessus du réfrigérateur, dégivrage automatique	40 $
	• Dégivrage manuel	25 $
Cuisinières et fours encastrables	• Double four encastrable avec four à micro-ondes	100 $
	• Modèles autonettoyants	35 $
	• Modèles à nettoyage manuel	25 $
	• Éléments de surface	20 $
Fours à micro-ondes	• Modèles électroniques au-dessus de la cuisinière	100 $
	• Tous les autres modèles	30 $
Lave-vaisselle	• Tous les modèles	30 $
Machines à laver	• Tous les modèles	30 $
Sécheuses	• Tous les modèles	20 $

Profitez de cette offre

meubles barnabé
PLACE 1 St-Paul Cte Montmagny 469-2188
PLACE 2 St-Vallier Cte Bellechasse 884-2832 248-5684 Ligne directe Montmagny
PLACE 3 St-David Anciennement Ameublement Beaumont 875 Trans-Canada 833-9222
POUR VOTRE PROTECTION Nous sommes membre de LA CORPORATION DES MARCHANDS DE MEUBLES DU QUÉBEC
SERVIMEUBLES
Mises de côté et cartes de crédit acceptées

Quel animal choisir?

À moins que l'on ne les aime pas du tout ou que l'on soit dans l'impossibilité physique d'en posséder, il arrive toujours un jour où l'on a envie d'avoir un animal à soi.

La question se pose de savoir quel animal choisir. Les goûts et la situation particulière de chacun doivent être à la base de nos choix. En soi, on peut bien choisir d'élever des chevaux, c'est fort louable mais encore faut-il disposer d'équipements (abri, terrain, etc.) pour satisfaire aux besoins de ce dernier. Si l'on ne dispose que de l'espace de l'appartement et que nos moyens financiers ne permettent pas de le mettre en pension, vaut alors mieux songer à autre chose.

Il existe sur le marché une grande variété d'animaux pouvant convenir aux goûts divers et aux moyens de chacun. Les plus répandus, dans nos foyers, sont le chien, le chat, les oiseaux, les poissons. On retrouve aussi beaucoup de tortues, plusieurs petits rongeurs et quelquefois des reptiles. On rencontre moins souvent de singes, de grands fauves etc, encore que cela se voit.

Mais dans ce domaine comme dans d'autres d'ailleurs, il nous faut user de notre intelligence et trouver l'animal qui nous satisfasse et que nous pouvons décemment satisfaire.

Se fiant sur ce critère, vous n'aurez aucune difficulté à trouver, chez votre marchand d'animaux, tout près de chez vous, celui qui vous conviendra le mieux. Vous trouverez aussi chez ce marchand, les conseils utiles d'un professionnels, les équipements matériels requis pour chaque espèce (cages, litières, laisses, colliers etc.) et très souvent, la nourriture qui convient le mieux à l'animal que vous choisissez ou que vous possédez déjà.

Mais il faut toujours garder à l'esprit que l'acquisition d'un animal n'a rien à voir avec l'achat d'un jouet et qu'il faut se préparer physiquement et mentalement à accueillir l'animal de manière à pouvoir satisfaire ses besoins en lui assurant le bien-être auquel il a droit.

Méfiez-vous des coups de tête, des décisions précipitées et même des coups de foudre, lors de l'achat d'un animal. Analyser d'abord vos besoins et vos possibilités et comparez-les avec les besoins et les possibilités de l'animal que vous chérissez déjà. Il existe souvent un large fossé entre les deux.

Procurez-vous un animal d'accord; mais réfléchissez d'abord.





Pour une saine et longue vie.

Purina Dog Chow

Purina. Puppy Chow.

Beaucoup plus avantageux d'acheter chez CLÉMENT MIVILLE de St-Pamphile concessionnaire PURINA

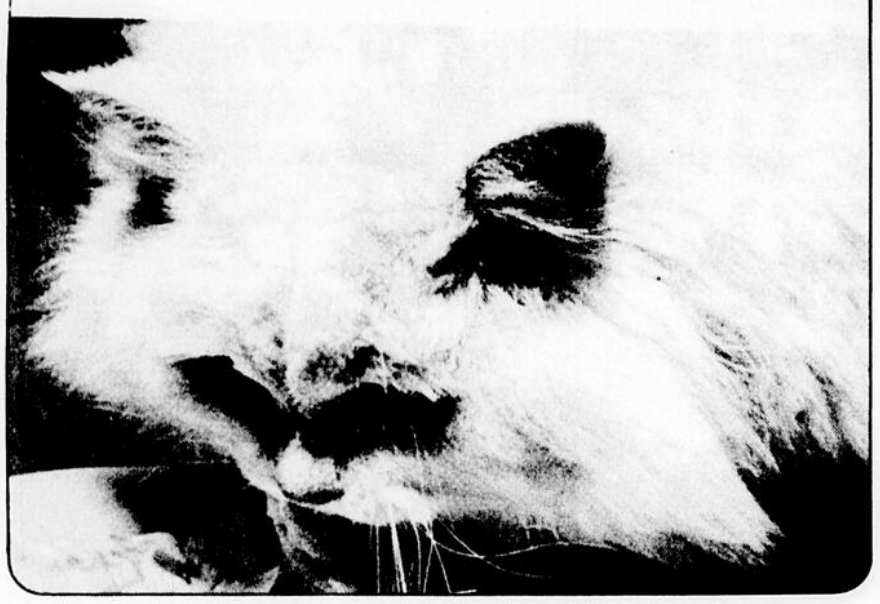
Dog Chow format de 20 kg
vendu à prix rég.: **18,50$** en spécial à
15,99$ du 1er au 30 octobre
PREMIERS ARRIVES PREMIERS SERVIS
De plus à l'achat de 5 sacs et plus de DOG CHOW 20 kg vous paierez **15,49$**
au lieu de **18,50$** le prix régulier

M. Miville distributeur de nourriture pour animaux domestiques invite tous les propriétaires de ces petites bêtes à venir le rencontrer



Tél.: 356-3872 C.P. 336

CLEMENT MIVILLE
DISTRIBUTEUR "PURINA" — ELEVEUR DE PORCS ENRG
Engrais Chimique - Grains de semence Corde à presse
ST-PAMPHILE, CTÉ L'ISLET, QUE. G0R 3X0



DR. GERMAIN BOULET, M.V.
DR. DENIS RAINVILLE M.V.

Clinique Vétérinaire Montmagny

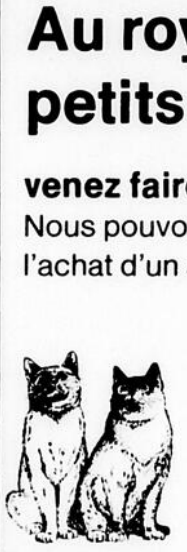
120, Boul. Taché O., Montmagny

Sur rendez-vous Tél. bur.: **248-5821**
rés.: **248-5522**

Au royaume des petits annimaux



venez faire votre choix
Nous pouvons vous guider dans l'achat d'un animal domestique

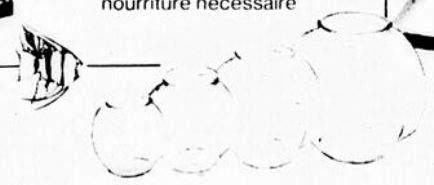


CHIEN, CHAT, OISEAU, POISSON
Nos accessoires ajouteront au plaisir que vous avez de gâter ces petits êtres
Très beau choix de perruches, serins couleurs variées



Aquariums de différentes grandeurs comprenant équipements
Poissons gratuits à l'achat d'un kit
Nous vendons toute une variété de poissons, les accessoires et la nourriture nécessaire







A chaque achat d'un cage pour hamsters ou souris blanches nous vous OFFRONS GRATUITEMENT un hamster ou une souris blanche.



Cages pour serins ou perruches

Un habitat pour ces petits êtres que vous aimez



VASTE CHOIX

Dépositaire des produits HAGEN



GAM'ANIMALERIE
(Voisin de Gammacolor)
123 Est, St-Jean Baptiste, Montmagny **248-3766**

Nos prix sont à votre portée

Nombreuses suggestions pour les amoureux des animaux



Richard Caron participe à l'élaboration d'un livre sur les mammifères du Québec

Par Michel Chassé

Retiré depuis deux ans, le peintre animatier Richard Caron de St-Jean Port-Joli en n'était pas pour autant inactif puisqu'il a consacré tout son temps à la réalisation des illustrations du livre "Mammifères du Québec et de l'Est du Canada", tome 1 et 11.

Bien connu dans la région, Richard Caron fut mis en contact avec les auteurs Pierre Richard et Jacques Prescott par le père de ce dernier, M. Normand Prescott, autrefois son promoteur.

Pour nous aider à découvrir la faune qui nous entoure, Jacques Prescott, initiateur et coordonnateur du projet et chargé du service d'éducation et de recherche du Jardin Zoologique de Québec, et Pierre Richard, responsable de la gestion des mammifères marins dans les Territoires du Nord-Ouest pour Pêches et Océans, ont réalisé ce guide d'identification conçu en deux tomes, pratique et accessible à tous.

Le 1er tome est consacré aux marsupiaux, incestivores, chiroptères, lagomorphes et rongeurs alors que le deuxième s'intéresse aux carnivores, pinnipèdes, artiodactyles et cétacés.

Les deux volumes offrent pour chaques espèce une foule d'informations facilement repérables grâce à un pictogramme: mensuration, poids, caractères distinctifs, habitat, reproduction, longivité, prédateurs, régime alimentaire et moeurs.

Illustrations

Le rôle de Richard Caron fut de réaliser les illustrations démontrant les comportements de ces mammifères. Il y a travaillé pendant deux ans à temps plein, esquissant quelque 1 000 dessins et croquis avec le souci du détail qu'on lui connait. Car il lui fallait être très précis pour les besoins de la cause.

Les auteurs ont sélectionné 300 de ses dessins et croquis pour finalement en retenir environ 200 qu'on retrouve éparpillés dans les deux volumes.

Pour réaliser ces illustrations, Richard Caron s'est retiré fréquemment dans un camp en bois rond à St-Onésime afin d'y observer la nature et les animaux. Il a dû lire également beaucoup pour apprendre le comportement des bêtes.

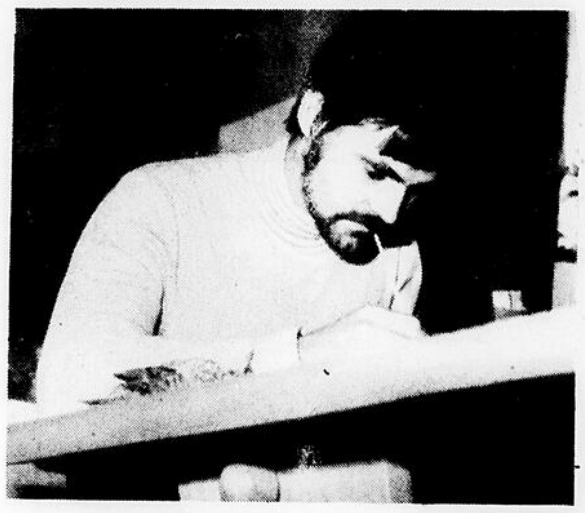
Roman d'amour

Mais en fait celà ne faisait que continuer le roman d'amour que ce peintre animalier vit depuis toujours avec la nature. D'ailleurs, en participant à la réalisation de ces volumes, il a concrétisé un de ses rêves, soit de produire un livre éducatif sur la faune.

Maintenant qu'il a terminé ce contrat, Richard Caron se consacre à la reproduction en couleurs de ses oeuvres. Une reproduction limitée où il aime montrer le comportement des animaux.

Plus tard, il envisage un tirage illimité pour rendre ses oeuvres plus accessibles aux jeunes et aux gens à faible revenu.

Car, dit-il, plus les gens connaîtront la faune, plus ils vont l'aimer et voudront le protéger. Au début, on est entré dans la nature avec la hache, puis avec le fusil; aujourd'hui, il faut y aller avec les yeux, lance-t-il.



Le peintre animalier Richard Caron à l'oeuvre dans son atelier de St-Jean Port-Joli. [M.C. Peuple-Courrier]



La page couverture du tome 1 à lequel Richard Caron a participé. Tiré à 15 000 exemplaires, il se vend 11,95$ l'unité.

"Logisd'or" fera cavalier seul à Armagh

(P.B.) Plutôt de s'en remettre aux velléités de l'administration municipale dans l'espoir incertain d'une subvention de 17 580 $, les membres de la Coop Logisd'or d'Armagh ont décidé de faire cavalier seul et d'endosser entièrement les implications financières de leur édifice de 10 logements.

Le coût de construction s'élèvera aux alentours de 28 000 $ par logement et l'achat du terrain signifiera sans aucun doute un 6 000 $ supplémentaire. A part les subventions des gouvernement fédéral et provincial, la Coop escomptait recueillir 20 580 $ d'autres sources, de la population, des organismes locaux et d'un fonds de démarrage de la S.H.Q.

La viabilité du projet n'est toutefois pas mis en cause. La Coop d'habitation tenait mercredi dernier son assemblée de fondation. Un autre signe encourageant fut l'appui d'une dizaine de nouveaux membres, faisant franchir à l'organisme coopératif le cap des 50 sociétaires.

Même si l'exécutif ne sera formé que cette semaine, sept membres ont déjà été désignés pour siéger sur le Conseil d'administration. Il sera composé en l'occurrence de M. Joseph Thibault, Lucien Roy, Roger Laferrière, Clément Côté et Mmes Berthe Lemelin, Alméda Beaudoin et Adrienne Thibault.

Trois administrateurs détiendront un mandat d'un an alors que quatre d'entre-eux occuperont leur poste pendant deux ans.

Par ailleurs, les règlements de régie interne ont été adoptés en bonne et due forme lors de cette assemblée de fondation. D'ici deux semaines, estime M. Mario Morand, la Coop Logisd'or devrait être en mesure de signer une offre d'achat pour le terrain où sera érigé cet édifice de 10 logements.

Les architectes Guy Filion et Claude Demers, concepteurs du projet, ratifieront leur contrat incessamment alors que la Société centrale d'hypothèques et de logements (S.C.H.L) aura vraisemblablement l'échéancier en main cet automne.

Les travaux débuteraient le printemps prochain s'il n'y a pas de pépin en cours de route, à la grande satisfaction de la Coop Logisd'or, qui, rappelons-le, parraine l'érection de cet édifice de 10 logements au coût approximatif de 337 280 $.

c'est le temps de...
informez-vous



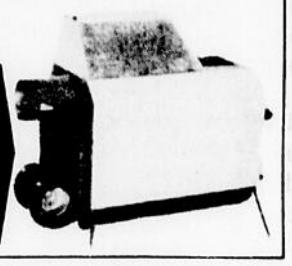
la caisse populaire
desjardins

ENTREPRENEUR
Labrecque & Fils ENR.
PLOMBERIE CHAUFFAGE
358 est, Boul. Taché, Montmagny, Tél.: 248-1261

POELES A BOIS
VENTE
INSTALLATION
RÉPARATION



Réservoir 40 ou 60 gallons
Lab 30'' avec serpentin pour l'eau chaude
Lab 30'' avec ventilateur





GAMMACOLOR INC.
119 St-Jean Baptiste, Montmagny 248-3743

Bienvenue au Manoir!

Les Voûtes
vous accueillent

QUELLE QUE SOIT L'OCCASION
nos services vous sont ouverts:

BRUNCH
Le dimanche de 9 hres à 14 hres

Repas à prix populaires

Bar accueillant

Repas servis à notre salle à manger sur réservation

LE MANOIR DES ERABLES
Renaud Cyr, Prop.
220, Du Manoir, Montmagny
248-0100
RESERVEZ DES AUJOURD'HUI!

Le Manoir vous attend...

Quinze groupes en 83?

Une histoire d'amour entre St-Eugène et les Français

Par Michel Chassé

A l'été 81, St-Eugène recevait à titre de projet-pilote, un groupe de Français, hébergés dans la municipalité. En 82, le nombre passait à trois groupes de 40 personnes, plus deux autres composés de 17 agents de voyage français. Pour 83, on envisage d'en recevoir une quinzaine!

Lors du passage récent des agents de voyage, nous avons rencontré Denise Caron, l'initiatrice du projet, qui a travaillé en collaboration avec Groupe Québec Voyage. Avec le résultat que St-Eugène est maintenant inscrit dans les pamphlets publicitaires dans le tour "L'été en Acadie", un voyage de deux ou trois semaines chez nous.

Phénomène intéressant pour cette localité et la région car on estime les retombées économiques de chaque groupe à environ 5 000$.
Mme Caron a voulu souligner l'accueil chaleureux réservé par ses concitoyens, dont le Conseil Municipal, aux visiteurs français, souvent des personnes âgées, qui viennent passer deux ou trois jours à St-Eugène. Ils sont alors hébergés dans des familles d'accueil, rémunérées à cette fin.

Pendant leur court séjour, l'horaire est bien rempli. Après l'accueil qui se fait sous la musique des Denise Litalien, Roger Dubé, Lyna et Albert Poitras, on procède à la répartition dans les familles d'accueil, un moment très attendu par tous. Puis il y a une soirée québécoise organisée par l'Age d'Or, sous la présidence de M. Jean-Marie Kirouac.

La première journée, on va pique-niquer à St-Jean Port-Joli où on visite les boutiques des sculpteurs et le Musée des Anciens Canadiens.

Le lendemain, les Français peuvent visiter le Centre d'Accueil de St-Eugène, une ferme, une pisciculture et une serre. L'après-midi de la troisième journée est consacrée à une partie de sucre.

Suite au récent passage des agents de voyage français venus constater sur place ce que vivaient leurs clients, Denise Caron envisage de recevoir une quinzaine de groupes à l'été '83. A plus long terme, elle parle même d'élargir le champ d'action à la Suisse et à la Belgique.

Mme Caron est consciente du rôle important joué par les différents intervenants locaux, comme les familles d'accueil, le Conseil Municipal, l'Age d'Or, les bénévoles qui reçoivent les visiteurs sur leur ferme, leur pisciculture, leur serre, etc. Sans ces collaborateurs, le projet ne pourrait pas fonctionner, dit-elle.

Egalement, de solides liens d'amitié se nouent entre nos cousins français et les habitants du village.

Ces voyages ne sont pas à sens unique puisqu' une trentaine de gens de la région se sont rendus en France et en Belgique du 11 au 27 mai derniers. Le groupe était complété par des gens de Montréal.

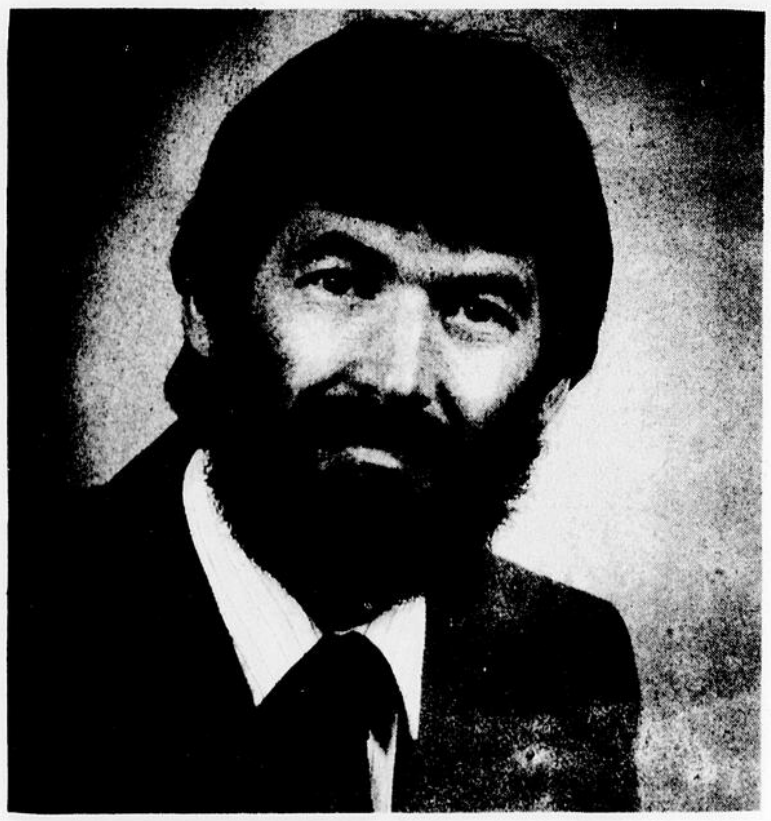
Et du 28 janvier au 12 février prochains, on change de destination puisque Denise Caron (247-3075) organise pour les gens de la région un voyage de 15 jours à prix modique au Mexique. Avis aux intéressés!



UN groupe d'agents de voyage français était de passage à St-Eugène le 22 septembre. De gauche à droite, ce sont Denis Drouin, du Groupe Voyage Québec, Danielle Cordisco, du Service Tourisme de l'Ambassade du Canada à Paris, Annie Loisely, du Service Tourisme de la Délégation générale du Québec à Paris, Denise Caron, initiatrice du projet, et Yves Vallée, de Air Canada à Paris. [M.C. Peuple-Courrier]

pierre bernier architecte
25 Boul. Tache ouest, suite S-04
Montmagny,
Tel.: (418) 248-4942 Res.: 248-7911

ISOLER VOTRE MAISON
C'EST IMPORTANT



MAURICE BOULET Conseiller estimateur

COUPEZ VOS FACTURES DE CHAUFFAGE
DOUBLEZ VOTRE CONFORT
Tout en bénéficiant de l'aide gouvernementale
(maisons bâties avant le 1er janvier 1971 seulement)
et soyez assurés de passer un hiver bien au chaud

ESTIMATION GRATUITE 248-2196



LP Lemieux & Proulx Inc.
Département du cadeau
47 est, St-Jean-Baptiste, Montmagny
Quincaillerie: 248-3400 Cadeaux: 248-3402 Ligne directe Québec: 884-2882

Action Montmagny convoque les présidents

Par Claude Marchand

Quelque 70 présidents, ou leur représentant, de tous les organismes sans but lucratif, associations et clubs de Montmagny sont attendus au "Rendez-Vous des Présidents 82", mercredi le 13 octobre, pour y discuter de l'avenir économique de la ville.

Cette initiative du Comité Action Montmagny dont le président est M. Réjean Lévesque, organisée sous le thème "Montmagny, demain" au Centre Sportif Le Bûcheron à compter de 18h., se veut une grande table de concertation autour de laquelle les participants, tout en dinant, seront appelés à échanger sur leur implication présente et future face au développement socio-économique de Montmagny. On espère ainsi amener les intervenants à travailler ensemble en continuité de façon à éviter le chevauchement des activités: phénomène qui en décourage souvent plusieurs et diminue leur efficacité.

M. Lévesque souhaitera la bienvenue aux présidents, et quelques personnes-ressources seront appelées à prendre la parole: MM le maire Cajetan Gauthier, qui décrétera octobre le mois du développement économique à Montmagny, Yvan Ménard, président du Conseil économique de la Côte-du-Sud, Jogues Lavoie, président de la Chambre de Commerce locale, Gilles Sasseville, administrateur du Conseil régional de développement, Jean-Paul Cloutier, président du Comité d'adaptation communautaire, et Yvan Fortin, commissaire industriel, qui agira comme conférencier.

S'il arrivait que le président d'un organisme quel qu'il soit n'ait pas été rejoint par le Comité Action Montmagny en vue de participer à cette rencontre, cette personne n'a qu'à contacter le secrétaire, M. Louis-Alexandre Taschereau par téléphone à 248-4896. On s'empressera de l'inscrire.

Action Montmagny

Ce comité formé présentement de 11 bénévoles, qui ne détient pas encore de charte, a été fondé il y a environ un an par M. Roger Morin assisté de MM Florian Pelletier et Wilbrod Bernier pour donner suite au document "B âtir Montmagny", rédigé par M. Réjean Lévesque l'initiateur du sommet économique de novembre 79. Oeuvrant dans l'ombre durant toute l'année, ce comité fut néanmoins très actif en terme de collaboration avec la plupart des organismes du milieu.



M. Réjean Lévesque

Transfert et Balancement

Energie

Selon les techniques développées par

Brough Joy, M.D. et

Richard Moss M.D.

P. M. S.

Séminaires de Relations Universelles

Programme d'auto-formation

Pour informations ou rendez-vous: 418-598-9381



VOTRE SPÉCIALISTE EN COUVRE-PLANCHER

Jean-Paul Léveillée
Agent manufacturier

Profitez de nos

PRIX IMBATTABLES

12 mois par année

-Tapis
-Prélart
-Céramique
-Papier-peint
-Marquetterie
-Vénitiennes
-Etc...Etc...

Une visite vous convaincra

Couvre-Plancher Montmagny Enr.

309 Boul. Taché est
Montmagny 248-3591

5 JOURS D'AUBAINES D'AUTOMNE

Du 5 au 9 octobre



Batterie WEAR-EVER

Ensemble cadeau 7 pces ustensiles en fonte fini Silverstone cuisson sans eau
Rég.: 179,95$ Spécial:

125,95 $

Batterie acier inoxidable Pokka 18/8

fond épais aluminium de 4mm, 6 pièces, garantie 10 ans
Rég.: 139 $

Spécial:

89 $

Verrerie d'Argus
offerte en promotion
Acénis Rég.: 8,00 $ ch. Spécial:

4,99 $

Tuileries Rég.: 10,50 $ ch.
Spécial:

5,99 $



Vaisselle Gerbe de blé
Spécial d'introduction: 15%
Autres patrons de vaisselle anglaise incluant plusieurs blancs
30% à 50% de réduction

Nouveau Braun Multipractic Plus UK 1



A la fois mélangeur, hachoir, râpe, batteur, coupe-frites etc., le nouveau robot culinaire Braun Multipractic Plus fait à lui seul le travail de plusieurs ustensiles de cuisine classiques. Il pétrit, mélange, hache (2), tranche, râpe, coupe, bat et fouette (5) dans un seul et même récipient.
Détail suggéré: 149,95 $
Notre prix: **129,95 $**

Raclette Seb no 39030

Rég.: 89,95 $

Spécial:

69,95 $

Cuivre

Chaudrons et poêlons

40%

Autres items

30%

Couteaux Danesco

Fabriqués en Suède, acier inoxidable, qualité supérieure, à l'épreuve du lave-vaisselle

30%

de rabais

Horloges

40%
de rabais

Baromètres

20%
de rabais

Poupées faites à la main

40% de rabais

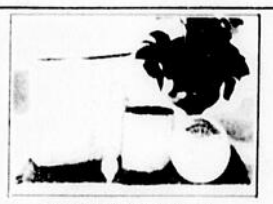
Fleurs de soie

40% de rabais

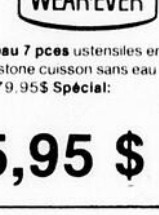
Un lot de lampes suspendues à 1/2 PRIX

Plusieurs modèles de lampes de table grandement réduites

Lampes jardinières
Rég.: 89,95 $
Spécial: **49,95 $**



Mannes à linge et corbeilles assorties
Counselor
30%



Toutes les casseroles et fondues en fonte

Creuset ou Staub

30% de rabais
(Quantité limitée)

Un lot d'articles en mélamine et poterie

Plusieurs spéciaux "SURPRISE" dans la vannerie

Fieldcrest

Dernière semaine de spéciaux avant Noël

Vente serviettes «Lustre»

Bain	rég. 21.00	Spécial 14,98
Main	rég. 14.00	9,98
débarbouillette	rég. 5.50	3,98

Plusieurs autres spéciaux en magasin

Lemieux & Proulx Inc.

Département du cadeau

47 est, St Jean-Baptiste, Montmagny

Quincaillerie 248-3400 Cadeaux 248-3402 Ligne directe Québec 884-2882



De gauche à droite, on reconnaît le député de Montmagny-L'Islet Jacques Leblanc, Fernand St-Pierre, secrétaire de la section Montmagny-L'Islet Ouvrier du Syndicat des Fonctionnaires Provinciaux, et Raymond Caron, trésorier pour la même section.
(M.C. Peuple-Courrier)

St-Jean Port-Joli

Perte de 30 emplois au Ministère des Transports

Par Michel Chassé

En confiant l'entretien d'hiver de la section Montmagny-St-Vallier de l'autoroute 20 à l'entreprise privée, le Ministère des Transports du Québec amènerait la perte de 30 emplois parmi les syndiqués de la division 13 à St-Jean Port-Joli et Montmagny.

Les employés touchés seraient des occasionnels. Une quinzaine à St-Jean Port-Joli et autant à Montmagny, les permanents de cette dernière municipalité étant transférés à St-Jean Port-Joli.

Le ministère aurait pris cette décision pour économiser mais le Syndicat n'a pu obtenir de chiffres à l'appui de la part des fonctionnaires concernés. Pas plus que le député Jacques Leblanc de Montmagny-L'Islet qui, ayant répondu rapidement à leur invitation, rencontrait quelque 70 syndiqués de la division 13 mardi le 28 septembre à Montmagny.

Ayant épuisé tous les recours, le Syndicat fait appel à son député pour essayer de faire changer la décision du Ministère. Celui-ci ne s'est pas engagé formellement à la modifier mais il a garanti son appui aux syndiqués.

D'ailleurs, et le député et le Syndicat devaient faire parvenir le plus rapidement possible un télégramme au ministre Michel Clair lui demandant une rencontre.

Car le Syndicat estime que l'entretien de ce tronçon de route par l'entreprise privée ne coûtera pas moins cher et que le service sera moindre, tout en laissant 30 personnes sur le chômage.

Quant à Leblanc, qui s'est engagé à rencontrer le ministre Clair avec les représentants syndicaux, il reconnaît que les fonctionnaires prennent souvent des décisions dans un comté donné à l'insu du député concerné. On se bat quotidiennement contre de telles décisions, a-t-il lancé.

Les contrats s'accordant généralement à la mie ou à la fin d'octobre, le Syndicat, comme le député Leblanc, reconnaissent l'urgence de la situation. On veut rencontrer Clair le plus vite possible pour conserver les 30 emplois.

Semaine nationale des Cadets de l'Air

L'escadrille 853 Lions des Cadets de l'Air de Montmagny, voulant profiter de cet événement pour mieux se faire connaitre, invite la population en générale et surtout les jeunes de 13 à 19 ans garçons et filles, à venir faire une visite à son unité au Pavillon no: 1 de l'école Polyvalente L.J. Casault, le vendredi soir entre 18h et 21h, et à son kiosque aux Galeries Montmagny, durant la semaine du 10 au 16 octobre, pour se renseigner et s'informer sur les activités et les cours que donnent les Cadets de l'Air.

Le tout débutera par la proclamation de la Semaine Nationale, samedi après-midi le 9 octobre à 15h au kiosque des Galeries Montmagny, par le président des Lions de Montmagny, Me Mario Dolan. Il sera accompagné par le président et les directeurs du comité protecteur de l'Escadrille.

De plus, l'Escadrille invite la population à encourager les jeunes et leur mouvement en achetant une ou plusieurs barres de chocolat au prix modique de deux dollars. Le Comité protecteur et l'Escadrille vous remercie pour votre encouragement.

Du nouveau au Salon Gina-Lyn



DANSE RYTHMIQUE

Jazz
Base de danse classique
Expression corporelle
▶ Défoulement, Rythme, Détente

NOMBRE DE PERSONNES LIMITÉ

Inscription à compter du mercredi **6 OCTOBRE**
Un service de plus à la disposition de nos clientes.

Pour plus de renseignements:

248-3081

Salon d'Esthétique Gina-Lyn Enr.

80 Carré St-Louis (2e étage), Montmagny
248-3081 **248-6194**

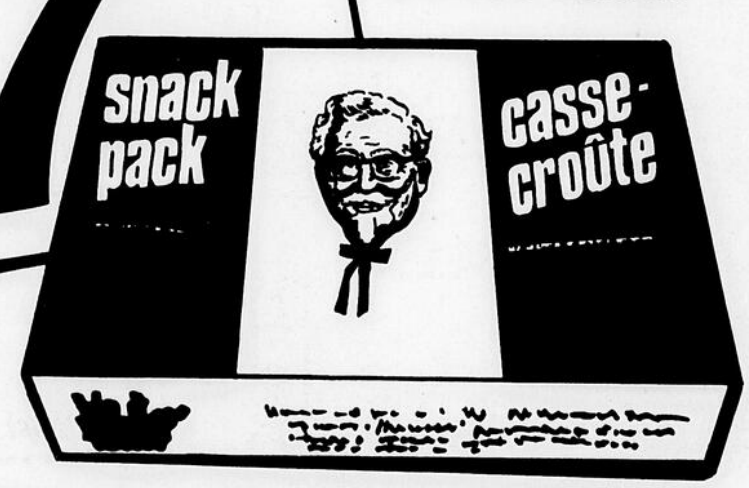
JEUDI SEULEMENT

50¢ DE RABAIS SUR CHAQUE CASSE-CROÛTE DU COLONEL

JEUDI, LE 7 OCT.

7

- 2 mcx de Poulet Frit à la Kentucky
- Frites dorées



Poulet Frit Kentucky...

La Villa du Poulet® P.1

110 Boul. Taché ouest, Montmagny
248-3065

SERVI

PRO

Affilié à J.L. Duval



GRATTEZ VOTRE CHANCE!

DU 4 OCTOBRE AU 11 DECEMBRE 1982

PLUS DE $40,000.00 A GAGNER

- 1 BILLET AVEC CHAQUE ACHAT DE 25,00$
- PLUS DE 15 600 CHANCES DE GAGNER
- 15 GRANDS PRIX DE 1 000,00$
- GRATTEZ ET GAGNEZ INSTANTANÉMENT $2-$5-$10-$20

SERVI

RÈGLEMENTS DU CONCOURS

Sur une carte déposée sur la boite où déposer les coupons du Grand Tirage, les règlements seront inscrits.

RÈGLEMENTS DU CONCOURS "LOTO-SERVI"

1- Ce concours est ouvert à tous les habitants du Canada à l'exception des employés de "Aliments Servi Inc.", des marchands "Servi" et de leur agence de publicité. Les droits exigibles quant au concours en vertu de la Loi de la Loterie et Courses du Québec, les concours et les appareils d'amusements ont été payés.

2- Pour participer à ce concours, avec chaque achat de 25.00$ ou plus, l'épicier participant à ce concours vous remettra un coupon qui vous donnera la chance de gagner instantanément un des 15 600 prix inscrits au concours "Loto-Servi". Si vous ne gagnez pas instantanément, vous n'avez qu'à remplir l'endos du billet pour participer au tirage final de 15 prix en argent de 1 000,00$.

3- Ce concours débute le 4 octobre, se termine le 11 décembre 1982. Le tirage des 15 gros lots de 1 000,00$ se fera le 17 décembre 1982. Une personne peut participer autant de fois qu'elle le désire. Pour gagner, les participants dont les coupons auront été tirés au sort devront répondre correctement et dans un laps de temps donné, à une question faisant appel à leurs connaissances.

4- Les prix offerts totalisent 40 500.00$ et sont constitués de:
- 15 gros lots de 1 000,00$
- 10 000 billets gratuits
- 3 000 gagnants de 2,00$
- 1 500 gagnants de 5,00$
- 1 000 gagnants de 10,00$
- 100 gagnants de 20,00$

5- Les noms des gagnants pour les 15 gros lots de 1 000,00$ seront publiés dans les circulaires de votre épicier "Servi".

Spéciaux en vigueur jusqu'au 9 octobre 1982

PRO PÂTÉ CORDON BLEU

PRO FÈVES AU LARD LIBBY'S 85¢

PRO BEURRE D'ARACHIDE SKIPPY Bocal 1 kg 3,29

PRO NETTOYEUR LIQUIDE LESTOIL LESTOIL Bte 650 mL 1,69

PRO PAPIER HYGIÉNIQUE COTTONELLE (4 variétés) Pqt 4 rlx 1,35

fruits et légumes

2,39

.35¢/lb

.29¢/lb

.95¢/lb

2,03$/kg .92¢/lb

Qualité et Economie Grad

BOISSON AUX FRUITS GRAD (2 var.), Bte 280 mL 37¢	CORNICHONS TRANCHÉS GRAD (Rg., Ju.), Bocal 750 mL 1,29
ANANAS TRANCHÉES GRAD Bte 28 oz 1,19	CORNICHONS GRAD Bte 1 Pinte, Bte. 750 mL 1,31
ASPERGES POINTES GRAD Con. Soint., Bte 12 oz 1,67	GHERKINS FINS NAINS GRAD Bocal 375 mL 1,59
GÂTEAU AUX FRUITS GRAD 1 et 2 lbs 1,48 2,95	OIGNONS BLANCS SUCRÉS GRAD Bocal 375 mL 1,29
EAU MINÉRALE GAZEUSE [illegible] 3/.89¢	APPRÊT À SALADE [illegible] 89¢

produits surgelés

[illegible] 1,19$/lb

GÂTEAU [illegible] 2,75$/lb

viandes



RÔTI DE PALETTE 2,39$/kg 1,08$/lb

3,90$/kg 1,77$/lb

JAMBON FUMÉ TRANCHÉ 3,06$/kg 1,39$/lb

BACON TRANCHÉ TAILLEPIN 2,99$/lb

RÔTI DE HAUT-CÔTES 6,35$/kg 2,88$/lb

TOURTIÈRE TAILLEPIN Colis 454 gr 1,95$/lb

JUS DE TOMATE AYLMER Fant., Bte 19 oz 55¢	EAU MINÉRALE NATURELLE CÉLESTIN, Bte 1 L 95¢	MENTHES RITO (3 var.), Sac 400 g 1,59
JUS DE LÉGUMES V-8 Paq. 6/6 oz 1,85	MARGARINE MOLLE LACTANTIA Cont. 907 g 1,95	BISCUITS MONTMAGNY Petit Beurre Colis 400 g Feuilles d'érable Colis 350 g 1,35
FRUITS EN COUPE DEL MONTE (4 var.), Paq 4/5 oz 1,75	SAVON BARRE BAIN IVORY Paq. 3's 1,25	BEURRE DE COCO ET TARTINADE À L'ÉRABLE FREDDY Bocal 425 g 1,45
PÂTE DE TOMATE CATELLI Bte 5.5 oz 45¢	EAU DE JAVEL JAVEX, parf. fraich Bte 3.6 L 1,85	BOEUF & NOUILLES Bte 198 g MACARONI PROVENÇALE TOMATES ROMAINE FRICOT, Bte 227 g 1,19
SOUPE POULET & NOUILLES LONEY, Paq. 60 g 25¢	ENLÈVE-TACHE SPRAY'N WASH Gach., Bte 24 oz 1,89	POIS VERTS Gr. asst. choix FÈVES Jaunes ou vertes, Coup. choix POIS & CAROTTES IDÉAL, Bte 10 oz 45¢
FARINE FIVE-ROSES Sac 3.5 kg 3,45	ESSUIE-TOUT VIVA Blanc, Paq. 2 rlx 1,25	
MÉLANGE À GÂTEAU GOÛTER ÉCLAIR (5 var.), Bte 14 oz 1,35	SHAMPOOING BODY ON TAP Bière nor., bte 225mL 1,97	

Spéciaux disponibles chez ces marchands seulement

Les photos de cette page ne servent qu'à illustrer la marque des produits annoncés, le texte prévaut en tout temps.

Nous nous réservons le droit de limiter les quantités et de corriger les prix incorrects résultant d'une erreur d'impression.

ça profite

Ste-Perpétue de L'Islet — Alimentation Pelletier — 359-2744

L'Islet-sur-Mer — [illegible]

Saint-Jean-de-L'Islet — [illegible]

St-Fabien — Alimentation Paquet & Frères Enr. — 2[illegible]

LES SUPERMARCHÉS **proVigo**

DESTINATION ÉCONOMIE



BISCUITS SODA
"PREMIUM PLUS"
CHRISTIE

BTE DE 450 g **.99**



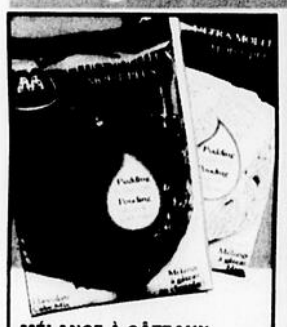
JUS DE LÉGUMES
"GARDEN COCKTAIL"
E.D. SMITH

BOCAL DE 28 oz **.79**



BANANES
PRODUIT IMPORTÉ
CHIQUITA

/LB **.19** /kg **.42**



MÉLANGE À GÂTEAUX
CHOIX DE SAVEURS
MONARCH

ENV. DE 250 g **2/1.00**



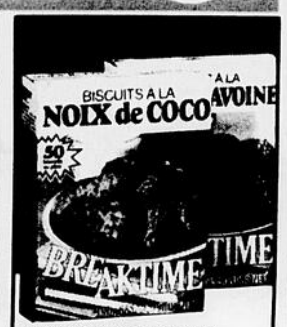
GÂTEAUX, VACHON
CHAUSSON AUX FRAISES, JOS-LOUIS, CARAMEL OU MILLE FEUILLES

BTE FAMILIALE **1.39**



CAFÉ INSTANTANÉ
HILLS

BOCAL DE 10 oz **3.99**



BISCUITS BREAKTIME
CHOIX DE SAVEURS
DARE

EMB. DE 400 g **.99**



POMMES McINTOSH
CANADA DE FANTAISIE
PRODUIT DU QUÉBEC

EMB. DE 2.27 kg (5 LB) **1.59**



POMMES DE TERRE
PRODUIT DU QUÉBEC
CANADA NO 1

EMB. DE 22.68 kg OU 50 LB **2.99**



FROMAGE VELVEETA
EN TRANCHES
KRAFT

EMB. DE 500 g **2.99**



MAÏS EN GRAINS
DE FANTAISIE
NIBLETS

BTE DE 7 oz **2/.88**



JUS DE POMMES
ORDINAIRE OU BRUT
ROUGEMONT

BTE OU BOCAL DE 48 oz **.99**



ADOUCISSEUR
DE TISSUS
DOWNY

CONT. DE 3 litres **3.99**



TOMATES ROUGES
CANADA NO 1
PRODUIT DES ÉTATS-UNIS

EMB. DE 0.68 kg OU 1½ LB **1.59**



ÉCHALOTES
PRODUIT DU QUÉBEC

LE PAQUET **.23**

CRÈME GLACÉE
CHOIX DE SAVEURS
LAVAL
CONT. DE 2 litres **2.99**

GOMMES
SPEARMINT, DOUBLEMINT OU JUICY FRUIT
WRIGLEY'S
EMB. DE 5 **1.09**

NOURRITURE POUR BÉBÉS
EN PURÉE
GERBER
CONT. DE 128 mL **.41**

SOUPE, AYLMER
CRÈME DE POULET OU TOMATES ET RIZ
BTE DE 10 oz **2/.88**

LAIT
CONDENSÉ
EAGLE BRAND
BTE DE 300 mL **1.88**

EAU DE VICHY
CÉLESTINS
BOUT. DE 1 litre **.99**

SAUCISSE "CAMPFIRE"
BURN'S
CONT DE 14 oz **1.99**

BOISSONS
CHOIX DE SAVEURS
BESSEY'S
CONT. DE 810 ml **.99**

MÉLANGE
POUR CROÛTE À TARTE
MONARCH
EMB. DE 540 g **.99**

PAPIER D'ALUMINIUM
18 pouces
REYNOLD'S
ROULEAU DE 25 PIEDS **1.99**

PÂTE DENTIFRICE
RÉGULIÈRE OU MENTHE
CREST
TUBE DE 150 mL **1.89**

GÂTEAUX AUX FRUITS
PROVIGO
EMB. DE 400 g **1.49**

BISCUITS
THÉ ROYAL OU VILLAGE
VIAU
BTE DE 900 g **1.99**

SACS À ORDURES
POUR POUBELLES D'INTÉRIEUR
EXTRUFIX
ROULEAU DE 30 SACS **1.19**

SHAMPOOING
POUR BÉBÉ
JOHNSON
BOUT. DE 450 mL **2.99**

NETTOYEUR
LIQUIDE
LESTOIL
CONT. DE 800 mL **1.99**

CHOUX VERTS
CANADA NO 1
PRODUIT DU QUÉBEC
GROSSEUR 16
CHACUN **.33**

CITROUILLES
PRODUIT DU QUÉBEC
CHACUNE **.99**



le service de vaisselle
mon amie
D'une fine élégance et de très haute qualité.

Offre promotionnelle exclusive aux Supermarchés Provigo en vigueur jusqu'au 9 avril 1983.

LES SUPERMARCHÉS **proVigo**

M.C. Marque de commerce de Provigo Inc. Provigo (Détail) Inc. usager inscrit

NOUS NOUS RÉSERVONS LE DROIT DE LIMITER LES QUANTITÉS!
SPÉCIAUX EN VIGUEUR JUSQU'AU SAMEDI 9 OCTOBRE 1982.
LES PHOTOS NE SERVENT QU'À IDENTIFIER LA MARQUE DE COMMERCE DES PRODUITS ANNONCÉS ET LE TEXTE PRÉVAUT EN TOUTES À OCCASIONS.

LES SUPERMARCHÉS **proVigo**



FESSE DE JAMBON TOUPIE
ENTIÈREMENT DÉSOSSÉE
PRÊT À SERVIR
2.48 /LB 5.48 /kg



MARGARINE DURE
À L'HUILE DE TOURNESOL OU DE MAÏS
FLEISCHMANN'S
EMB. DE 2 LB 2.27



FROMAGE
VELVEETA
KRAFT
EMB. DE 500 g 2.49



SAUCISSES FUMÉES
BILOPAGE
EMB. DE 454 g 1.28



BIFTECK DE RONDE
COUPE INTERIEURE
PROVIENT DE BOEUF CANADA A
2.58 /LB 5.69 /kg



CHAMPIGNONS
EN MORCEAUX
SLACK'S
BTE DE 10 oz .77



POIS VERTS
NO 1 ET 2
LE SIEUR
BTE DE 10 oz .59



KETCHUP AUX TOMATES
HEINZ
BOUT. DE 1.25 litre 2.39



SHORTENING
CRISCO
EMB. DE 1 LB .87



BIFTECK OU RÔTI
DE POINTE DE SURLONGE
PROVIENT DE BOEUF CANADA A
2.58 /LB 5.69 /kg



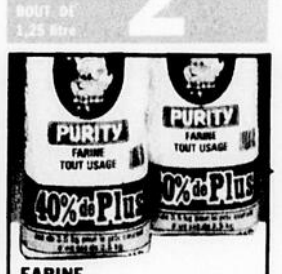
RÔTI DE CROUPE DE BOEUF
DÉSOSSÉE
PROVIENT DE BOEUF CANADA A
2.58 /LB 5.69 /kg



COCA-COLA
BOUTEILLE CONSIGNÉE
DE 750 mL
6/ 2.99



CHIPS
RÉGULIÈRES OU B.B.Q.
HUMPTY DUMPTY
SAC DE 200 g 1.09



FARINE
PRÉ-TAMISÉE
PURITY
EMB. DE 2.5 kg 40% BONI 2.39



COCKTAIL DE FRUITS
DE FANTAISIE
PROVIGO
BTE DE 28 oz 1.39

JAMBON MIGNON
HYGRADE
7.45 /kg
3.38 /LB

PIZZA
GARNIE
QUATRÉTOILES
EMB. DE 9 POUCES 2.48

PÂTÉ DE FOIE
TOUR EIFFEL
3.92 /kg
1.78 /LB

JAMBON CUIT
EN TRANCHES
BILOPAGE
2.58 /LB 5.69 /kg

BOEUF FUMÉ
EN TRANCHES
HYGRADE
7.67 /kg
3.48 /LB

SAUCISSES
PORC ET BOEUF
BILOPAGE
3.92 /kg
1.78 /LB

BIFTECK DE BOEUF
ATTENDRI
6.35 /kg
2.88 /LB

CRETONS
BILOPAGE
CONT. DE 275 g 1.98

GRUAU
PRÉ-CUIT
ROBIN HOOD
BTE DE 13 oz .99

POULET
DÉSOSSÉ
NOTRE-DAME
BOCAL DE 900 g 5.59

NETTOYEUR
POUR BOL DE TOILETTE
SANI FLUSH
CONT. DE 12 oz 1.19

LASAGNE
SURGELÉE
GÉANT VERT
EMB. DE 255 g 1.69

CHOCOLAT CHAUD
RICHE, AU LAIT
OU À LA GUIMAUVE
CARNATION
BTE DE 10 x 28 g 1.59

JAMBON CUIT
DANS LA FESSE
BURNS
BTE DE 1½ LB 3.99

JUS D'ORANGE
SURGELÉ
OLD SOUTH
BTE DE 12,5 oz 1.29

BROCOLI EN POINTES
SURGELÉ
FRASERVALE
EMB. DE 10 oz .79

CAFÉ
TOUT USAGE
CHOCK FULL O'NUT
BTE DE 1 LB 3.69

SAUMON
KETA
TEA ROSE
BTE DE 439 g 2.37

THON
EN FLOCONS
BYE THE SEA
BTE DE 184 g 1.27

FRAISES ENTIÈRES
OU BLEUETS, SURGELÉS
FRASERVALE
EMB. DE 300 g 1.39

CERISES AU MARASQUIN
ROUGES OU VERTES
CORONATION
BOCAL DE 250 mL 1.99

SAUCE À PIZZA
PRONTO
DOUCE OU ÉPICÉE
CATELLI
BOCAL DE 14 oz 1.09

SPRITE
BOUTEILLE CONSIGNÉE
DE 750 mL
6/ 2.99

MARGARINE MOLLE
LACTANTIA
CONT. DE 2 LB 1.88

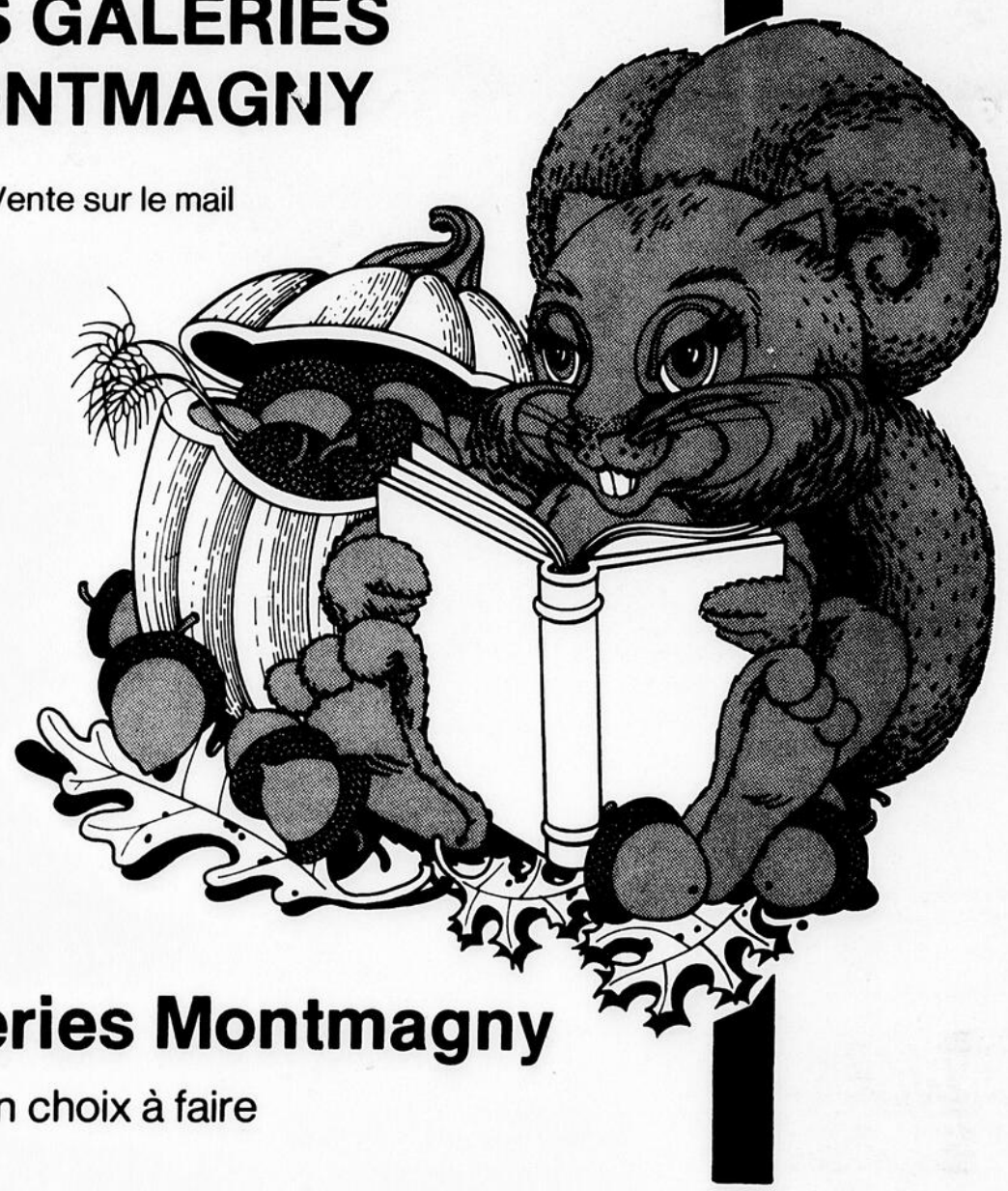
UN TOURBILLON DE SPÉCIAUX

Mercredi, jeudi, vendredi, samedi
6 - 7 - 8 - 9 octobre

Soyez présents au

CHARIVARI D'AUTOMNE DES GALERIES MONTMAGNY

Vente sur le mail



Ayez votre part de ces retombées d'économies

Les Galeries Montmagny

Un choix à faire

DE VRAIS SPECIAUX - DE VRAIS SPECIAUX - DE VRAIS SPECIAUX - DE VRAIS SPECIAUX - DE VRAIS SPECIAUX - DE VRAIS SPECIAUX - DE VRAIS SPECIAUX - DE VRAIS SPECIAUX - DE VRAIS SPECIAUX -DE VRAIS SPECIAUX - DE VRAIS SPECIAUX - DE VRAIS SPECIAUX - DE VRAIS SPECIAUX - DE VRAIS SPECIAUX - DE VRAIS SPECIAUX - DE VRAIS SPECIAUX - DE VRAIS SPECIAUX -

Les producteurs revendiquent le retour entier du programme Sol Plus

(D.G.) Au congrès sectoriel du 28 septembre dernier, les producteurs agricoles du syndicat de base de Montmagny tombaient vite d'accord sur le rétablissement des subventions (à 40/60) mais pour tous les travaux mécanisés y compris l'égouttement de surfaces et l'arrondissement de planches.

Le président de la Fédération de la Côte-du-Sud, M. Jean Bernier, a fait état des difficultés rencontrées par l'U.P.A. dans la quête des données se rapportant au budget et à l'utilisation du programme Sol Plus. "Ça semble être une chasse-gardée", dit-il. Il devait cependant confesser que, selon les commentaires du ministre, l'utilisation du programme cette année est supérieure dans l'ensemble que les années antérieures, ce qui place l'U.P.A. dans une position de faiblesse au moment de négocier. Les producteurs ont agit ainsi, semble-t-il, par crainte de voir disparaître complètement les subventions.

Les plates-formes

Au chapitre de l'environnement, les cultivateurs du secteur de Montmagny revendiquent une aide gouvernementale de 50 pour 100 pour toute construction de plate-forme. Ils rejettent donc la formule de compromis que s'apprête à défendre l'U.P.A. à savoir l'aménagement de lagune, sorte de remblai de terre pratiqué tout autour de l'amas de fumier.

Les fermiers sont donc revenus à leur idée première atténuée cependant de 80 à 50 pour 100 en ce qui concerne la participation gouvernementale.

L'abattoir

L'assistance se penchait également sur le dossier d'un abattoir régional. A l'issue du débat, les producteurs mandataient l'U.P.A. en vue de former un comité chargé d'étudier l'affaire et de faire rapport des résultats de l'enquête pour une connaissance plus éclairée du sujet. Ici, on faisait référence à l'octroi d'une subvention accordée à l'Abattoir de Montmagny Inc.

Enfin, la réunion de secteur traitait du congrès général de l'U.P.A., du plan conjoint des bovins et de la nomination des délégués à l'assemblée annuelle de la Fédération.



Le président du Syndicat de l'U.P.A., secteur fermiers de Montmagny, M. Marcel Gaulin, en compagnie de la secrétaire, Mme Lise C. Roy.
(D.G. Peuple-Courrier)

c'est le temps de...
informez-vous



la caisse populaire
desjardins

Un tourbillon de spéciaux...

Mercredi, jeudi, vendredi, samedi

6-7-8-9 octobre



CHARIVARI D'AUTOMNE

Nos spéciaux

Toutes les robes à **15%** de rabais

Toutes les blouses à **10%** de rabais

Un lot de robes
Rég. 45$ Spécial
20$

Un lot de colliers
Spécial
4$ ch.

Ayez votre part de ces retombées d'économies

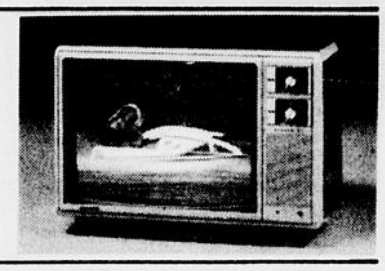
Mode Internationale Enr.
Galeries Montmagny
248-7979
Venez visiter notre boutique aux Galeries La Pocatière
856-4171

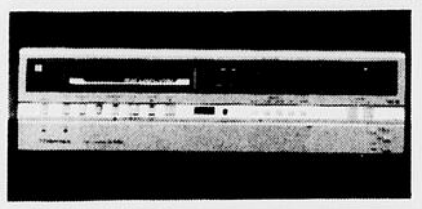
Un tourbillon de spéciaux
Mercredi, jeudi, vendredi, samedi
6-7-8-9 octobre
CHARIVARI D'AUTOMNE



En vedette **TOSHIBA**
Parmi nos spéciaux...

Téléviseur
Modèle CE-910
Rég. 719,95$ Spécial
579,95$
PLUS GARANTIE DE 50 MOIS





Appareil vidéo
Modèle V-9200
Rég. 1 195,00$ Spéci
999,95$

Magnétophone cassette
Modèle RT-100
Rég. 169,95$ Spécial
149,95$



BIEN D'AUTRES SPÉCIAUX EN MAGASIN

Montminy Musique

LES GALERIES MONTMAGNY
248-5652

Pour une détente toute chaude de confort



Profitez du Charivari pour voir notre collection et NOS SPÉCIAUX

la lingerie enr.
LES GALERIES MONTMAGNY
248-3177

Peoples

Charivari d'automne



Un tourbillon de spéciaux

Mercredi, jeudi, vendredi, samedi

6-7-8-9 octobre

Lot de cagoules et ensembles de ski

Gr. 4 à 6X

12$ à 25$

Lot de gilets pour enfants

Gr. 4 à 6X

3$

Lot de robes pour fillettes

Gr. 8 à 16 ans

7$ à 15$

Lot de cagoules et manteaux pour fillettes

Gr. 8 à 16 ans

5$ à 12$

Lot de cagoules pour garçons

Gr. 8 à 16 ans

12$

Lot de gilets et de chemises pour hommes

8$

Lot de blouses et de gilets pour dames

4$

Lot de manteaux pour dames

30$

Détergent "Artic Power"

Format 6 l.

3,77$

Fibre à tricoter "Phentex Elite"

Format 227 gr.

1,77$

Ensembles de draps lit double

25$

Ensembles de draps lits jumeaux

20$

Peoples

65ième anniversaire

ON FÊTE!

LES GALERIES MONTMAGNY

Secrétaire-trésorier de St-Cyrille-de-Lessard

Mme Janine K. Thibault devient administrateur de la C.S.M.Q.

Le secrétaire-trésorier de Saint-Cyrille-de-Lessard, Mme Janine K. Thibault, vient d'être élue administrateur de la Corporation des secrétaires municipaux du Québec (C.S.M.Q.) pour l'Est du Québec.

Cet organisme regroupe au-delà de 1 000 secrétaires et trésoriers en poste dans autant de localités québécoises de taille moyenne ou petite, dont tout près d'une centaine dans les secteurs de Kamouraska, L'Islet, Montmagny, Rimouski, Rivière-du-Loup et Témiscouata.



Mme Janine K. Thibault

Mme Thibault sera assistée dans ses fonctions par cinq autres secrétaires municipaux de la région, soit M. Michel Bernier, de Sainte-Perpétue; M. Gilles Couture, de Saint-Aubert; Mme Ghyslaine Dumont, de Sainte-Hélène-de-Kamouraska; Mme Béatrice Gonthier, de Saint-Fabien-de-Panet, et M. Gilles Ruet, de Témiscouata.

Nouvelle orientation

L'élection de Mme Thibault s'est faite lors d'un congrès qui a rassemblé plus de 800 secrétaires municipaux de toutes les régions du Québec et au cours duquel la C.S.M.Q. s'est dotée de mécanismes de fonctionnement similaires à ceux des regroupements professionnels reconnus par l'Office des professions.

Cette nouvelle orientation marque un changement majeur dans les objectifs de la C.S.M.Q. qui mettra dorénavant l'accent sur la promotion, l'épanouissement et l'avancement de la profession de secrétaire-trésorier.

Un tel changement de cap s'avérait nécessaire en raison des bouleversements profonds qu'a connus le monde municipal ces dernières années.

Un cadre professionnel moderne

L'avènement d'un lot considérable de lois et règlements allant du zonage agricole jusqu'à l'accès à l'information ont accru à la fois en nombre et en complexité les tâches du secrétaire-trésorier.

Celui-ci a donc besoin d'un cadre professionnel moderne, à la mesure des attentes que les contribuables et les conseils municipaux ont placées en lui.

C'est d'ailleurs dans cette optique que les secrétaires municipaux réunis en congrès ont convenu de rendre obligatoire pour tous les membres de la C.S.M.Q. le contenu d'un code de déontologie qui définit les règles d'intégrité, d'impartialité et d'indépendance à respecter dans l'exercice de la profession.

De la même manière, les dirigeants de la C.S.M.Q. ont reçu pour mandat de dresser une liste de critères d'admissibilité à la profession, d'élaborer un cours de base que tout nouveau secrétaire se sera invité à suivre, de rédiger un contrat-type de travail et de mettre sur pied un comité de surveillance chargé de veiller au respect de toutes ces nouvelles balises professionnelles.

Toutes ces innovations traduisent la volonté fermement exprimée au cours du congrès de voir les secrétaires-trésoriers devenir des interlocuteurs reconnus et écoutés sur l'échiquier municipal du Québec.

REJEAN 248-3943
ROBERT 248-2396
Robert Corbin & Fils inc.
ENTREPRENEUR ELECTRICIEN
SPECIALISTE EN CHAUFFAGE
INDUSTRIEL COMMERCIAL RESIDENTIEL
101, Ste-Julie, Montmagny

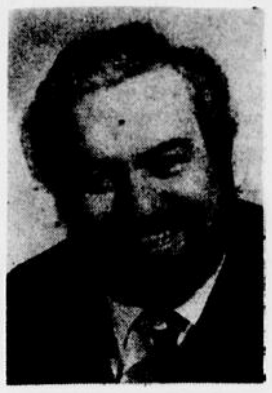
PLOMBERIE
BRULEURS A L'HUILE
FOURNAISES
ETC.
VENTE - SERVICE
LES ENTREPRISES MALENVIN INC.
354 Chemin du Côteau
MONTMAGNY 248-2167
ESTIMATION GRATUITE
PRIX COMPÉTITIFS
GILLES LANGEVIN repré.

SI VOUS VOULEZ BOIRE ET LE POUVEZ C'EST VOTRE AFFAIRE
SI VOUS VOULEZ ARRETER ET NE LE POUVEZ C'EST NOTRE AFFAIRE
Alcooliques Anonymes
248-0332

Dr Léo Pelletier
Chirurgien dentiste
St-Fabien de Panet 249-2541
Sur rendez-vous
mardi, mercredi, jeudi de 8:30 hres à 17 hres
mardi, mercredi de 18;30 hres à 21 hres

Radio Shack
La réclame expire le 30 octobre 1982
Télé/AM/FM portatif... La qualité se voit!
Une image nette dans votre fourgonnette, votre bateau, dans votre jardin... presque partout! Emportez le PortaVision aux rencontres sportives pour suivre l'action de près. Image noir et blanc nette et AM et FM de qualité. Pour CA ou 9 piles "D". 16-100
179.95 239.95
RABAIS 25%
SOLDE d'automne
Venez voir nos nombreuses aubaines en magasin
RABAIS $10
Portatif AM/FM stéréo
Le Concertmate donne une stéréo de qualité. Étalement stéréo accentuant profondeur. Pour CA ou 6 piles "D". 12-708
79.95 89.95
Antenne UHF/VHF/FM
La Color Supreme II capte les signaux pour donner une image télé plus nette et une FM de qualité. Portée*: VHF 160 milles; UHF/FM, 100 milles. 16-8224
RABAIS 33%
59.95 89.95
*Portées estimées par réception en terrain plat et dégagé
RABAIS 41%
Correcteur préampli 40 W
69.95 119.95
Améliorez radicalement et à bon compte la stéréo dans votre auto. Accroit la sortie de la radio ou du lecteur et adapte le son à l'acoustique de votre auto. 12-1862
RABAIS $40 la paire
la paire 59.95 99.95
Un son puissant dans l'auto
Combine acoustique 3 voies de 80 W* H-P de graves 5-1/4", d'intermédiaires 2-1/2" et d'aigues 2". Pour trou 6 x 9". 12-1854
*Puissance musicale par paire
RABAIS $30
Le CTR-59 avec un gros rabais
69.95 99.95
Rabais de 30% sur ce magneto radio AM-FM. Emportez votre musique partout et faites vos enregistrements. Niveau et arrêt automatiques. Pour CA ou 4 piles "C". 14-1009
149.95 199.95
Un répondeur à prix réclame
Le DUOFONE TAD-111 répond avec votre annonce sur cassette 30 secondes (fournie) et enregistre jusqu'à 120 messages sur cassette C-60 (fournie). 43-246
RABAIS $50
• Avance rapide
• Révision sonore
• Contrôle d'appel
Radio de table pour la maison
La MTA-8 AM-FM marie la qualité sonore au style élégant. Maintenant en solde. 12-689
39.95 59.95
RABAIS 33%
Calculatrice scientifique
Plus de 50 fonctions. Avec étui-portefeuille et piles longue durée. 65-8653
36.95 49.95
RABAIS $13
Radio Shack
Radio Shack
Yvon Montminy Enr.
C.V.A.
248-2818
Gilles Picard T.V. Radio
67 rue Fournier
St-Jean Port-Joli
598-6107
L'Electro-Theck F.M. Ltée
Place Brunelle
C.V.A.
Radio Shack
St-Pamphile
356-3375

NOU-VEAUTE
S55
S55
LANGLOIS & FRÈRE ENR.
143 St-Jean Baptiste ouest
Montmagny 248-3276



Yves Cantin, ténor



Gilles Latour, baryton

Gilles Latour et Yves Cantin en concert dans la région

(C.M.) Dans le cadre des Concerts de la Fabrique, le baryton Gilles Latour et le ténor Yves Cantin feront prochainement trois représentations dans la région.

On les entendra en l'église de St-Jean Port-Joli, samedi le 9 octobre à compter de 21h; le lendemain soir à la Cathédrale de La Pocatière à 19h30; puis en l'église St-Thomas de Montmagny le samedi 23 octobre à 21h.

Accompagnés au piano par Marie-Cécile Nadeau, les artistes interpréteront plusieurs duos et airs d'opéra tels La Bohème, Don Carlo, Forza del Destino, Carmen, Rigoletto, et autres ainsi que des chansons napolitaines.

Détenteurs de plusieurs prix de concours internationaux, Gilles Latour et Yves Cantin ont chanté en France, aux Etats-Unis, en Espagne, au Brésil et au Canada. Yves Cantin s'est déjà produit à quelques reprises dans notre région par les années passées.

Ces concerts pour toute la famille (gratuits pour les enfants de moins de 12 ans accompagnés d'un parent) sont rendus possibles grâce à la disponibilité des Fabriques impliquées et un encouragement financier de Provigo.

Négociations

Rien ne va plus chez Meubles Morigeau

(D.G.) Du côté des relations de travail, le tableau est plutôt sombre chez Meubles Morigeau, de St-François.

Jusqu'à ce jour les rencontres de négociations sont demeurées stériles, les parties n'ayant pas trouvé un terrain d'entente sur le contenu d'une convention collective couvrant les 65 employés syndiqués.

L'échec de la dernière réunion à la table des pourparlers, lundi le 27 septembre, amenait le syndicat à demander l'intervention d'un conciliateur dans le dossier. C'est ce qu'annonçait M. Ferdinand Pouliot, conseiller à la C.S.D. On se rappelle qu'à la suite de la période de maraudage le syndicat changeait d'allégeance pour la C.S.D. La nouvelle unité d'accréditation voyait le jour en février dernier.

L'impasse est à ce point totale à l'heure actuelle que le syndicat a décidé de constituer un comité de stratégie chargé d'explorer, d'établir et de mettre en branle des moyens de pression afin de forcer la partie patronale à bouger, déclare M. Pouliot, au cours d'une conversation téléphonique, mercredi dernier. Le comité doit se réunir à nouveau le 6 octobre.

Les points litigieux

Une foule d'items jaillissent à la source de la mésentente. Toutes les clauses à incidence monétaire sont dans un cul de sac. Parmi les autres points névralgiques, M. Pouliot mentionne: l'insertion d'une clause concernant le plan boni (vérification des taux par un technicien syndical), les sous-contrats, l'ancienneté (le syndicat veut maintenir l'avis de trois semaines avant les mises à pied), le travail des contremaîtres, le dépôt des vacances en fiducie.

Actuellement, l'entreprise opère selon le plan fédéral de travail partagé.



Nos clients viennent de partout...
Il ne manque que vous!

VOUS CHERCHEZ...

Un cadeau fait à la main?
De très nombreux artisans exposent chez-nous

Un vêtement?
Si nous ne l'avons pas, nous sommes en mesure de le confectionner pour vous

Un tissu particulier?
Vous le trouverez à notre étalage





Petit ou gros, nous avons l'article qu'il vous faut
OUVERT À L'ANNÉE

TISSUS ET ARTISANAT ENR.
Mme Bertrand Gamache
931 des Pionniers est, Cap-Saint-Ignace **246-5220**

Traitements pour les maladies des pieds

PODIATRE
Aubert Bérubé

Centre Médical Taché
42 Boul. Taché o. Montmagny
Pour rendez-vous **248-2442**

14%
Echéances de 1 ans à 5 ans



JACQUES GAUDREAU
158 Ave Collin
Montmagny **248-2700**

Molson Rousseau et Cie Limitée, Bureau 1814
800 Place Victoria, Montréal H4Z 1G2 Tél.: 866-1551

Membres de l'Association Canadienne des Courtiers en valeurs mobilières et des bourses de Montréal et Toronto

Léandre Boutin Inc.



Léandre Boutin C.L.U.
Assureur-vie agréé
L'assurance Vie Desjardins

86 Rue Jacob, Cap-Saint-Ignace
246-5510 ou **246-5601**
St-Pamphile **356-3212**

Un service de 1re classe

Obtenez un diplôme d'études secondaires
Perfectionnez-vous
Choisissez un des 108 cours par correspondance du ministère de l'Éducation

COURS OFFERTS:
- secrétariat
- langue
- agriculture
- sciences
- et une centaine d'autres
- administration
- mécanique
- électronique
- construction

SERVICES OFFERTS:
- l'aide d'un professeur-tuteur
- une inscription en tout temps durant l'année
- un diplôme d'études secondaires ou une attestation d'études
- un service téléphonique sans frais
- une correction rapide des devoirs

Gouvernement du Québec
Ministère de l'Éducation

Demandez le prospectus des cours par téléphone

- **à Montréal: 873-2210**
- **ailleurs au Québec, sans frais: 1-800-361-4886**



Vous pensez décoration?

Pour vous guider:
JOHANNE DE KINDER
S.D.E.Q.m.a.s.
PAUL ST-PIERRE
I.D.S.A.S.D.E.I.D. (sur rendez-vous)
et nos conseillers

UNE EQUIPE A CONSULTER

GAMMACOLOR

119 St-Jean Baptiste est Montmagny **248-3743**

HORAIRE TÉLÉVISION

11

MERCREDI 6 octobre
09.00 En mouvement
09.15 L'évangile en papier
09.30 A tire d'ailes
09.45 Tape Tambour
10.00 Passe Partout
10.30 Fine cuisine d'Henri Bernard
11.00 Trouvailles de Clémence
11.30 Les enfants du 47 A
11.55 Bizarre Bizarre
12.23 Téléjournal
12.30 Allo Boubou
13.31 Au jour le jour
14.30 Le temps de vivre
16.00 Bobino
16.30 Il était une fois l'espace
17.00 Jeux du Commonwealth
18.00 Manchettes régionales
18.00 Manch. rég. nat. et int.
18.07 Téléjournal rég.
18.18 Météo
18.23 Sport
18.30 Québec magazine
18.55 Rés. des émis. de la soirée
19.00 Jeux du Commonwealth
19.30 Moonraker
22.30 Nouvelles nat. & int. et météo
22.56 Tél. Régional
23.07 Nouvelles du sport
23.20 Jeux du Commonwealth
23.50 Cinéma: Voyage en Italie

Jeudi 7 octobre
09.00 En mouvement
09.15 Les 100 tours de centour
09.30 A tire d'ailes
09.45 Tape Tambour
10.00 Passe Partout
10.30 Les Ateliers
11.00 Les trouvailles de Clémence
11.30 Bout d'chou et casse-cou
11.55 La route de l'amitié
12.23 Téléjournal
12.30 Allo Boubou
13.31 Au jour le jour
14.30 Cinéma: Les fabuleuses aventures légendaires du Baron Munchausen
16.00 Bobino
16.30 Pop Citrouille
17.00 Jeux du Commonwealth
18.00 Manch. rég. nat. int.
18.07 Téléjournal régional
18.18 Météo
18.23 Sport
18.30 Québec magazine
18.55 Résumé des émissions de la soirée
19.00 Jeux du Commonwealth
19.30 Monsieur le ministre
20.00 Les grands films: L'habit de fait pas la femme
22.01 L'énergie
22.30 Nouv. nat et internat Météo
22.56 Tél. Régional Sports
23.07 Sports
23.15 Météo
23.21 Jeux du Commonwealth
23.51 Cinéma: La femme modèle

Vendredi 8 octobre
09.00 En mouvement
09.15 Les 100 tours de centour
09.30 A tire d'ailes
09.45 Tape Tambour
10.00 Passe Partout
10.30 Moi aussi je parle français
11.00 Les trouvailles de Clémence
11.30 Du neuf au Zoo
11.55 Vivre sa vie
12.23 Téléjournal
12.30 Allo Boubou
13.31 Au jour le jour
14.30 Télé Feuilleton: La vie de Marianne
15.30 Woody le Pic
16.00 Bobino
16.30 Bof et Cie
17.00 Jeux du Commonwealth
18.00 Manc. régionales
18.00 Ce soir manc. nat. et int.
18.07 Tél. Régional
18.18 Sports
18.24 Météo
18.30 Québec magazine
18.57 Résumé des émissions de la soirée
19.00 Jeux du Commonwealth
19.30 Hebdo sport
20.00 Le vagabond
20.30 Hors séries: Histoires extraordinaires
21.31 Repères
22.30 Nouvelles nat et int
22.56 Téléjournal rég
23.08 Sports
23.15 Météo
23.20 Jeux du Commonwealth
23.50 Cinéma: La guerre des Bootleggers
01.45 Ciné nuit: Considérons l'affaire comme terminée.

Samedi 9 octobre
07.30 Samedi jeunes
07.30 Oum le Dauphin Blanc
07.45 Grangallo et Petitro
08.00 Le capitaine caverne
08.30 Passe-Partout
09.00 Belle et Sébastien
09.30 Candy
10.00 Virulysse
10.30 Nic et Pic
11.00 Les héros du samedi
12.00 Film d'art: L'école de New York
13.00 Jeux du Commenwealth
17.00 La course autour du monde
18.00 Téléjournal
18.05 Noir sur blanc
19.00 Le monde merveilleux de Disney
20.00 Soirée du hockey
22.30 Tél. Nat. et Int.
22.50 Nouvelles du sport
23.06 Politique fédérale
23.15 Cinéma: Une femme à sa fenêtre
01.00 Ciné nuit: Cité de la violence

Dimanche 10 octobre
07.30 Roquet belles oreilles
08.00 Demetan la petite grenouille
08.30 Passe Partout
09.00 Les nouvelles aventures de Popeye
09.30 Klimbo
09.45 Si tous les gens du monde
10.00 Le jour du Seigneur
11.00 Hors Québec: La marche verte
12.00 Magazine semaine verte
13.00 Football Américain
16.00 Hebdo dimanche
16.30 Film au téléciné
17.00 Second regard
18.00 Téléjournal
18.05 Science réalité
18.30 Le trèfle à 4 feuilles
19.00 Métro Boulot Dodo
19.31 Les beaux dimanches
21.00 Tél. Nat. et Int.
21.20 Téléthéâtre
22.22 Les jeunes solistes francophones
23.05 Nouvelles du sport
23.20 Politique Provinciale
23.29 Présentation ciné club
23.33 Ciné-Club: Les enfants du paradis

Lundi 11 octobre
09.15 En mouvement
09.30 A tire d'aile
09.45 Tape-Tambour
10.00 Passe-Partout
10.30 Rien que pour vous
11.00 Les trouvailles de Clémence
11.30 Le Club des 5
11.55 Angie
12.25 Téléjournal
12.30 Allo Boubou
13.30 Au jour le jour
14.30 Cinéma:
16.00 Bobino
16.30 Au jeu
17.00 La Femme bionique
18.00 Manchettes régionales
18.00 Ce soir Manchettes nat. et Int.
18.07 Téléjournal régional
18.25 Sports
18.35 Météo
18.40 Entrevue de ce soir
18.50 Télex Arts
18.55 Résumé des émissions de la soirée
19.00 Québec Magazine
19.30 Terre humaine
20.00 Télé-Sélection
22.00 Laprade pop, pop et pop
22.30 Téléjournal
23.00 Nouvelles régionales
23.10 Nouvelles du Sport et météo
23.20 Moi Claude Empereur
00.20 Cinéma

CIMT-TV
Rivière-du-Loup

Mercredi 6 octobre
07.10 Ouverture
07.15 Dessins animés
07.30 Bonjour 7h30
09.00 Pour elle et lui
09.30 Votre amie Suzanne
11.00 Les champignoles
11.30 Les P'tits bonhommes
11.45 Info Mag (local)
12.15 Le dix vous informe
12.30 Ciné-Quiz
15.00 Forum
16.00 Gronigo et Cie
16.30 Cinéma sur demande: Une seule vie à vivre
18.00 Aujourd'hui 18h00
19.00 Un monde en folie
19.29 La quotidienne
19.30 Ciné-Choix: Exo man
21.30 Michel Jasmin
22.30 Les Nouvelles TVA
23.00 Nouvelles du sport
23.15 La couleur du temps
23.30 Simon Templar

Jeudi 7 octobre
07.10 Ouverture
07.15 Dessins animés
07.30 Bonjour 07.30 h.
09.00 Pour elle et lui
09.30 Votre amie Suzanne
11.00 Les Champignoles
11.30 Les P'tits bonhommes
11.45 Info Mag
12.15 Le dix vous informe
12.30 Ciné-Quiz: Refroidi à 99%
15.00 Forum
16.00 Gronigo et Cie
16.30 Cinéma sur demande: Oss contre Gestapo
18.00 Aujourd'hui 18h00
19.00 Un monde en folie
19.29 La quotidienne
19.30 Hockey: Québec à Philadelphie
22.00 Hockey en coulisse (s'il y a lieu)
22.30 Les Nouvelles TVA
23.00 Sports
23.15 La couleur du temps
23.30 Kojak

Vendredi 8 octobre
07.10 Ouverture
07.15 Dessins animés
07.30 Bonjour 7h30
09.00 Pour elle et lui
09.30 Votre amie Suzanne
11.00 Les Champignolles
11.30 Les ptits bonhommes
11.45 Info Mag (local)
12.15 Le dix vous informe
12.30 Ciné-Quiz: Terre sans pardon
15.00 Forum
16.00 Gronigo et Cie
16.30 Cinéma sur demande: Le repos n'est pas pour demain
18.00 Aujourd'hui 18h00
19.00 Un monde en folie
19.29 La Quotidienne
19.30 Huit ça suffit
20.31 La parole est à vous
21.30 Michel Jasmin
22.30 Les Nouvelles TVA
23.00 Les sports
23.15 La couleur du temps
23.30 Simon Templar

Samedi 9 octobre
09.55 Ouverture
10.00 La bataille des planètes
10.30 Skippy le kangourou
11.00 Patrouille du Cosmos
12.00 Samedi midi
14.00 Votre amie Suzanne
16.00 Les grands noms du Country
16.30 Sport mag
17.45 Aujourd'hui ...17h50
17.55 La quotidienne
18.00 Au royaume des animaux
18.30 Chasse et pêche
19.00 Jeunesse
20.00 Les grands spectacles: L'incroyable Evel Knievel
22.00 Sur la sellette
22.30 Les Nouvelles TVA
22.49 Les sports
23.00 Ciné Week-End: Le crime de l'Orient Express

Dimanche 10 octobre
09.25 Ouverture
09.30 Le chemin du roi
10.00 Un souvenir
11.00 Les étoiles de la lutte
12.00 Bon dimanche
14.00 Ciné Weekend: Le Greco
16.00 Forum
17.00 Nourrir le Québec
17.30 Le Supplément
17.50 Aujourd'hui 17h50
18.00 Mots d'enfant
18.30 Le cascadeur
19.30 La croisière s'amuse
20.30 Vedette plus
21.30 Science et technologie
22.00 L'évènement
22.30 Les Nouvelles TVA
22.45 Les sports
23.00 Ca prend un voleur
23.30 Ca prend un voleur

Lundi 11 octobre
07.10 Ouverture
07.15 Dessins animés
07.30 Bonjour 7h30
09.00 Pour elle et lui
09.30 Votre amie Suzanne
11.00 Les champignoles
11.30 P'tits bonhommes
11.45 Les satellipopettes
12.15 Le dix vous informe
12.30 Ciné Quiz: La cuisine des Anges
15.00 Forum
16.00 Gronigo et Cie
16.30 Cinéma sur demande: Le magicien
18.00 CIMT vous informe
18.15 Gens d'ici
18.30 La soeur volante
19.00 Un monde en folie
19.29 La Quotidienne
19.30 Hockey des Nordiques: Mtl à Québec
22.10 Fill in
22.30 Les Nouvelles TVA
23.00 Les sports
23.15 La couleur du temps
23.30 Misson impossible.

Mardi 12 octobre
07.10 Ouverture
07.15 Dessins animés
07.30 Bonjour ... 7h30
09.00 Pour elle et lui
09.30 Votre amie Suzanne
11.00 Les champignoles
11.30 Les P'tits bonhommes (local)
11.45 Info Mag (Local)
12.15 Le Dix vous informe
12.30 Ciné Quiz: Poursuite infernale
15.00 Forum
16.00 Gronigo et Cie
16.30 Cinéma sur demande: Ne pleure pas demain, maman
18.00 Aujourd'hui... 18h00
19.00 Un monde en folie
19.30 Chips
20.30 Une vie
21.00 Peau de banane
21.30 Michel Jasmin
22.30 Les Nouvelles TVA
23.00 Les sports
23.15 La couleur du temps
23.30 Mannix

7

Mercredi 6 octobre
08.55 O Canada
09.00 En mouvement
09.15 L'évange en papier
09.30 A tire d'ailes
09.45 Tape Tambour
10.00 Passe Partout
10.30 La fine cuisine d'Henri Bernard
11.00 Trouvailles de Clémence
11.30 Les enfants du 47A
11.55 Survol
12.23 Téléjournal
12.30 Allo Boubou
13.31 Au jour le jour
14.30 Le temps de vivre
16.00 Bobino
16.30 Il était une fois l'espace
17.00 Jeux du Commonwealth
18.00 Ce soir
18.44 Nouvelles du sport
18.50 Telex arts
19.00 Jeux du Commonwealth
19.30 Moonraker
22.30 Nouvelles Nat. & Int.
22.56 Météo
23.01 Nouvelles régionales
23.08 Nouvelles du sport
23.20 Jeux du Commonwealth
00.30 Cinéma: Voyage en Italie

Jeudi 7 octobre
08.55 O Canada
09.00 En mouvement
09.15 Les 100 tours de centour
09.30 A tire d'ailes
09.45 Tape Tambour
10.00 Passe Partout
10.30 Les ateliers
11.00 Trouvailles de Clémence
11.30 Bout d'chou et casse-cou
11.55 La route de l'amitié
12.23 Téléjournal
12.30 Allo Boubou
13.31 Au jour le jour
14.30 Cinéma: Les fabuleuses aventures légendaires du Baron Munchausen
16.00 Bobino
16.30 Pop Citrouille
17.00 Jeux du Commonwealth
18.00 Ce soir
18.44 Nouvelles du sport
18.50 Telex arts:
18.55 Résumé des émissions de la soirée
19.00 Jeux du Commonwealth
19.30 Monsieur le ministre
20.01 Les grands films: L'habit ne fait pas la femme
22.01 L'énergie le temps des choix
22.30 Nouvelles Nat. & Int et météo
23.02 Nouvelles régionales
23.09 Nouvelles du sport
23.21 Jeux du Commonwealth
23.51 Cinéma: La nuit de St-Germain des Prés

Vendredi 8 octobre
08.55 O Canada
09.00 En mouvement
09.15 Les 100 tours de centour
09.30 A tire d'ailes
09.45 Tape Tambour
10.00 Passe-Partout
10.30 Moi aussi je parle français
11.00 Trouvailles de Clémence
11.30 Du neuf au zoo
12.23 Téléjournal
12.30 Allo Boubou
13.31 Au jour le jour
14.30 Cinéma: La vie de Marianne la jolie grisette
15.30 Woody le Pic
16.00 Bobino
16.30 Bof et cie
17.00 Jeux du Commonwealth
18.00 Ce soir
18.44 Nouvelles du sport
18.50 Telex arts:
18.55 Résumé des émissions de la soirée
19.00 Jeux du Commonwealth
19.30 L'incroyable Hulk
20.30 Hors Séries: Histoires extraordinaires: Le scarabe d'or
21.31 Repères
22.30 Nouvelles nat et int et météo.
23.01 Nouvelles régionales
23.08 Nouvelles du sport
23.20 Jeux du Commonwealth
23.50 Cinéma: La guerre des Bootleggers
01.45 Ciné nuit: Considérons l'affaire comme terminée

Samedi 9 octobre
07.23 O Canada
07.28 Oum le dauphin blanc
07.45 Grangallo et petitro
08.00 Capitaine caverne
08.30 Passe Partout
09.00 Belle et Sébastien
09.30 Candy
10.00 Virulysse
10.30 Nic et Pic
11.00 Les héros du samedi
12.00 Film d'art: L'école de New-York
13.00 Jeux du Commonwealth
17.00 La course autour du monde
18.00 Téléjournal
18.05 Noir sur blanc
19.00 Walt Disney
20.00 Soirée du hockey: Chicago à Montréal
22.31 Tél. nat et int et météo.
22.51 Nouvelles du sport
23.06 Politique fédérale
23.15 Cinéma: Une femme à sa fenêtre
01.00 Ciné-nuit: Cité de la violence

Dimanche 10 octobre
07.25 O Canada
07.30 Roquet Belles Oreilles
08.00 Demetan, la petite grenouille
08.30 Passe Partout
09.00 Les nouvelles aventures de Popeye
09.30 Klimbo
10.00 Le jour du Seigneur
11.00 Hors Québec: La marche verte
12.00 La semaine verte
13.00 Football Canadien: Washington vs Dallas
16.00 Hebdo Dimanche
17.00 Second regard
18.00 Téléjournal
18.01 Science et réalité
18.30 Le trèfle à 4 feuilles
19.00 Métr boulot-Dodo
19.31 Les beaux dimanches
21.00 Téléjournal nat et int
21.20 Les beaux dimanches: Téléthéâtre appelez-moi Stéphane
22.22 Les beaux dimanches: Musiqûe Roland
23.05 Nouvelles du sport
23.16 Présentation Ciné-Club: Les enfants du Paradis
23.23 Ciné club: Les enfants du paradis partie 2

Lundi 11 octobre
08.55 O Canada
09.00 En mouvement
09.15 Les 100 tours de centour
09.30 A tire d'ailes
09.45 Tape Tambour
10.00 Passe Partout
10.30 Rien que pour vous
11.00 Trouvailles de Clémence
11.30 Club des 5
11.55 Angie
12.23 Téléjournal
12.30 Allo Boubou
13.31 Football Canadien
16.00 Bobino
16.30 Au jeu
17.00 La femme bionique
18.00 Ce soir:
18.44 Nouvelles du sport
18.50 Telex arts
18.55 Résumé des émissions de la soirée.
19.00 Le vagabond
19.30 Terre humaine
20.01 Télé sélection: Les Grands Romans: La dernière mélodie
22.00 Laprade Pop
22.31 Nouvelles nat. & int et météo.
23.02 Nouvelles Régionales
23.09 Nouvelles du sport
23.21 Le trèfle à 4 feuilles
23.50 Les Jordache

Mardi 12 octobre
08.55 O Canada
09.00 En mouvement
09.15 L'église en papier
09.30 A tire d'ailes
09.45 Tape Tambour
10.00 Passe Partout
10.30 De bien belles choses
11.00 Trouvailles de Clémence
11.30 Picotine
11.55 Au pays de l'arc-en-ciel
12.23 Téléjournal
12.30 Allo Boubou
13.31 Au jour le jour
14.30 Cinéma: Le Pacha
16.00 Bobino
16.30 Edgar Allan détective
17.00 Grizzly Adams
18.00 Ce soir
18.44 Nouvelles du sport
18.50 Telex arts
18.55 Résumé des émissions de la soirée.
19.00 Grand-Papa
19.30 Les Girouettes
20.00 La bonne aventure
20.31 Quincy
21.31 Première page
22.30 Nouvelles Nat. & Int. et météo
23.01 Nouvelles régionales
23.08 Nouvelles du sport
23.20 Rencontres: Hubert Reeves
23.50 Reflets d'un pays

10
La Pocatière

Mercredi 6 octobre
18h30 La vie à la Polyvalente La Pocatière. Une émission réalisée par les étudiants(es) de la Polyvalente de La Pocatière.
19h00 La Foie de nos Pères. Sujet: Les Miracles égoistes de Jésus?

Jeudi 7 octobre
17h30 Le Choix. Série de témoignagnes réalisés par l'Assemblée Chrétienne Evangélique de La Pocatière et animée par Jean-Pierre Cloutier.
18h00 Dossier: Les maladies transmises sexuellement. Emission enregistrée au C.L.S.C. des Trois-Saumons ou un pharmacien nous entretient des médicaments employés contre les M.T.S.
18h30 Le Troisième Age vous informe. Ce soir il sera question de L.A.Q.D.R.

Vendredi 8 octobre
17H30 La Foi de nos Pères. Sujet: Le ciel c'est le Paradis?
18h00 Dossier spécial.

Lundi 11 octobre
17h30 Dossier Information. Les communiqués locaux et divers entrevues.
18h00 Le Troisième Age vous informe. Ce soir il sera question de L.A.Q.D.R.

Mardi 12 octobre
17H30 Dossier Tvc. Chaque semaine une émission nous parvient de la TVC de St-Pascal.
18h00 Le Choix. Une série de témoignages réalisées par l'Assemblée Chrétienne Evangélique de La Pocatnier et animée par Jean Pierre Cloutier.
18h30 La Foi de nos Pères. Sujet. Le Sadique du Cosmos?

Mercredi 6 octobre
07.00 Mire et musique
07.09 Musique Marc Legrand
07.15 Dessins animés
07.30 Bonjour 7h30
09,00 Pour elle et lui
09.30 Votre amie Suzanne
11.00 Les Champignoles
11.30 De tout de tous
12.15 Aujourd'hui 12h15
12.30 Ciné-quiz: Mercredi soir neuf heures
15.00 Forum
16.00 Gronigo et Cie
16.30 Cinéma sur demande: Une seule vie à vivre
18.00 Aujourd'hui 18h00
19.00 Un monde en folie
19.29 La Quotidienne
19.30 Ciné-choix: Exo man
21.30 Michel Jasmin
22.30 Les Nouvelles TVA
22.55 Aujourd'hui 22h55
23.15 Couleur du temps
23.30 Simon Templar
00.30 Musique Marc Legrand
00.36 Fin des émissions

Jeudi 7 octobre
07.00 Mire et musique
07.09 Musique Marc Legrand
07.15 Dessins animés
07.30 Bonjour 07h30
09.00 Pour Elle et Lui
09.30 Votre amie Suzanne
11.00 Les Champignoles
11.30 De tout de tous
12.15 Aujourd'hui 12h15
12.30 Ciné-Quiz: Refroidi à 99%
15.00 Forum
16.00 Gronigo et Cie
16.30 Cinéma sur demande: Oss contre Gestapo
18.00 Aujourd'hui
19.00 Un monde en folie
19.29 La Quotidienne
19.30 Ciné-jeudi: C'est bon de vivre
21.30 Michel Jasmin
22.30 Les Nouvelles TVA
22.55 Aujourd'hui 22h55
23.15 Couleur du temps
23.30 Kojak
00.30 Musique Marc Legrand
01.36 Fin des émissions

Vendredi 8 octobre
07.00 Mire et musique
07.09 Musique Marc Legrand
07.15 Dessins animés
07.30 Bonjour 07.30h.
09.00 Pour elle et lui
09.30 Votre amie Suzanne
11.00 Les Champignoles
11.30 De tout de tous
12.15 Aujourd'hui 12h15
12.30 Ciné-quiz: Terre sans pardon
15.00 Forum
16.00 Gronigo et Cie
16.30 Cinéma sur demande: Le repos n'est pas pour demain
18.00 Aujourd'hui 18h00
19.00 Un monde en folie
19.29 La Quotidienne
19.30 Huit ça suffit
20.30 La Parole est à vous
21.30 Michel Jasmin
22.30 Les Nouvelles TVA
22.55 Aujourd'hui 22h55
23.25 La Personnalité sportive
23.30 Ciné Détente: Treize femmes pour Casanova
01.00 Ciné Week-End: La mort lente
02.30 Musique Marc Legrand
02.36 Fin des émissions

Samedi 9 octobre
08.45 Mire et musique
08.54 Musique Marc Legrand
09.00 Le hockey des Pee-Wee
10.00 La Bataille des Planètes
10.30 Skippy le Kangourou
11.00 Patrouille du Cosmos
12.00 Samedi midi
14.00 Votre amie Suzanne
15.30 Justice pour tous
16.00 Les Grands noms du Country
16.30 Sport Mag
17.45 Aujourd'hui 17h45
17.55 La Quotidienne
18.00 Au Royaume des animaux
18.30 Chasse et Pêche
19.00 Jeunesse
20.00 Les grands spectacles: L'incroyable Evel Knievel
22.00 Sur la Sellette
22.30 Les Nouvelles TVA
22.45 Aujourd'hui 22h45
23.00 Ciné Détente: Le crime de l'Orien-Express
00.30 Musique Marc Legrand
00.36 Fin des émissions

Dimanche 10 octobre
08.45 Mire et musique
08.54 Musique Marc Legrand
09.00 Scooby Doo
09.30 Le Chemin du Roi
10.00 Un souvenir
11.00 Les Etoiles de la lutte
12.00 Bon dimanche
14.00 Ciné Week-End: Le Greco
16.00 Forum
17.00 Nourrir le Québec
17.30 Arts express
17.50 Aujourd'hui 17h50
18.00 Mots d'enfants
18.30 Le Cascadeur
19.30 La croisière s'amuse
20.30 Vedette plus
21.30 Science et technologie
22.00 L'événement
22.30 Nouvelles TVA
22.45 Aujourd'hui 22h45
23.00 Ca prend un voleur
24.00 Musique Marc Legrand
00.06 Fin des émissions

Lundi 11 octobre
07.00 Mire et musique
07.09 Musique Marc Legrand
07.15 Dessins animés
07.30 Bonjour 07h30
09.00 Pour Elle et Lui
09.30 Votre amie Suzanne
11.00 Les Champignoles
11.30 De tout de tous
12.15 Aujourd'hui 12h15
12.30 Ciné-Quiz: La cuisine des Anges
15.00 Forum
16.00 Gronigo et Cie
16.30 Cinéma sur demande: Le magicien
18.00 Aujourd'hui... 18h00
19.00 Un monde en folie
19.29 La Quotidienne
19.30 La petite maison dans la prairie
20.30 Marisol
21.00 Les Moineau et les Pinson
21.30 Michel Jasmin
22.30 Les Nouvelles TVA
22.53 Aujourd'hui 22h53
23.15 Couleur du temps
23.30 Mission Impossible
00.30 Musique Marc Legrand
00.36 Fin des émissions

MARDI 12 octobre
07.00 Mire et musique
07.09 Musique Marc Legrand
07.15 Dessins animés
07.30 Bonjour... 7h30
09.00 Pour elle et lui
09.30 Votre amie Suzanne
11.00 Les Champignoles
11.30 De tout de tous
12.15 Aujourd'hui 12h15
12.30 Ciné-quiz: Poursuite infernale
15.00 Forum
16.00 Gronigo et Cie
16.30 Cinéma sur demande: Ne pleure pas demain, maman
18.00 Aujourd'hui 18h00
19.00 Un monde en folie
19.29 La Quotidienne
19.30 Chips
20.30 Une vie
21.00 Peau de banane
21.30 Michel Jasmin
22.30 Les Nouvelles TVA
22.55 Aujourd'hui... 22h55
23.15 La couleur du temps
23.30 Mannix
00.30 Musique Marc Legrand
00.36 Fin des émissions



Montmagny

La Société d'agriculture récompense ses lauréats

(D.G.) Comme à chaque année, la Société d'agriculture du comté de Montmagny profite d'une soirée sociale pour récompenser publiquement les gagnants des divers concours organisés sous son autorité.

C'était donc soir de rencontre et de fête pour les membres, samedi dernier, à Place Le Germoir. Jalousement gardée confidentielle jusqu'à la fin, la liste des lauréats était dévoilée ce soir-là. La Société procédait en même temps à la distribution des prix et remettait une plaque-souvenir au premier de chaque concours. Les participants se partageaient une bourse de 7 000$ y compris les concurrents des jeunes ruraux et de la journée agricole.

Voici la liste des trois premiers dans chaque concours:

Labour: catégorie deux versoirs: 3 participants
1- Gilbert Delagrave, St-Pierre
2- Mario St-Pierre, St-Pierre
-hors concours: Denis Baillargeon, I.T.A. de La Pocatière

Catégorie trois versoirs: 15 participants
1- Marius Cantin, Montmagny
2- Lucien Blais, St-Pierre
3- Pierre Nicole, Montmagny
-hors concours: Michel Boldue, Montmagny

Ferme Elite: 13 concurrents
1- Denis Cloutier, Montmagny
2- Jacques Paré, St-François
3- Bruno Nicole, Montmagny

Maïs: 6 participants
1- Jean Delagrave, St-Pierre
2- Jean-Claude Roy, St-Pierre
3- Jean-Marc Gosselin, St-François

Orge: 31 participants
1- Jean-Claude Roy, St-Pierre
2- Alfred Boulet, St-François
3- Gilles Gendron, Montmagny

Jardin: partie nord du comté: 42 participants
1- Cécile Lemieux, Montmagny
2- Jeanne-Aimée St-Pierre, Berthier-sur-Mer
3- Mme Paul-Emile Lemieux, Cap-Saint-Ignace

Partie sud du comté: 16 participants
1- Mme Louis Talbot, St-Paul
2- Juliette Gagné, Notre-Dame du Rosaire
3- Trefflé Talbot, St-Paul

Avoine: 20 participants
1- Jean-Yves Gosselin, St-François
2- Marius Boulet, St-François
3- Charles-Eugène Fiset, St-Pierre

Pâturage: 27 participants
1- Alfred Boulet, St-François
2- Joseph Gendron, Montmagny
3- Martin Fiset; St-Pierre

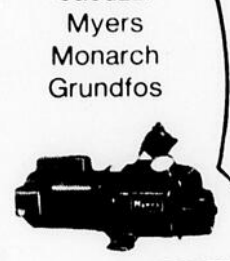
c'est le temps de...
informez-vous



la caisse populaire
desjardins

VENTE - SERVICE - RÉPARATION

POMPES
Jacuzzi
Myers
Monarch
Grundfos

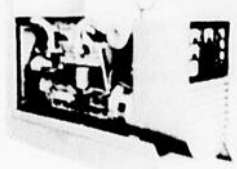


MOTEURS
Weg
Leeson
Doerr
Baldor
Franklin
Etc...



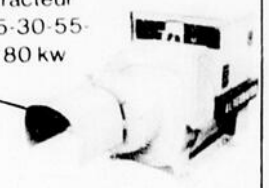
VENTE ET RÉPARATION
Rebobinage 1/8 à 200 forces.
MOTEURS EN STOCK:
1/8 à 200 forces

GÉNÉRATRICES
domestiques et industrielles de 1 à 750 kw



Onan
Stamford
Générac
Leroy Somer
Etc...

Domestique
Alternateur entraîné par tracteur
15-30-55-80 kw



GAUDREAU ÉQUIPEMENT ÉLECTRIQUE LTÉE
L'Islet-sur-Mer
247-3498

SPÉCIAUX FIN D'ANNÉE
JUSQU'AU 25 OCTOBRE

Jusqu'à 40% d'escompte sur la machinerie à bois et les loaders



Nous avons aussi des **PRIX TRÈS AVANTAGEUX** sur les reprises de finance.
Aucune offre raisonnable ne sera refusée

Profitez de notre plan de financement spécial sur la machinerie neuve
SANS INTÉRÊT JUSQU'À AVRIL 1983

GARAGE CONRAD LORD INC.

15, 5e Avenue
L'Isletville
247-3924

St-Pascal
Kamouraska
492-6038

Expositions canine et féline

Qui de vous n'a pas assisté à l'exposition canine et féline du Festival de l'Oie Blanche de Montmagny?
Donc venez agrandir le nombre de participants en vous joignant à ceux déjà inscrits; Place Festival 11 saura vous accueillir le 16 octobre pour la parade de votre chien et Place Festival 11 vous attendra le 17 octobre pour celle de votre chat.
Une équipe dynamique t'attend.

Festivalement vôtre
Lyne Landry, responsable.
469 Chemin des Belles Amours, L'Islet
G0R 2B0
247-3380-7456 après 5 hres
Line Bleney
309 rue St-Ignace, Montmagny G5V 1S8
248-6903 après 3 hres.

Nous aurons aussi un concours pour le chien qui fera le plus beau tour (chanter, danser, sauter à la corde, etc...).

EXPOSITIONS CANINE ET FELINE

FORMULE D'INSCRIPTION

Nom du propriétaire.....

Adresse.....

No. téléphone.....

Nom de l'animal.....

Espèce canine.....

Espèce féline.....

Race.....

Age.....

Sexe.....

Inscription 2,00$

L'Islet-Nord

L'enfouissement sanitaire reporté en juillet 83

Par Michel Chassé

Afin d'asseoir sur une base plus solide le projet d'enfouissement sanitaire dans la région de L'Islet-Nord, la Régie Intermunicipale de gestion des déchets solides de l'Anse-à-Gilles a obtenu un autre délai du Ministère québécois de l'environnement reportant au 1er juillet 83 la mise en opération d'un tel site.

Toutefois, la Régie devra faire parvenir au Ministère avant le 1er novembre prochain un calendrier d'exécution et de réalisation de toutes les activités nécessaires pour que le début des opérations d'enfouissement de déchets solides se fasse bien au plus tard le 1er juillet 83.

Ce calendrier devra préciser les dates du début et de fin de toutes les opérations nécessaires pour mener à bonne fin ce projet. Par exemple, les dates de publication et d'approbation des règlements par les divers intervenants, les dates des différentes demandes de soumission sur les travaux d'aménagement pour l'opération du site ou l'achat de machinerie, les dates de livraison des divers équipements commandés, et celles de début et de fin des principaux travaux à réaliser.

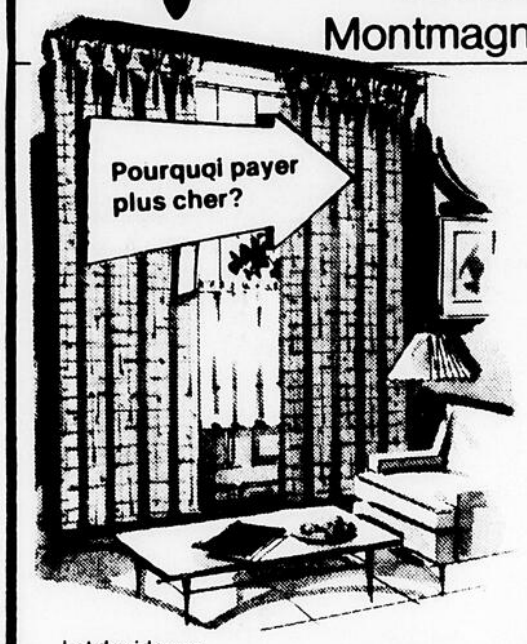
Contre l'obtention de ce délai, la Régie s'est engagée à faire dès cet automne certains de ces travaux pour l'aménagement du site d'enfouissement sanitaire. Ainsi, on fera le chemin d'accès, les fossés de drainage et possiblement la clôture, si la température le permet.

Le délai permettra donc à des municipalités touchées par la Régie de continuer à opérer leur dépotoir après le 1er novembre, date à laquelle elles devaient le fermer.

Cependant, il se pourrait que le Ministère de l'Environnement demande quand même à certaines municipalités de fermer leur dépotoir à cette date et de porter leurs déchets chez une localité voisine où le dépotoir est mieux aménagé, en attendant l'ouverture du site d'enfouissement sanitaire.


Germain Simoneau A.V.A.
Assureur-vie agréé
L'ASSURANCE-VIE DESJARDINS
15 Nord, Du Bassin, Montmagny (Québec)
Levis (418) 837-2421 Montmagny (418) 248-2802

LES TISSUS DU QUEBEC
45 Rue St-Thomas
Montmagny **248-3122**



Coton imprimé 115 cm
Rég.: 4,99 $ le mètre **Spécial: 1,99 $** le mètre

Corduroy 115 cm
Légères imperfections
Rég.: 6,99 $ le mètre **Spécial: 3,99 $** le mètre

Drap chaud 60 po X 90 po

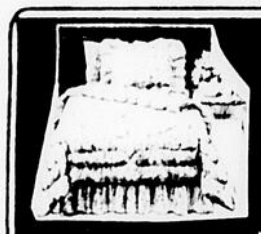
Bloc de chandails à la livre

300 rouleaux de tissus assortis 1/2 PRIX

NOUVEAU
Nous sommes maintenant dépositaire des PATRONS McCALL'S

Lot de rideaux
Valeur 4,00 $ à 8,00 $ la verge **Spécial: 1,99 $** la verge

20% de réduction sur tous les échantillons


Pour votre décoration...
Atelier de Décor Mercier inc.
Tapis-Céramique
Tentures et couvre-lits
Vénitiennes
Rembourrage de meubles
Fabrication de meubles
Service à domicile gratuit
27 ave. Ste-Brigitte, Montmagny 248-3535

c'est le temps de...
informez-vous

la caisse populaire
desjardins

BETONAC Ltée

DIVISIONS

BETON PREPARE MONTMAGNY	248-0953
BETON PREPARE BELLECHASSE	243-2102
BETON PREPARE KAMOURASKA	856-3409
BETON PREPARE KRT (RIVIERE-DU-LOUP)	1-800-252-0866
BETON PREPARE KRT (CABANO)	1-800-252-0866
BETON PREPARE DORCHESTER (ST-ANSELME)	885-4096
BETON PREPARE DORCHESTER (STE-ROSE DE WATFORD)	1-800-463-7016
BETON PREPARE BELLCO ST-RAPHAEL	243-2791
BETON PREPARE BELLCO TOURVILLE	1-800-463-7016
BETON PREPARE RIMOUSKI	723-2633
TRANSPORT COTE-SUD	243-2106

76 BOULEVARD ST-PIERRE
ST-RAPHAEL, BELLECHASSE
243-2102
Service — Qualité

BETON PREPARE — REMPLISSAGE
GRAVIER — SABLE LAVE OU SASSE
PIERRE CONCASSEE — TRANSPORT D'AGREGATS

Obtenez jusqu'à
$3000.
pour vos renovations tout en confiant ces travaux à un entrepreneur.
Consultez votre agent local de la S.C.H.L.
651-2310
Interurbains 1-800-463-4486
La demande doit être approuvée par la S.C.H.L. avant le début des travaux.

Canada

La C.S. de La Pocatière s'oppose au Livre blanc du ministre Laurin

Par Gaétan Godbout

Avec l'application de la réforme scolaire telle que proposée par le ministre Camille Laurin dans son Livre blanc, on assistera à la disparition du pouvoir politique local tandis que le pouvoir administratif se retrouvera, à plus ou moins brève échéance, au bureau régional du ministère de l'Éducation.

C'est ce que croit le président de la Commission scolaire de La Pocatière, M. Antoine Fradette. Il a fait cette déclaration mercredi dernier, au cours d'une rencontre avec les représentants des média régionaux; rencontre convoquée afin d'expliquer l'opposition de la Commission au projet Laurin.

En dotant chaque école d'une Corporation au sens du code civil et en transformant les commissions scolaires en "coopératives de service", on accroitra le pouvoir du gouvernement sur chacune de ces écoles, a dit M. Fradette. Le gouvernement n'aura plus qu'à fonctionner par directives émises à 3 500 exemplaires. "Mais cela ne réflétera pas nécessairement les volontés du milieu" ajoute M. Fradette.

Réformer la pédagogie d'abord

Pour le président de la Commission scolaire locale, la restructuration proposée par le ministre Laurin ne s'apparente aucunement à une quelconque amélioration de la vie et de l'enseignement de l'école. Cette perception est d'ailleurs partagée par le directeur général de la Commission scolaire, M. Claude Langlais.

"Alors que le ministre avoue que le problème est d'ordre pédagogique et qu'on aurait dû, il y a longtemps déjà, mettre l'accent sur l'amélioration de la qualité de l'enseignement plutôt que de donner priorité aux structures, le ministre s'attaque aux structures à la première occasion, laissant de côté les vrais problèmes" faisait remarquer Antoine Fradette.

Car, disait-il, cinq ans après le Livre vert, nous n'en sommes quà la première année de l'implantation des dispositions des nouveaux régimes pédagogiques, des nouveaux programmes scolaires et des nouveaux manuels à utiliser. De l'avis de la commission scolaire, il faut se donner le temps nécessaire à une application adéquate de ces changements et qui touchent la qualité de l'enseignement.

Même si la commission scolaire s'oppose à la restructuration telle que proposée par le ministre Laurin, elle se dit toujours prête à collaborer, croyant qu'il est possible d'améliorer encore le système sans tout chambarder et sans retarder inutilement la réforme pédagogique tant attendue.

Comme les autres commissions scolaires du Québec, celle de La Pocatière partage le grand objectif visé par le ministre, c'est à dire responsabiliser l'école et la population locale envers ses institutions. Mais, selon M. Fradette, le ministre n'a pas su démontrer aux différents intervenants que c'est par cette gigantesque restructuration qu'il atteindra cet objectif.

D'autre part, MM. Fradette et Langlais se sont dits d'accord avec l'intégration du primaire et du secondaire. Ils estiment aussi qu'il faut faire une place plus grande aux parents, même si ceux-ci n'ont jamais réclamé, lors de la consultation sur le Livre vert, "de se substituer aux décideurs actuels ni même d'obtenir un pouvoir décisionnel majoritaire".

La démocratie en prend pour son rhume

Pour M. Antoine Fradette, le projet du ministre Laurin se "réaliserait au détriment de la démocratie; car en plus de ne pas consulter la population, on enlève à tous ceux qui ne sont pas parents le droit de choisir leurs représentants pour gérer les institutions scolaires locales". Selon M. Fradette, bien que les élections scolaires suscitent peu d'intérêt, c'est encore la façon la plus démocratique et la plus susceptible d'assurer à un milieu donné le contrôle de ses institutions.

"A notre avis, a-t-il dit, un gouvernement vraiment inspiré d'idéaux démocratiques essaierait plutôt d'améliorer les modalités du suffrage universel plutôt que de l'éliminer". "Pourquoi cet acharnement à éliminer au niveau local un mode d'élection qu'on ne voudrait à aucun prix voir disparaître au niveau provincial?" a demandé M. Fradette.

Aux dires du président de la commission locale, cette position reflète exactement celle adoptée par les autres commissions scolaires de la Régionale Pascal-Taché. Elle s'apparente aussi à celle développée par la Fédération des commissions scolaires catholiques du Québec (FCSCQ)

Cette position, MM. Fradette et Langlais iront la défendre devant M. Laurin au cours du mois d'octobre, à Québec. De plus, une rencontre avec les représentants de la direction régionale du MEQ est prévue pour le 1er novembre, à La Pocatière. Entre-temps, les dirigeants locaux ont informé les comités de parents et les comités d'école de leur disponibilité afin de les informer de la teneur exacte du Livre blanc.

Si on ne peut donner l'information auprès des comités d'école, on tiendra vraisemblablement des séances d'information à l'intention du public. On travaillera ausi auprès des clubs sociaux si ceux-ci sont intéressés à nous recevoir, disait M. Fradette.

Bref, c'est une véritable lutte qui semble s'engager entre les commissions scolaires et le ministre Laurin. Un dossier qui risque de faire beaucoup de bruit au cours des prochains mois...



Le président de la Commission scolaire de La Pocatière, M. Antoine Fradette (à droite) et le directeur général, M. Claude Langlais ont expliqué aux média régionaux le pourquoi de leur opposition au projet de réforme scolaire du ministre Laurin.

(G.G. Peuple-Courrier)

La présidente de l'A.C.P.K. démissionne

Par Gaétan Godbout

A la suite des attaques personnelles portées contre elle par un journaliste du Soleil au sujet du Centre Ixworth, la présidente de l'Association de Chasse et Pêche de Kamouraska, Mme Renée Lajeunesse vient de démissionner de ses fonctions, se disant toutefois "très peinée d'avoir à quitter dans de telles circonstances".

On sait que dans une page "Dossier" publiée par le Soleil il y a quelques jours, on accusait Mme Lajeunesse de n'avoir recommandé aucune action particulière pour contrer le refus du MLCP de verser une subvention afin d'opérer le Centre Ixworth. La qualifiant de "militante péquiste reconnue", le journaliste du Soleil écrivait que Mme Lajeunesse "semble se refuser à toute action qui pourrait embarrasser le député, le parti et le gouvernement".

Dans une longue lettre ouverte qu'elle nous a fait parvenir, l'ex-présidente de l'ACPK réplique que "quand on va demander quelque chose à quelqu'un, on ne commence pas par l'attaquer sur la place publique". "Si c'est le savoir-vivre que veulent pratiquer certains, qu'ils le fassent, ajoute Mme Lajeunesse, mais jamais je ne pourrait souscrire à de telles pratiques. De là à prétendre que j'ai refusé de prendre une telle action à cause de mon allégence politique, il n'y a qu'un pas que seuls des esprits en mal de vengeance personnelle peuvent franchir".

"Que je sois membre du Parti Québécois, c'est mon affaire, écrit encore l'ex-présidente. C'est un choix personnel que j'ai toujours voulu dissocier complètement de mon rôle au sein de l'association". D'ailleurs dit-elle, je ne me suis jamais affiché publiquement ni participer à aucune activité du parti. "Affirmer que je suis militante péquiste reconnue, c'est de la pure invention".

"Quant aux gens qui se plaignent de mon inaction et de mon manque de fermeté et qui se disent bien au courant de ce qui se passait à l'Association, pourquoi n'ont-ils pas agi lors de la dernière assemblée générale pour présenter un candidat plus ferme à la présidence"? demande Mme Lajeunesse. "Ou pourquoi n'ont-ils pas eux-mêmes pris la relève?".

Bien qu'elle ait démissionné de la présidence, Mme Lajeunesse demeure membre de l'Association de Chasse et Pêche et entend assister aux activités chaque fois qu'il lui sera possible. Elle dit aussi souhaiter de tout coeur la survie du centre Ixworth et sa réouverture dès cet hiver.

Montmagny

Les jours du hockey de compétition sont comptés

Par Sylvine Gendron

Si le lock-out à la Ville de Montmagny persiste au-delà du 25 octobre prochain, l'Association de hockey sur glace pourra dire adieu à sa franchise cette année au sein de la Ligue mineure du St-Laurent.

Ce message sans équivoque mettait un terme à la rencontre du 30 septembre dernier entre les dirigeants des deux organismes. La cédule régulière de la ligue débute le 13 octobre. Jusqu'au 25 le calendrier fonctionnera à cinq équipes avec possibilité de réintégrer Montmagny advenant un règlement rapide du conflit municipal. Une fois ce sursis expiré, la situation deviendra irréversible pour cette année.

Dès lors, la direction de l'A.H.G.M. songera sérieusement à suspendre ses activités, comme le laissait entendre son président, M. Clermont Moreau, lors d'une conversation téléphonique lundi matin.

Acculée au pied du mur par des circonstances extérieures à sa volonté, l'A.H.G.M. tentera l'impossible pour sauver la situation tout en étant consciente de ses moyens limités pour influencer le déroulement des pourparlers qui échappent à sa portée. Là-dessus, M. Moreau est réaliste comme l'indique son discours.

Rencontre

Lundi le 27 septembre, l'Association essuyait un échec dans sa tentative de rencontrer le Conseil municipal alors que la délégation se butait sur une porte résolument close. Jeudi dernier, les autorités acceptaient la tenue d'une telle rencontre en présence seulement des dirigeants de l'A.H.G.M. Elle était donc fixée au 4 octobre, à 21h. après l'assemblée publique régulière.

L'heure des ultimatum a sonné alors que le statu quo demeure entier dans le conflit et qu'aucun retour prochain n'est envisagé à la table des négociations.

2e Festival du bois de poêle à Ste-Euphémie

Vu la grande réussite du "Festival du bois de poêle 1981" nous vous invitons pour une deuxième année à participer avec nous à cet événement régional.

La fête débutera samedi le 9 octobre à 8:00 hres par l'inscription des chasseurs de lièvres et de perdrix à la Salle du Comité de Citoyens Inc. Des trophées seront remis pour les deux plus gros lièvres et perdrix. Toujours le samedi, à 13:30 auront lieu des compétitions sur le terrain soient: lancer de la bûche, transport du billot, etc... Il y aura également des activités pour les jeunes. A 17:30 un souper au spaghetti italien sera servi à prix aussi populaire que 3$ le couvert. Pour couronner cette journée une soirée dansante débutera à 21:00h.

Pour dimanche le 10 octobre, grand concours de scie mécanique à 13:30. Au programme, diverses catégories: pour 3 traits dans une pièce de 8 pouces. Par la suite, toujours pour le meilleur temps par équipe de deux: couper et corder une demi-corde de bois de poêle.

Nous aurons également au cours de l'après-midi des démonstrations mécanisées afin de voir les meilleures machines à l'oeuvre. Ceux qui le désirent pourront s'inscrire au fendage du bois. Il y aura aussi compétitions à la hache.

A tous ceux qui possèdent ou qui vendent ce genre de machineries, nous lançons une invitation spéciale pour cette journée (dimanche 10 octobre) de même qu'aux vendeurs de poêles à bois qui voudraient exposer leurs nouveaux modèles.

Pour clôturer en fête, une soirée dansante est au programme pour 21:00h. Bienvenue à tous. Pour information, tél.: 469-2045 ou 469-2891

Le Comité de Citoyens Inc. de Ste-Euphémie

Les échéances se précisent à la Coop "Les Pionniers" de St-Juste

(P.B.) Le processus d'implantation d'une coopérative de 12 logements est bien enclenché dans la municipalité de St-Juste. La présentation des esquisses par l'architecte Marc Bouchard, de Québec, mardi le 28 septembre dernier, marquait une étape importante dans l'élaboration de ce projet.

Le dépôt des esquisses, des estimés, des devis préliminaires et autres documents pertinents à l'intention de la Société centrale d'hypothèque et de logements se faisait lundi de cette semaine par les membres de la Coop.

Une première phase du projet sera ainsi complétée. Plus tard, à la fin du mois d'octobre, "Les Pionniers" sous la présidence de M. Benoit Bolduc, soumettront à l'organisme gouvernemental le profil socio-économique de la clientèle et les documents relatifs à l'implantation d'une usine de méthanol dans cette municipalité. Ce projet est d'ailleurs intimement lié au sort de cette autre promesse du gouvernement péquiste.

Vers le mois de novembre, la Coop d'habitation "Les Pionniers" de St-Juste déposera finalement son étude de viabilité et des données plus précises sur le coût de construction.

L'érection de ces deux édifices de 6 logements chacun se ferait, semble-t-il, d'avril à Juillet '83 pour un coût de construction qui se chiffre autour de 400 000$.



La Coop d'habitation Les Pionniers de St-Juste est en bonne voie d'implantation. Les principaux intervenants dans le dossier faisaient le point mardi dernier sur les démarches préliminaires, notamment la présentation des esquisses des deux bâtiments de six logements par l'architecte. On reconnait d'ailleurs le président de la Coop Benoit Bolduc, le secrétaire Guy Vachon, l'architecte Marc Bouchard, et enfin Mario Morand, ex-chargé de projet pour le G.R.T., maintenant à l'emploi du C.L.S.C. Montmagny-Sud.

[P.B. Peuple-Courrier]

Remerciements de sympathie

DESCHENES (Antonio)
Les membres de la famille de Monsieur Antonio Deschênes remercient sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné de la sympathie soit par visites au salon funéraire, offrandes de messe, présence aux obsèques ou un don à la Fondation Bouchard.

Mme Paul-Emile Talon, ses enfants et petits enfants remercient toutes les personnes qui ont témoigné leur sympathie lors du décès de M. Paul-Emile Talon survenu le 1er septembre à l'Islet-sur-Mer, soit par des offrandes de messe, tributs floraux, visite ou assistance aux funérailles le 4 septembre. Veuillez considérer ces remerciements comme sincères et personnels.

Avis de remerciements

Cécile Boucher née Paré.
Mme Emilienne Paré, et les enfants de Mme Cécile Paré Boucher, remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de condoléances, lors du décès de Mme Cécile Paré Boucher, survenu le 24 septembre 1982, soit par offrandes de messes, tributs floraux, visites au salon funéraire, ou assistance aux funérailles le 27 septembre, en l'Eglise de Berthier-sur-Mer. A tous un cordial merci.

Avis de décès

A l'Hôpital Général de Montréal, le 30 septembre 1982, à l'âge de 83 ans, est décédé M. Gérard Têtu, fils de feu M. Louis Têtu, et de feue Dame Louise Vallée. Il demeurait chez sa nièce Mme Dr. André Stachewitsch (Monique), au 96 Easton, Montréal, et autrefois de Montmagny. Il laisse dans le deuil: son frère et sa belle-soeur M. et Mme Ubald Têtu (Julia Casault), sa belle-soeur Mme Eugène Têtu (Alphonsine Leblanc), son beau-frère M. Louis-Philippe Nicole. Ses neveux et nièces, M. Mme Aurèle d'Entremont (Cécile), M. Mme Jean-Louis Têtu, Dr et Mme André Stachewitsch (Monique), M. Mme Yvon Têtu, M. Mme Camille Têtu, M. Mme Denis Têtu, Mme Roger Têtu, M. Mme Jos Langlois (Nelly), et plusieurs autres neveux et nièces. Les funérailles ont eu lieu lundi, le 4 octobre en l'Eglise St-Thomas de Montmagny. L'inhumation au cimetière paroissial.

Entraide maternelle t'informe...

Tu as besoin de soutien... Tu as le goût de partager, de communiquer avec quelqu'un... Un comité d'entraide maternelle est là...

Il peut t'apporter aide, soutien et réconfort dans ce que tu vis comme femme et mère...

Des activités sont organisées... des rencontres postnatales. Tu aimerais bénéficier de ces rencontres... en savoir un peu plus sur ce qui s'organise, jaser avec quelqu'un...

Alors tu peux communiquer avec l'une ou l'autre du groupe: Joanne, 856-1921, Edith, 852-2899, Mona, 852-2744, Marie, 856-1195, Sylvie, 498-3226, Linda, 852-2617, Françoise, 856-2561. Nous t'accueillerons avec plaisir.

Quatre rencontres postnatales

Elles sont pour toi qui souhaite échanger sur les joies, les préoccupations les découvertes de ta maternité, et pour toi qui a des questions précises laissées sans réponses, et pour toi qui désire t'informer sur un sujet plus particulier.

Première rencontre: 20 octobre, 20 heures: "Comment je fais place à mes besoins".

Deuxième rencontre: 3 novembre, 20 heures: "Faire garder..."

Troisième rencontre: 17 novembre, 20 heures: "Remise en condition physique".

Quatrième rencontre: 1er décembre, 20 heures: "Etre modèle et réalité, ce que je vois dans mon enfant". Elle se tiendra de 20 heures à 22 heures à l'école Sacré-Coeur de La Pocatière, local S010. Le coût d'entrée est de 1$.

Service anniversaire de Lorenzo Lavoie

Lorenzo, chez époux, cher papa, un an depuis cette cruelle séparation. Si tu savais comme tu nous manques tu étais toute notre vie. Merci de nous avoir tant aimés. Nous avons partagé ensemble le bonheur. Ton souvenir restera toujours gravé dans nos coeurs.
Le service anniversaire sera chanté en l'Eglise de Cap-Saint-Ignace, samedi le 9 octobre 1982 à 16 heures. Parents et amis sont priés d'assister sans autre invitation.

Remerciements au St-Esprit pour faveur obtenue, avec promesse de publier.
M.M.

Remerciements au St-Esprit pour faveur obtenue, avec promesse de publier.
R.F.

Remerciements de sympathie



COLLIN Adrien- M. Serge Collin, et les membres des familles Cloutier et Collin remercient bien sincèrement tous ceux qui ont témoigné des condoléances à l'occasion du décès de M. Adrien Collin, soit par offrandes de messe, visites et assistance aux funérailles. Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

MESSE ANNIVERSAIRE



Samedi le 9 octobre 1982, à 19 h 30, en l'Eglise St-Thomas de Montmagny sera chantée la messe anniversaire de Monsieur Herménégilde Couillard, époux de Dame Edwilda Pelletier. Parents et amis sont invités à y assister sans autre invitation.



HOROSCOPE 1982
Les prédictions mensuelles en général pour chacun des signes du zodiaque.
par Louise Haley
$5.95
Votre signe en plaquette de 48 pages
$1.75
En vente partout
LES BONS BOUQUINS
Fax Services
Case Postale 70, Succ. N. Montréal, P. Qué. H2X 3M2

Ville de Montmagny
134 est, rue St Jean Baptiste, Montmagny, QC, G5V 1K6 (418) 248 3361

PROVINCE DE QUEBEC
VILLE DE MONTMAGNY

-AVIS PUBLIC-

Demande de soumissions pour entretien des chemins d'hiver

La Ville de Montmagny demande des soumissions pour l'entretien des chemins d'hiver situés dans les limites de la Ville.

Les soumissionnaires intéressés peuvent se procurer les plans, devis et formule de soumission au bureau du Conseil économique de la Côte-du-Sud, 25 Boul. Taché ouest, Montmagny.

Les soumissions devront être retournées au plus tard, jeudi le 14 octobre 1982, à 14h00 de l'après-midi, pour être ouvertes publiquement à la salle de conférence du Conseil économique de la Côte-du-Sud, au 25 Boul. Taché ouest à Montmagny.

Les soumissions devront être transmises sous enveloppes cachetées et scellées et portant la mention: "Soumission pour entretien des chemins d'hiver".

La Ville de Montmagny ne s'engage à accepter ni la plus haute, ni la plus basse, ni aucune des soumissions.

La Ville de Montmagny
JACQUES PELLETIER, greffier

Fonction publique Canada / Public Service Canada

La Fonction publique du Canada offre des chances égales d'emploi à tous.

The Public Service of Canada is an equal opportunity employer

RESPONSABLE DU CENTRE D'EMPLOI DU CANADA POUR ÉTUDIANTS

Traitement: $18,839 (sous révision)
No de réf.: 82-Q-011-07-393

Commission de l'Emploi et de l'Immigration
Centre d'emploi du Canada pour étudiants
Montmagny (Québec)

Fonctions:
S'occupe de tous les programmes d'emploi d'été des étudiants mis sur pied par le gouvernement fédéral et répond aux demandes de renseignements les concernant; aide à la conception et à l'élaboration des activités et des procédures concernant l'ouverture et le fonctionnement du Centre d'emploi du Canada pour étudiants et supervise les étudiants employés; fait la promotion des programmes visant l'emploi des étudiants; sollicite les employeurs, facilite aux clients étudiants l'accès aux emplois d'été.

Exigences professionnelles:
- Grade universitaire récent (Baccalauréat). Veuillez annexer une copie de votre diplôme universitaire sans quoi votre candidature ne pourra être retenue.
- Rendement acceptable à l'examen général en administration "E.G.A." de la Commission de la Fonction publique. (Veuillez annexer, s'il y a lieu, une preuve de réussite à l'examen "E.G.A.")
- Préférence sera accordée aux candidats qui ont de l'expérience en administration et/ou supervision et/ou en direction de groupe.

Exigences linguistiques:
La connaissance du français est essentielle.

Renseignements généraux:
Durée d'emploi temporaire. Priorité sera accordée aux résidents de la zone desservie par le bureau local. Il est donc très important d'indiquer votre **adresse permanente** sur votre demande d'emploi ainsi que le numéro de concours auquel vous postulez.

Afin de mettre en pratique sa politique d'égalité d'accès à l'emploi, la CEIC invite les Indiens, les Inuits, les Métis et les Indiens non inscrits à poser leur candidature au poste décrit.

Conditions d'emploi:
Les candidats auront à se déplacer à l'intérieur des limites du territoire desservi par le bureau local.

Numéro d'autorisation: 222-700-181

"De plus amples renseignements sont disponibles en écrivant à l'adresse suivante", et

"Job information is available in English and may be obtained by writing to the address below."

Comment se porter candidat:
Envoyez votre demande d'emploi ou votre curriculum vitae à:

Marcel Milot, Agent de dotation
Commission de la Fonction publique du Canada
1126, Chemin Saint-Louis, Place Sillery,
Pièce 205
Sillery (Québec)
G1S 1E5

Date limite: le 15 octobre 1982

Prière de toujours rappeler le numéro de référence approprié.

Canada

Les PETITES ANNONCES

MONTMAGNY
248-0415
LA POCATIERE
856-1514

TARIF DES PETITES ANNONCES

Maximum (4 lignes ou 15 mots)	
Une insertion	3,75$
Paiement d'avance	3,25$
Répétition sans changement, rabais de	0,25$
Ligne additionnelle	0,50$
Caractère gras (en sus)	2,00$

A VENDRE

Avis aux intéressés: GARAGE équipé bpour le débosselage, peut aussi servir pour la mécanique. Rte 132, Cap-Saint-Ignace, prix raisonnable. Cause: Santé. Tél.: 246-3785.
22-9-4fs

Séparateur à lait marque Viking, 800 lbs, état neuf. Prix à discuter. 247-3519.
PR-1

CHALET meublé (foyer) dim. 28' X 15' rte Trans-Comté (Rte 26), 7 milles de Montmagny. Isolé pour 4 saisons. Jour 248-5852 soir 248-1921.
PR—1

LAVEUSE A VAISSELLE neuve, gagné lors d'un concours. De marque Roy 469-2496.
PR-1

VESTE DE CUIR pour homme, doublure amovible. Couleur Tan. Neuf. Grandeur 34. 75$. 469-3347.
PR-1

AMPLIFICATEUR Kustom pour guitare. 100W R.M.S., presque neuf 600$ discutable. Appelez Yvon 887-3712.
PR—1

RESERVOIR A L'HUILE de 250 gallons. En bon état. Prix à discuter. 598-6107.
PR-1

FARGO 65, 4 X 4 W500, prêt pour la neige. Prendrais échange aussi charrue V 249-4081.
PR-1

BALAYEUSE de marque Electrolux, en très bon ordre, ayant très peu servi. 469-3027.
PR-1

A vendre CHEVETTE 76 et DATSUN 77 B 210. Très propre. Prix à discuter Tél.: 356-3122 ou 469-2494.
PR-1

SET DE SALON 2 morceaux $150.00 Le soir 247-3343.
6-10-1F

GARAGE D'HIVER pré-fabriqué, en bois, 8 pieds de haut X 12 pieds X 40 pieds. Peinturé $500.00 248-3870.
6-10-1F

MOTO KAWASAKI 400, 1978, 15 500 kilomètres. Prix $900. Tél.: 248-3813.
6-10-1F

Bon POELE A BOIS Bélanger, couleur saumon, laissé à 375$ Tél.: 248-5743.
6-10—1F

TV COULEUR neuve 5 pouces avec radio AM-FM à 395$ 14 pouces 350$ et 20 pouces à 400$ avec garantie de 3 ans pièces et main d'oeuvre. Spécial d'une semaine sur marchandise en main 2[illegible]77 après 6 hres.
6-10-1F

VENTILATEUR de toit Venmar, 12 pouces avec conduits à l'état neuf. 1/3 du prix coutant. 248-7960.
6-10-1F

St-Magloire, MAISON rénovée 22 X 34 chauffage, fenêtres et revêtement extérieur refaits à neuf. Bas prix. Robert Goulet 1-466-2820 Montréal Trust Courtier 837-8836.
6-10-1F

ERABLIERE 3 500 entailles installée sur tubulure système de vacuum, salle de réception pour 80 personnes, toute équipée. Robert Goulet 1-466-2820 Montréal Trust Courtier 837-8836.
6-10-1F

BUICK Shylark 1980, 4 portes, 6 cyl. aut. P.S.P.B. Couleur 2 tons de bleu, très propre 71 000 km (44 000 milles). 4 700,00 $. 248-2024.
22-9-3fs

Un PORTEUR de marque Tray-Farmer C5D, 1974 en bon état. Prix à discuter avec l'acheteur. Tél.: 1-856-3803 le soir après 6h.
22-9-3fs

BATTEUSE Dion 22 X 32, MOISSONNEUSE Massey Harris, 6 pieds de faux, les 2 machines en très bon état. 247-5254.
22-9-3fs

MAISON bungalow 4 ans, 5 1/2 pièces, sous-sol demi-fini avec grande salle familiale et foyer, salle de jeux, décoration intérieure. Prix très abordable, située 66 Avenue Couture Mty 248-5983.
6-10-1F

A vendre par soumission: Repasseur Industriel à vapeur (Chicago-Dryer) en bonne condition. Visible au 168 St-Joseph, Montmagny (Foyer d'Youville) d'ici le 10 octobre 1982.
6-10-1F

5 modèles de PERCEUSES à colonnes neuves en spécial à partir de 150$ Tél.: 247-5277 après 6 hres.
6-10-1F

PETIT POELE A BOIS en fer (n'a jamais servi) conviendrait pour cabane à pêche ou autre. PATINS garçon et fille à l'état neuf. 248-5853.
6-10-1F

DATSUN 200 S-X hatch-back 1981, 36 000 km. Tél.: 248-5669.
6-10-1F

PLYMOUTH Grand Fury, 1976, équipement complet, 50 000 milles. 469-3011.
29-9-2fs

BOITE de camion en fer avec dompeuse et boite de pick up en bois avec éridelles aussi BARDEAUX antique de 30 pces. Tél.: 247-5129.
29-9-2fs

SKI-DOO 1974, Olympic 300 état neuf 650$ avec toile et carriole. VANITE DE CHAMBRE DE BAIN complète. Porte vitrée d'intérieur bizotée avec étoile. Tél.: pour voir 248-2046.
6-10-1F

TRAILER grandeur 4 X 8 côtés 2 pieds de haut avec pneu de secours 248-6008.
6-10-1F

POELE A BOIS de couleur beige et brun, très propre. A vendre ou à échanger contre poêle à 4 ronds. 247-3154 après 6 hres.
6-10-1F

MERCURY ZEPHIR Modèle 79, 4 cylindres, manuel, 39 000 km. Cause: Départ Tél.: 248-6012.
6-10-1F

SET DE CUISINE colonial 5 morceaux, BUFFET VAISSELIER, SET DE SALON, 5 morceaux, POELE électrique 30 pouces. 248-2544.
6-10-1F

ARMOIRES DE CUISINE de différentes grandeur, chêne ou merisier: Démonstrateur, Aubaine. C'est à voir, Rolland Mathurin Inc, 160 4e Rue. 248-3863.
16-6-JNO

CAMION DODGE 3/4 de tonne, Club Cab de Luxe, transmission automatique, servo frein, servo direction, refroidisseur de transmission. Pare choc arrière, pneus Michelin 247-5847.
8-9-JNO

VENTILATEUR de toit Venmar, 12 pouces, avec conduit, à l'état neuf. 1/3 du prix coûtant. 248-0248.
22-9-3fs

FERME avec maison, hangar, étable, 2 arpents de large par 1 1/2 milles de longueur. Prix d'aubaine. 247-3222.
22-9-3fs

TRACTEUR John-Deere, 2010 sur chenilles, bon état. Tél.: 259-7148.
22-9-4fs

BALAYEUSES usagées Electrolux très bon marché, très bonnes conditions. Appelez Raymond 359-3029.
22-9-4fs

DODGE Ramcharger 4 X4 1977, automatique. Le soir 248-2433.
22-9-4fs

CHAISES sur berings tournées, TABOURETS, COFFRES en cèdre. 248-3754.
22-9-4fs

HONDA XL100, et CAN-HAM 250, à vendre. Le soir et les fins de semaine, tél.: 248-1438.
22-9-4fs

Surplus d'inventaire Prix défiant toute compétition. (2) batteuses 7300 White (4) 525 Oliver, 80 Inter trainer, Epandeur à fumier Shwartz 350 minots avec panneaux, New-Hollant 350 minots avec panneaux, Inter 175 minots, Herse à disques White 32 à 40 roulettes etc. Andaineuses 36 Massey Ferguson. Tracteurs Inter 434 au gaz, John Deer 2130, 65 forces diesel avec pelle. Presses à foin New-Holland No. 69 avec lance-balles, Massey-Ferguson avec ou sans lance-balles. Cabine de tracteur Sims. Pesée à tracteur. Semeuse Massey Ferguson No. 33 combinée. Arroseuse. Charrue 3-4 raies, souffleur à neige McKee Chopper Chell, Faucheuse conditionneuse 469 New-Holland, hache paille. Les Equipements J.L. Thibault Inc. Cap-Saint-Ignace, près de l'autoroute 20, Tél.: 418-246-3707.
6-10-1F

A la grange à tout, on vend de tout. 1469, Rang Ville Marie, Buckland.
6-10-1F

POELE A BOIS de marque Bélanger en bon état. Prix 250$ aussi très belle robe de mariée blanche avec traine et chapeau. Grandeur 10 ans. Prix 175$. Tél.: 598-6370.
6-10-1F

Tente roulotte Bellevue toute équipée 1976, 8 places, toit rigide, excellente condition 248-7925.
6-10-1F

FORD GALAXIE 500, 1974, très bonne mécanique, entre 200$ et 300$. Tél.: 856-1824.
6-10-1F

CANARDS adultes mort ou vivant (1) 598-6516.
6-10-1F

PIANOS à vendre Emmanuel Richard 246-5233.
6-10-1F

MOTEUR DATSUN 510 avec radiateur et transmission manuelle en bon état. 248-3881.
6-10-1F

DODGE Monaco spécial 1974, mécanique en bon état. Prix 300,00 $. Tél.: 359-2891.
29-9-2fs

PATATES pour provision Montagnes vertes. 259-7322.
29-9-2fs

HORIZON TC3, 1979, 4 vitesses, standard, 57 000 km. 469-3011.
29-9-2fs

PAIRE de patin Micron 1 pour garçon, pointure 10 adulte. EQUIPEMENT de hockey au complet. MANTEAU d'hiver 11 ans pour dame et divers articles. Tél.: 248-3583.
29-9-2fs

TERRAIN défriché, St-Jean Port-Joli, près du C.L.S.C. 77,7 X 101, égoûts et aqueduc entrés, toute offre raisonnable acceptée. 856-2434.
6-10-1F

1 TRANCHE manuelle "Triumph, 1 PRESSE Offset 360 A-B Dick, 1 DACTYLO électrique Smith Corona. 247-5851.
29-9-2fs

CROUTES d'épinettes en paquet à la longueur. Livraison à domicile si désiré. Tél.: 356-3042.
29-9-2fs

LIMOUSINS mâles à vendre pour la reproduction 7/8 et pur-sang domestique. Prix raisonnable. Tél.: 354-2468.
29-9-2fs

POELE à bois de marque l'Islet. 247-3394.
29-9-2fs

CHARRUE Hydrein 3 socs avec déclencheurs. Tél.: 248-3310.
29-9-2fs

Jument pure rang Standardbreed enregistrée. Prendrais chevaux en pension. Réparation de fourrures. Tél.: passé 8 hres 248-5708.
6-10-1F

LIT 39 pouces sans le matelas. A vendre 248-3704.
6-10-1F

FOURNAISE Bélanger (No. 200-27) au bois, air chaud, bonne condition. Charrue trainante deux raies. 884-2062.
6-10-1F

PATATES à vendre s'adresser 246-5970.
29-9-2fs

PIECES d'auto: transmission, différentiel etc., pour une Nova 1972. Appeler après 6 heures 469-2009.
29-9-2fs

1 POELE avec annexe à l'huile comme neuf 50$. Ensemble complet pour stéréo d'auto. 1 frigidaire 27 pi. cu. Bélanger 200$. 1 Hide-Bed 80 po. 175$. Pick-up CHEVROLET 77, parfait état. Set de cuisine en pin avec 4 chaises capitaine. François le jour 248-7840. Soir 246-5781.
6-10-1F

FORD 1974, 3/4 de tonne, peinture neuve. 248-1438.
6-10-1F

POELES à bois de toutes marques refaits à neuf, faisons aussi réparation de poêles. 248-2524.
29-9-2fs

MANTEAU d'hiver et COAT de suède court pour dame. BOITE de linge pour homme. ALBUM des disques anciens 1930. STEREO meuble. Tél.: 248-3807.
29-9-2fs

FOIN à vendre. BOIS de chauffage. Tél.: 248-1982.
29-9-2fs

Appel d'offres

Gouvernement du Québec

Les ministères ne s'engagent à accepter aucune des soumissions, même la plus basse.

Ministère des Transports

Projet: 313-0110-2- Terrassement et structure de chaussée sur la route 283 et sur le Chemin de Front du 3è Rang, dans la municipalité de Montminy canton, comté de Montmagny-L'Islet. Longueur de 0,92 km.

Sont admis à soumissionner les entrepreneurs qui ont leur principale place d'affaires au Québec, qui possèdent la licence de la Régie des Entreprises de Construction du Québec dans la ou les catégories pertinentes lorsque requise et qui auront réquisitionné les plans et devis à leur nom.

Un versement de 10,00 $ non remboursable, soit en argent comptant, soit un chèque ou mandat-poste à l'ordre du ministre des Finances, est requis pour l'obtention des plans et devis du projet.

Garantie de soumission exigée:
- cautionnement de soumission: 16 000,00 $
ou
- chèque visé: 8 000,00 $

Les endroits où l'on peut examiner ou obtenir les documents et les renseignements nécessaires à la préparation de la soumission sont: Service des Contrats, ministère des Transports, 700 est, boul. St-Cyrille (20e), Québec, G1R 4Y9, ou 255 est, Crémazie (1er), Montréal, P.Q. H2M 1L5.

La réception et l'ouverture des soumissions est faite à 700 est boul. St-Cyrille (20e), Québec, G1R 4Y9.

Clôture de la réception des soumissions à: 15:00 heures le mardi, 19 octobre 1982.

Le sous-ministre
Pierre Michaud, ing.

Vous êtes sans emploi!

Vous aimeriez améliorer votre situation d'emploi...

Peut-etre vous manque-t-il les qualifications pour exercer le metier que vous souhaiteriez?

Etes-vous informes que des cours de formation professionnelle s'organisent regulierement dans votre region?

Ces programmes de formation prevoient que les adultes repondant aux criteres reçoivent des prestations d'assurance-chomage ou des allocations de formation. Vous pouvez aussi beneficier d'allocations de transport ou de logement s'il y a lieu.

Cours debutant sous peu dans votre region:

TITRE DU COURS	TYPE	DEBUT	DURÉE (Jours)	ENDROIT
Conduite d'une machine à coudre régulière et spéciale	débutant(e)	82-11-08	85	St-Paul (Montmagny)
Mécanique d'automobiles	perfectionnement	82-10-25	105	Montmagny

Inscription
[redacted]
Au Centre d'emploi du Canada de votre localité.

Information
[redacted]
Pour plus de détails relatifs à ce(s) programme(s), communiquez avec la Commission de formation professionnelle au numéro (418) 687-1265.

COMMISSION DE FORMATION PROFESSIONNELLE
DE LA MAIN-D'OEUVRE
DE LA RÉGION
DE QUÉBEC

1010, rue Berne, Québec G1N 1L9

Offerts en collaboration avec [illegible]

1 ROULOTTE DE CONSTRUCTION Idéal pour camp de chasse. Prix à discuter 259-2581.

22-9-3fs

Bois de chauffage à vendre. Prix raisonnable. Livré si désiré. 247-5840.

22-9-3fs

CHEVAL DE TRAIT de 4 1/2 ans, dompté. Tél.: 246-3758.

22-9-3fs

4 TAURES HOLSTEIN croisées de 2 1/2 ans vêlant dans le mois d'octobre. 1 MAISON STYLE CANADIEN avec cuisinette, construite à neuf située à St-Vallier de Bellechasse 259-7559.

22-9-4fs

ROULOTTE Appalache 1978, 24 pieds, très propre située terrain 120 Camping de L'Erablière. Tél.: 248-0961.

29-9-2fs

CHRYSLER Cordoba 1980, tout équipé excepté air climatisée. Cause 2e voiture. Prix spécial. Tél.: 248-7847.

29-9-2fs

1 FOURNAISE à air chaud à l'huile et électrique 125 000 B.T.U. 1 RESERVOIR de 200 gallons. S'adressez à 354-2503.

29-9-2fs

MAISON neuve à vendre construite en 1982 ou à louer. Tél.: 246-5324.

29-9-2fs

BRULEUR à l'huile pour fournaise Flamidor, en bonne condition. 248-3713.

29-9-2fs

DATSUN 710, 1974, 4 vitesses, très propre, mécanique en excellente condition. Prix à discuter. Tél.: 248-0118.

29-9-2fs

MAISON MOBILE de marque Olympique 1972, 14' X 60'. Doit être déménagée 12 000,00 $. 246-3125 après 5h 30.

29-9-2fs

Provision de PATATES livraison dans les comtés de Kamouraska et Bellechasse. Après 6 heures 598-9534.

29-9-2fs

TOYOTA Tercel, 1980, 3 portes, lift back, moteur 4 cylindres, automatique, radio, 18 000 km. Prix 5 650,00 $. Acheteur sérieux seulement. 856-4186.

29-9-2fs

MAISON neuve 26 X 40 avec terrain 80 X 130 pieds. Prix moins de 35 000,00 $. A Berthier-sur-Mer, 22 rue Forgues 259-2523.

29-9-3fs

CAROTTES et POMMES de terre pour vos provision aussi FOIN de bonne qualité. 598-6841.

29-9-3fs

MAISON à vendre, Rang Nord St-Pierre, 4 milles du centre-ville, plein pied 26 X 40. 248-3616, 248-0247.

29-9-3fs

BOIS franc de 16 pces et du 48 pces à St-Damase. Tél.: 356-5869.

29-9-4fs

MAISON à vendre avec loyer à revenus. Après 5 hres 248-5892 246-5270.

6-10-1F

LAVEUSE AUTOMATIQUE en bon état. Prix $100. 247-7277.

6-10-1F

POELE à bois, ANNEXE à bois, BOIS de chauffage. Tél.: 598-6786 heures des repas.

29-9-4fs

BOIS de chauffage à vendre, en 4 pieds ou en longueur, érable et merisier. 356-3054.

29-9-4fs

CAMION GMC, 1970, 6 roues avec bicycle hydraulique, boîte de 15 pieds, avec dompeuse, freins et boushings refaits à neuf, bien chaussé. 887-3272. 887-3180.

29-9-4fs

COMPLET GRIS grandeur 36. Prix 20$. SUPPORT POUR TOIT D'AUTO presque neuf. Prix $15. 4 ENJOLIVEURS DE ROUES EN RAIES 14 pouces. Prix $60. 248-5956.

6-10-1F

BUNGALOW rénové à neuf, 4 chambres, lavoir, centre-ville, grand terrain, près des écoles. Informations 248-7319, 831-7344.

15-9-4fs

TAURES Holstein vêlant septembre, octobre. Tél.: 248-4794 ou 248-2558.

15-9-5fs

POELE à bois L'Islet Nouveau Laurier 49 émaillé blanc, très propre. Aussi FENETRES usagées. Tél.: 247-5241.

15-9-4fs

Plusieurs poêles à bois et boxtoves. Frigidaires, laveuses et sécheuses usagées, articles divers en magasin. Liquidation Montmagny 147 Boul. Taché Ouest, Montmagny 248-0611 le jour.

6-10-1F

BOIS DE CHAUFFAGE en 16" et 48", livré dans Montmagny, Berthier, St-François, Cap-Saint-Ignace. 248-1563.

6-10-2fs

Beau terrain avec services à vendre. Cartier résidentiel. Superficie 6160 pi. carré. Prix à discuter. 248-0910.

6-10-2fs

POIREAUX à vendre 259-7208.

6-10-1F

2 MANTEAUX POUR FILLETTE à l'état neuf, grandeur 12 ans, printemps-hiver. 248-1674.

6-10-2fs

EPANDEUR A FUMIER 70 minots 248-1652.

6-10-2fs

CAPS DE CIMENT ARMES pour cheminées 20 1/2 pouces. 598-3789.

6-10-2fs

EVEREST 440, électrique, 1978, très propre. Prix 850$ Tél.: 248-2783 soir.

6-10-2F

PATATES 50 lbs, provisions $2.79 MARGARINE PURE 24 lbs $13.50 la caisse. Epicerie Fortin Tél.: 248-3797.

6-10-2fs

BUICK ELECTRA LTD 1975, 4 portes. En bonne condition. Très bon prix. 248-2875.

6-10-2fs

LAVE VAISSELLE Bélanger, mobile, blanc, 10 mois d'usage. TRAINEAU pour bébé 248-5877.

6-10-1F

FRIGIDAIRE A LIQUEUR Cavalier année 1975, contient 64 bouteilles. Change pour la monnaie jusqu'à 0.75$ Tél.: 884-2159 le soir 884-2363 le jour. 6-10-4fs

DODGE ASPEN sport 1977, moteur 318, ordinaire. Prix $1300. BUICK LE SABRE 1973 moteur 350, automatique. Pour pièces ou pour course démolition $125. ACCORDEON de marque Honner Erica à l'état neuf 200$ Pour informations 469-2429.

6-10-2fs

BALAYEUSES COMPACT reprises de finance. Valeur de 639$ avec balai-moteur très bon prix. 359-3029.

6-10-2fs

MAISON rénovée $15000 rang du nord St-Omer. Tél.: jour 356-3393 soir 356-3022. Pierre.

6-10-2fs

LINGE SECOND pour toute la famille. Très propre. Laine Kamouraska et Lemieux. Divers Depan-O-Variétés, Saint-Charles. 887-3947.

6-10-3fs

MOISSONNEUSE-BATTEUSE International No. 91. En très bon état. 248-2976.

6-10-3fs

LOT A BOIS 4 arpents de large par 1 mille de long à St-Damase. 598-6740.

6-10-2fs

CHEVY-VAN C-10, noir 1978, 305cc, servo-freins et direction, intérieur fini tapis. Prix discutable. 598-3908

6-10-3fs

PANIER (carosse) D'EPICERIE, siège bébé inclus, très propre 18 po. à échanger ou vendre. CAISSE ELECTRONIQUE 4 départ. Propre et usagée. Pupitre secrétaire 30 X 60 Saint-Charles 32. Royale 887-3947.

6-10-3fs

TRAILER genre roulotte pour coucher, pratique pour la chasse. Location 12$ par jour. 248-2008.

6-10-3fs

CABINE MICHON avec chaufferette pour tracteur de ferme. Un an d'usage 356-2763.

6-10-3fs

AVIS PUBLIC

PROVINCE DE QUEBEC
COMMISSION SCOLAIRE TROIS-SAUMONS
L'ISLET-SUR-MER
COMTE DE L'ISLET

Est donné:

Que par la résolution no. 905 c.e. adoptée le 1er septembre 1982, no. 1761 c.c. adoptée le 19 mai 1982 et no. 1785 c.c. adoptée le 14 juin 1982, le Conseil des Commissaires de la Commission Scolaire Trois-Saumons a adopté et amendé le budget d'immobilisations pour l'année 1982-83 s'élevant à 364 679,00 $, dont le montant de 169 679,00 $ sera financé par les emprunts à long terme. Le montant de 195 000,00 $ provient des revenus généraux servant à équilibrer les dépenses de capital et les revenus de capital.

Les dites résolutions sont consignées au livre de délibérations du Conseil des Commissaires et toute personne peut en prendre connaissance pendant les heures de bureau au siège social de la Commission.

Donné à L'Islet-sur-Mer, ce 24ième jour de septembre 1982.

Thérèse B. Picard
Secrétaire générale

Régie des permis d'alcool du Québec

AVIS DE DEMANDE DE PERMIS D'ALCOOL

Toute personne, société ou groupement visé dans l'art. 60 du Code de procédure civile peut, par écrit motivé, assermenté et transmis à la Régie, s'opposer à une demande de permis ci-après énumérée, dans les 15 jours de la présente publication, ou s'il y a eu opposition, intervenir en faveur dans les 30 jours de cette publication.

Cette opposition ou intervention doit être accompagnée du certificat attestant de son envoi au requérant ou à son procureur, par poste recommandée, et être adressée à **La Régie des permis d'alcool du Québec, C.P. 190, Station B, Québec, G1K 7A6.**

Nom et adresse	Nature de la demande	Endroit d'exploitation
Ginette Pouliot Bois 1327, Commerciale St-Jean Chrysostome	Epicerie	130, Principale St-Camille de Lellis (paroisse)

82-09-22

Le président et directeur général
Ghislain K.-Laflamme, avocat

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE MONTMAGNY
NO.: 300-05-000022-825

COUR SUPERIEURE

LA CAISSE POP. DE CAP-SAINT-IGNACE.
Partie demanderesse
-vs-
M. MARIO BERNIER
Partie défenderesse

AVIS PUBLIC est donné que les biens meubles et effets du défendeur saisis en cette cause en vertu d'un bref d'exécution de bonis seront vendus en Justice en vertu du dit bref le 15ième jour d'Octobre 1982 à 10.00 heures au 644 rue du Souvenir à Cap-Saint-Ignace cté et district de Montmagny.

Lesdits biens consistent en:
Une télévision marque Sanyo
Une laveuse marque Westinghouse
Une sécheuse marque R.C.A.
Un congélateur marque Gibson

Le tout sera vendu suivant la loi.
Montmagny le 5 octobre 1982
Richard Langlois, huissier

PROVINCE DE QUEBEC
MUNICIPALITE DE ST-PIERRE
DE LA RIVIERE DU SUD
CTE MONTMAGNY

AUX CONTRIBUABLES DE LA SUSDITE MUNICIPALITE

AVIS PUBLIC

EST PAR LES PRESENTES DONNE par le soussigné, secrétaire-trésorier de la susdite municipalité, QUE:- Le rôle d'évaluation pour l'année financière 1982, a été déposé au bureau du secrétaire-trésorier, où les personnes intéressées peuvent en prendre connaissance.

Toute plainte consernant le rôle, accompagnée d'une copie du compte de taxes municipales, doit être déposée sur une formule disponible au bureau du secrétaire-trésorier; et expédiée avant le 1 mai 1983 à l'adresse suivante:
Bureau de révision de l'Evaluation foncière
800 Place d'Youville
4e étage
Québec G1R 3P4

DONNE à St-Pierre Rivière-du-Sud ce 30ième jour de septembre mil neuf cent quatre-vingt-deux.

Georges Baillargeon
Secrétaire-Trésorier

PROVINCE DE QUEBEC
CLUB DES CERFS
ST-DAMASE, L'ISLET

AVIS PUBLIC

DEMANDE DE SOUMISSIONS
VENTE DU CHALET

La direction du Club des Cerfs Inc. de St-Damase demande des soumissions pour la vente de leur chalet, situé au 8e rang St-Damase et accessible en automobile, une bâtisse de 30 pi. long. par 50 pi. large.

Les soumissions présentées dans des enveloppes portant mention: "Soumission pour chalet" devront parvenir à Denis Bélanger, St-Damase, L'Islet avant 16 heures mercredi le 13 oct. 82. Les soumissions reçues seront ouvertes à la réunion du Club qui se tiendra le 13 oct. à 8 hres, au sous-sol de l'église St-Damase.

La direction du Club ne s'engage à accepter ni la plus haute ni la plus basse ni aucune des soumissions reçues.

Donné à St-Damase le 22e jour de septembre 1982.

Denis Bélanger, sec.

Province de Québec
Municipalité de
Cap-Saint-Ignace

AVIS PUBLIC

EST PAR LES PRESENTES DONNE par le soussigné, secrétaire-trésorier de la susdite municipalité, QUE: Le rôle d'évaluation, nouvelle génération, pour l'exercice financier 1983 est déposé au bureau du secrétaire-trésorier, et que tout intéressé peut en prendre connaissance à cet endroit aux heures habituelles de bureau, au 850 Route du Souvenir.

Que toute plainte, accompagnée d'une copie ou fac-similé du compte de taxes foncières municipales, doit être déposée avant le premier jour de mai 1983 à:
Bureau de révision de l'Evaluation foncière
800, Place d'Youville
4ième étage
Québec G1R 3P4

Donné à Cap-Saint-Ignace ce 1er octobre 1982.

Donald Bernier
secrétaire-trésorier

A vendre
Maison 30x40
terrain 100x200
Cap-Saint-Ignace
246-3303

GILLES ROBIN
Entrepreneur spécialisé en peinture et tirage de joints
Montmagny
248-2672

A VENDRE
TIMBERJACK
en très bonne condition
15 000 $

Maison Mobile 78
14 x 64
17 500 $

Maison à Ste-Louise
possibilité 2 logements
Idéale pour bricoleur
15 000 $

Cause de la vente: ouverture d'un commerce

Information:
246-3480

A LOUER
LOCAL COMMERCIAL
1,200 pieds carrés, pour commerce ou bureau. Pour informations
248-3581

ARTISANS MENUISIERS
Henri Nicole
Fernand Masson
Construction
Réparation de tous genres
248-2590
248-3436

Yvette G. Dion
246-3740

ST-PIERRE:
Maison ancestrale, 1120 Rte rurale no 1.

CAP-SAINT-IGNACE:
Cottage 685 Rte du Souvenir.
Bungalow luxueux, 112 Rte du Manoir.
Cottage 569 Rte du Souvenir.
Bungalow 8 pièces, 1354 Rte 132.
Restaurant licencié, service de pizza.

ST-PAUL:
Bungalow avec meubles 18 000 $.

MONTMAGNY:
Commerce de tissu, bien situé.
Immeuble commercial, chauffage électrique.

Pauline R. Morin
248-1988

MONTMAGNY:
304 Ave Dubé, cottage, style Normand.
Cottage 8 pièces plus local commercial à louer, 183 Ave de la Gare.
23 Ave Fournier, bungalow plus revenus.

L'ISLET:
Chalet meublé au bord de la rivière St-Nicolas.
40 route des Pionniers ouest, cottage. Prix 21 200 $.

LAC TROIS-SAUMONS:
Chalet 185 meublé, garage, quai, terrain 180 X 200.

Courtier

TRUST GÉNÉRAL
Guy Blouin
248-2942
833-8939

MONTMAGNY:
Profitez des prix réduits et des subventions des gouvernements pour l'achat de votre première maison. Gouvernement fédéral 3 000$ pour maison usagée.

153- 6ième Rue, spécial de la [illegible] réduit. Inform[illegible]ous. VENDU

MONTMAGNY:
101 Boul. Taché ouest. Boutique de laine.
306 Montée de la rivière sud, maison 3 logements.
61 St-Jean Baptiste, maison 4 logements. **Prix réduit.**
337 Ave St-David, maison mobile. **Prix réduit.**
6ième rue, terrain 8300 pieds carrés
Bras St-Nicolas, rue neuve. Terrain 100 X 108 avec services.
191 rue Mercier, maison 2 logements.
11 Pala[illegible] logemen[illegible] VENDU
119 rue St-Georges, maison 2 logements
340 [illegible] VENDU [illegible], maison seule. R[illegible]ais sur le prix.
Rue St-Pierre, maison à revenus, très rentable
233 Avenue Deschamps. Maison seule. Rabais sur le prix.
Rue François Richard, terrain 9 870 pieds carrés.
14 Ste-Marie, maison 5 logements
356 Chemin des Cascades, maison seule. Prix réduit.
225 C. Lislois, maison seule. **Prix réduit**

ST-EUGENE:
3 maisons, prix différents et réduits.

ST-PAUL:
264, 4ième Ave. Maison seule.

CAP-SAINT-IGNACE:
25 Pierre Richard, maison 2 étages, grand terrain, aménagé. Prix réduit

CHALOUPE 14 pieds, fibre de verre 350$, CANOT 16 pieds fibre de verre 180$. Tél.: 248-2008.

6-10-3fs

SET DE SALLE A DINER style moderne, 3 mois d'usage, 6 chaises et table, valeur 800$ pour 400$. 247-7217.

6-10-4fs

BONNE MAISON, garage, atelier, terre 100 acres, St-Adalbert. 359-3328.

6-10-4fs

GUITARE de marque Ovation, neuve, avec étui de fibre, valeur 1000$ pour 600$. 247-7217.

6-10-4fs

AILES D'AUTOS et camions en fibre de verre 125 modèles. 248-2008 R. Fortin.

6-10-6fs

BOEUF CHAROLAIS pour congélateur et au détail 248-0775.

6-10-JNO

A LOUER

APPARTEMENTS 1 1/2, 2 1/2, 3 1/2,pièces, 4 1/2 pièces avec balcon, meublées, tapie mur à mur, stationnement avec prise de courant. T.V. à louer du propriétaire, câble si requis.
VILLA DES ERABLES
108, Ouest rue St-Jean-Baptiste, vis à vis du centre d'achat. S'adresser à 108 O. St-Jean Baptiste, Montmagny, appartement 6. 248-4777.

14-1-JNO

A Berthier-sur-Mer, au 153 Boul. Blais, LOGEMENT 4 1/2 pièces, chauffé, éclairé, semi-meublé, libre le 1er août. 259-7102.

28-7-JNO

LOGEMENT LUXUEUX situé à Place des Meuniers Montmagny 246-5379.

11-8-JNO

MAISON à louer 5 1/2 pièces grand terrain, endroit tranquille. S'adresser 1375 Principale St-Philémon 469-2013.

22-9-4fs

GARCONNIERE 1 1/2 pièce, située près de l'hôpital. 248-4852.

29-9-2fs

J'aurais des chambres à louer et pension. 356-5885.

PR-1

LOGEMENT 5 1/2 pièces, 248-3025.

6-10-1F

Logement 1 1/2 pièces près de l'école Casault. 248-3222.

6-10-1F

A sous-louer grand 4 1/2 pièces avec 1 seule chambre. Libre le 1er novembre 248-7400.

6-10-1F

GARCONNIERE 2 1/2 pièces meublée, éclairée, chauffée. 248-7338.

6-10-1F

Logement 5 1/2 pièces chauffé, centre-ville, libre le 1er novembre 248-3382 le jour, 248-3817 le soir.

6-10-1F

CHAMBRE à louer avec accès aux avantages de toute la maison. PONTIAC Gran-Ville convertible 1973 à vendre 248-2032.

6-10-1F

Logement 4 1/2 pièces, chauffé, centre-ville. Libre 1er novembre 248-1446.

6-10-1F

Garconnière 2 1/2 pièces meublée, éclairée, chauffée, entrée privée, pour couple. 248-2350.

6-10-1F

MAISON chemin Bellevue Est, Cap-Saint-Ignace 246-5981.

6-10-1F

LOGEMENT à sous-louer 4 1/2 pièces, non chauffé, non éclairée $175. 251 Ave Mercier Montmagny Tél.: du lundi au vendredi 356-3479 samedi et dimanche 248-3908.

6-10-1F

GARCONNIERE 1 1/2 pièces, meublée, avec tapis, entrée privée avec stationnement. 248-3491.

6-10-2fs

A sous-louer Logement de 6 1/2 pièces avec foyer à Montmagny 248-2609 après 5 hres ou 248-1469.

6-10-2fs

Logement 4 1/2 pièces 3e Avenue, Montmagny 248-5896.

6-10-2fs

MAISON 4 1/2 pièces, chauffage, électricité, entrée laveuse-sécheuse. Libre immédiatement. 598-9300.

6-10-2fs

MAISON jumelée, neuve 5 1/2 pièces, plus sous-sol à Cap St-Ignace. 246-5379.

11-8-JNO

LOGEMENT 3 1/2 pièces, non chauffé, 175,00 $ à 281B, rue St-Ignace Montmagny libre le 1er novembre. Tél.: 248-2588.

29-é-2fs

A louer LOGEMENT de 4 1/2 plus salorium et grenier. Entrée avant à l'intérieur, situé au centre-ville. Tél.: A partir de 6 heures 248-0501.

29-9-2fs

4 1/2 pièces rénovées à neuf, situé à 91 Boul. Rivière-Sud, St-François. 259-7338.

29-9-2fs

MAISON à louer à 202 Principale Ouest, Berthier-sur-Mer, 3 1/2 pièces, meublée, comprend laveuse-sécheuse. Tél.: 248-5674 ou 259-2529.

29-9-4fs

GARCONNIERE 2 1/2 pièces, entrée privée et stationnement, située sur le Boul. Taché Ouest, Mty. Tél.: 248-4866.

29-9-JNO

Logement 4 1/2 pièces entrée laveuse-sécheuse, stationnement double. Libre le 15 octobre 248-6856 ou 248-1759.

6-10-2fs

GARCONNIERE 3 1/2 pièces. Libre le 1er novembre. Centre-ville. 248-1424, 248-7180.

6-10-2fs

GARCONNIERE 1 1/2 pièces pour 1 personne avec entrée privée et stationnement pour auto. 248-2754.

6-10-2fs

LOGEMENT 4 1/2 pièces, situé 95, 7e rue, coin 4e Ave. Voicin de l'école St-Thomas, Mty. Chauffage électrique. 837-6879 248-7961 Mme Bernier.

6-10-3fs

ON RECHERCHE

Recherche jeune fille née nom fictif Marie Boucavalas 16 janvier 1961 Miséricorde, Montréal. Baptisée 25 janvier 1961. Transférée à La Pocatière, Avril 1961. Si tu te reconnais, communique: Journal Peuple-Courrier Département A.B., C.P. 430, Montmagny, G5V-3S7.

6-10-2fs

ACHETERAIS

Sapins de Noël. Achèterais sapins (non cultivés) et irais les couper moi-même. Tél.: 475-6393 ou soir 832-4441.

15-9-4fs

Achèterais tracteur diésel ou gaz avec pouvoir continu seul ou avec souffleur, charrue, gratte, tandem pour bois de 4 pieds. Après 5h 247-3680.

29-9-2fs

Achèterais jouets d'enfant à partir de 2 ans et plus 247-5240.

6-10-1F

Achèterais Tilleul, pin, ou noyer cendré, coupé depuis 1 an ou plus. Paul Morin 598-9550.

6-10-2fs

ON DEMANDE

Achèterais ou louerais grange anc, électricité et eau. Région de l'Islet pour garder petits animaux. Tél.: 247-3360.

29-9-2fs

ON OFFRE

Service et réparation d'appareils électro-ménagers, réfrigérateur, poêles, laveuse, sécheuse, lave-vaisselle, de toutes marques. Service à domicile. Pouliot Service Enr. 31 Chemin du Rocher, Cap-Saint-Ignace 246-3319.

22-9-8fs

Nous réparons tous genres de poêles et fournaises à bois, à Berthier-sur-Mer. Jour 259-2565. Soir 259-7164.

22-9-4fs

EXTRAIT DE PLANTES
rolmex inc.
Qualité supérieure
LOUIS GAULIN
Représentant
11, Ave Ste-Brigitte
Montmagny 248-3930

TRUITES mouchetées et arc-en-ciel pour ensemencement de lac. Berthier-sur-Mer. 259-7161.

22-9-3fs

Je fais la réparation de poêles à bois et fournaises de toutes marques. Je fais l'achat et la vente. Je fabrique pièces de machinerie, poêles, etc. Usine 248-4991, résidence 259-7458.

22-9-4fs

PRODUITS TRAPPAGE Demandez notre catalogue de trappage. Produits Pete Richard Prix: 0.50$ Les Entreprises Chasse et Pêche de Beauce Inc. 1201 Boul. Duplessis C.P. 433, Ancienne Lorette (Québec) G2E 4W6.

6-10-2fs

Je garderais 1 enfant chez-moi du lundi au vendredi. Je demeure près de la Polyvalente. 248-3328.

6-10-3fs

Dame avec expérience garderais des enfants à la semaine. Très bon soin. 248-3105.

6-10-1F

Fabrication et décoration de gateau maison our tous genres d'occasions (fête, baptême, mariage, etc.) Pour renseignements 598-3789.

6-10-2fs

Garderais enfants chez-moi à la journée ou à la semaine et également personnes âgées ou autres. 246-3342.

6-10-3fs

On offre nos services pour sortir votre bois avec Bob Jack. S'adresse 249-4712 St-Fabien de Panet.

29-9-2fs

Offre ses services pour faire ménage à la journée. Aussi grand ménage. 469-2361.

PR-1

COUPON D'ABONNEMENT

J'aimerais m'abonner au PEUPLE COURRIER

Pour une période de.....ans

Ci-inclus.....en paiement de cet abonnement.

NOM.....

ADRESSE.....

6 mois ..... 14$
1 an ..... 20$
2 ans ..... 34$
Camelots ..... 0,50$

RETOURNEZ A:
"PEUPLE COURRIER"
C.P. 430, Montmagny
G5V-3S7

Un délai de 3 semaines est à prévoir avant la livraison du premier numéro

ON DEMANDE

Vendeurs (euses) pour la région

pour représenter compagnie importante.
18 ans et plus avec automobile.
Entre 8 hres et 9:30 hres le matin.
248-2045

A VENDRE

DIRECTEMENT DU PROPRIÉTAIRE



11 UNITÉS DE MOTEL AVEC RÉSIDENCE
plus 10 âcres de terrain propice à **L'HORTICULTURE**

S'adresser au
MOTEL L'ÉTAPE
Sortie 341 Rte 20 **Beaumont, Bellechasse**

Louise Caron
Courtier
247-3233

ST-JEAN PORT-JOLI:
Rue des Bourgault, bungalow 26 X 30' avec foyer, terrain paysagé 110' X 100'.

Bungalow situé au 367, 2ième Rang Est, 28 X 36, terrain 200 X 75.

L'ISLETVILLE:
Cottage 3ième Rue, grand terrain paysagé. J'attends votre offre.

L'ISLET-SUR-MER:
Bungalow, rue Bonsecours Briques, sous-sol fini. Bas prix.

Bungalow, 60 rue Giard. Intérieur luxueux, coin tranquille.

Bungalow 30 X 40 avec foyer, terrain 200 X 100.

Maison-mobile L'Islet, 1978, 12' X 60' pour déménager. Bas prix.

ST-EUGENE:
Petite ferme, 2 arpents X 16 arpents avec bungalow 4 ans et grange. Prix très réduit.

Cottage en briques, 5 chambres, terrain 12 600 p.c.

ST-JEAN PORT-JOLI:
Entrepôt 40' X 45', terrain commercial 6 000 pi. car.

6 logements 3 1/2, meublés, chauffés, éclairés. Bon revenu.

4 logements 3 (3 1/2), 1 (5 1/2) idéal pour propriétaire habitant le 5 1/2.

Rte 204, propriété 4 1/2 pièces, grand terrain 25 000 p.c.

Courtier, membre de la Chambre d'Immeubles de Québec

Pour un spécialiste en construction

dans Montmagny, L'Islet et Kamouraska



Fondations de tous genres (coffrage), excavation
Spécialités: Fosses à purin, étables, granges
Dépositaire des maisons HABITEC 2000
Construction générale et réparation
Les Constructions Fernand Bélanger
Rte 230 est, Ste-Anne-de-la-Pocatière **856-3595**

A VENDRE

pour provisions



POMMES DE TERRE
Rouges ou blanches
Livraison
354-2372

A VENDRE

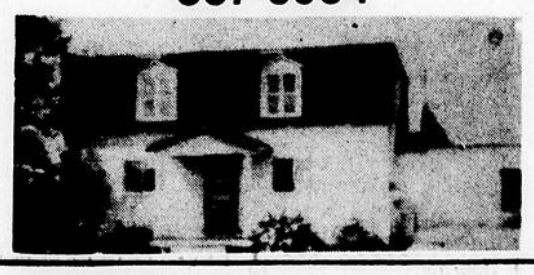
Croûte de bois mou
Longueur 16"
Bois de construction
247-3679
247-3695
St-Cyrille

MAISON DE FERME

A vendre ou à louer

A 30 milles de Lévis. 5 1/2 pièces. Endroit paisible. Possibilité culture et élevage. Plan d'eau important. Communiquer après 18h à:

837-5934



LES IMMEUBLES DE CHEZ-NOUS INC.

COURTIER
Rte 230 Galeries La Poc. **856-3134**

ST-JEAN-PORT-JOLI: (Anse St-Jean) Chalet de [OFFRE] terrain de 14 000 pieds carrés. **82-446.**

Bungalow de 48' X 20' sur terrain 125' X 150'. **81-344 D.**

(Anse St-Jean) Chalet meublé sur terrain de 50' X 60'. **82-557. A.**

L'ISLET: Maison à logements de 30' X 30' sur terrain paysagé de 175' X 125'. Entrée asphaltée. **82-568 A.**

ST-ROCH-DES-AULNAIES: Terrain avec belle vue sur le fleuve de 327' X 125'. **82-545. A.**

Hôtel-Motel plus résidence (rénové) salle de réception meublée. Equipement de cuisine et bar. Bien situé. **82-571.**

Village des Aulnaies très beau terrain de 500' X 100' avec un puit. **82-544. A.**

Maison-mobile de 14' X 68' sur terrain aménagé de 100' X 200'. **82-574**

Daniel St-Jean **498-2141** Gilbert Ouellet **492-3287**
Réal St-Laurent **856-4836** Germain Fortin **856-3625**
Angèle L. Castonguay **354-2843**

Les Immeubles Montmagny Enr

ROBERT BERNIER COURTIER
199, rue du Manoir **248-2652**

A VENDRE

SPECIAL

ENTRE TOURVILLE ET ST-PAMPHILE: Hôtel de 24 appartements, clientèle établie. Très bon prix.

MONTMAGNY: Maison 7 pièces, 32 rue Champlain. Idéal pour se loger à bon prix. **Pierre Tardif.**

BERTHIER-SUR-MER: Luxueuse propriété sur le bord du fleuve. 243 Boul. Blais.

ST-PAUL: 1 rue Gervais, propriété de 5 pièces, prix 15 500$

CAP-SAINT-IGNACE: Chalet habitable à l'année, 209 Chemin des Erables, près du filtre.

MONTMAGNY: Superbe bungalow, style Canadien, finition pierre des champs, foyer, grand terrain, logement au sous-sol. Hypothèque 13% renouvelable 2 ans. **Pierre Tardif.**

EPICERIE-BOUCHERIE: Très bon chiffre d'affaires. Dans le haut du comté de Montmagny.

MONTMAGNY: Propriété 11 rue Chs-A. Paquet, 1 1/2 étage, 8 appartements, sous-sol fini, garage, aussi bâtisse commerciale pouvant être convertie en loyers.

MONTMAGNY: 138 ouest St-Jean Baptiste, 9 1/2 pièces avec logement, garage et entrepôt. Conviendrait pour foyer de personnes âgées.

MONTMAGNY: Propriété avec magasin, 183-185 rue de la Gare.

CAP-SAINT-IGNACE: 1259 Chemin Bellevue ouest, bungalow 5 pièces, chauffage électricité et bois. Terrain 145 X 250. **Information Louis Robin**

CAP-SAINT-IGNACE: Immeuble de 3 logements. Intérieur refait à neuf. Bonne affaire. Pierre Tardif.

MONTMAGNY: 560 Chemin du Golf, propriété avec garage, terrain 147 X 446.

CAP-SAINT-IGNACE: Propriété 648 rue Bellavance, plein-pied, sous-sol fini, très bon prix.

MONTMAGNY: Maison de pension, très bon chiffre d'affaires. 103 Rue St-Jean Baptiste.

MONTMAGNY: Bâtisse com., 117 rue St-Jean Baptiste est. Possibilité 2 commerces plus 1 loyer.

CAP-SAINT-IGNACE: Bungalow 5 pièces. Chauffage électrique et bois. Bien situé. **Louis Robin**

CAP-SAINT-IGNACE: 497 Chemin Bellevue, propriété avec érablière, vue sur le fleuve.

MONTMAGNY: Ave de la Durantaye, maison neuve 24 X 38, bonne construction.

MONTMAGNY: 535 Chemin du Rocher, tout près du Golf. Plein pied.

MONTMAGNY: 177 rue St-Joseph, propriété de 12 pièces, 2 foyers, remise. Très grand terrain. C'est à voir.

ST-PAUL: 313 et 315 rue Principale. Propriété 2 étages avec loyer. Prix $20,000.

MONTMAGNY: Bâtisse 4 logements, coin 7ième Rue et 4ième Ave. revenus 8 160$ par année.

MONTMAGNY: Excellente maison avec local commercial. Un grand terrain, secteur achalandé. **P. Tardif.**

ST-MICHEL: Immeuble de 3 logements, très propres, refaits à neuf. Faites une offre. **Pierre Tardif.**

Un bon placement pour futur développement 1 617 000 p.c.
à vendre à l'arrière des Galeries Montmagny jusqu'au fleuve. Financement à discuter.

Robert Bernier Courtier **248-2652**
Pierre Tardif Vendeur **248-1722**
Louis Robin Vendeur **246-5790**

SUPER LIQUIDATION

DERNIÈRE SEMAINE
FERMETURE SAMEDI LE 9 OCTOBRE

Bas sport
Fabriqués au Canada
Valeur 4,00$
1,29$

Crayons feutre
30 morceaux
3,77$

Couteaux Miracle
Gourmet Chef
Valeur 19,95$
2,99$

Service de 6 couteaux
En acier inoxidable et manche en bois. Valeur 19,95$
5,99$

Nous remercions tous les gens de Montmagny et les environs

GROS LOT DE VÊTEMENTS
RABAIS
70 à 80 %

Maintenant achetez en un, **obtenez le deuxième** Valeur égale ou moins **1¢**

Montres digitales adhésives
Garantie 1 an
4,99$

Stylos montres Quartz
Garantie 1 an
7,99$

Wok Chinois
3 morceaux
Valeur 29,95$
11,99$

Ustensiles à Wok
3 morceaux
Valeur 20,00$
9,97$

Ensemble de 11 couteaux de boucherie
Valeur 99,00$
19,95$

Cassette 8 pistes
Valeur 5,00$
99¢
6 pour 5,00$

VENEZ VOIR NOS SPÉCIAUX DU JOUR

INSTALLÉE CETTE SEMAINE À
120 Ave de la Gare
Montmagny (EN FACE DU BUREAU DE POSTE)

LUNDI	MARDI	MERCREDI	JEUDI	VENDREDI	SAMEDI
9h à 18h	9h à 18h	9h à 18h	9h à 21h.	9h à 21h.	9h à 17h

DIRIGÉE PAR ÉCONOVILLE INC.